Resultados generales de la Lotería de Concepción (Pág. 12)

Aprobada inversión de 40 millones de dólares

15 PARA VIVIENDAS POPULARES Y 25 PARA FINANCIAR EL PRESUPUESTO

El Ministro de Hacienda, Eduardo Urzúa Merino, emitió ayer una declaración sobre los empréstitos por 40 millones de dólares recientemente acordados en los Estados Unidos para Chile, y que serán invertidos en la realización de un programa extraordinario de construcción de viviendas para obreros y empleados y el financiamiento del presupuesto del presente año.

TEXTO DE LA DECLARACION. — El texto de la declaración oficial es el siguiente:

Las declaraciones hechas simultáneamente por el Banco de Exportaciones y de Importaciones de Washington y por la Embajada de Chile en Estados Unidos de Norteamérica informan de la obtención por parte de Chile de empréstitos por la suma de 40.000.000 de dólares, a través de los organismos de crédito internacional indicados en las mismas declaraciones.

Estos empréstitos serán otorgados al Banco Central de Chile, institución que los facilitará a su vez al

(A LA PAGINA 2, N.o 23)

LA NACION

AÑO XLI — MARTES 13 DE AGOSTO DE 1957 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO: $ 30.— N.o 14.496

TIEMPO PARA SANTIAGO:
BUENO. HELADA O NEBLINA MATINAL
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 13,6 grados C. a las 16 horas 50 minutos.
MINIMA: 6,5 grados C. a las 7 horas 15 minutos.
El Sol saldrá a las 7 horas 24 minutos, y se pondrá a las 18 horas 11 minutos.— La Luna saldrá a las 21 horas 14 minutos, y se pondrá a las 9 horas 13 minutos del día 14.
FASE: Cuarto menguante el día 18.

INVESTIGAN DENUNCIA SOBRE POSIBLES CASOS DE VIRUELA EN IQUIQUE

Declaración del Jefe de Epidemiología del SNS

Las autoridades sanitarias dieron a conocer ayer la aparición de tres posibles casos de viruela en el oasis de Pica, al interior de Iquique. Interrogado el doctor Conrado Ristori, Jefe del Departamento de Epidemiología del Servicio Nacional de Salud, expresó anoche a LA NACION que no existe un peligro inmediato que estos casos puedan transformarse en focos de epidemia. Fundamentó su afirmación en el hecho de que la mayor parte de la población del país se encuentra inmunizada y a que se han adoptado las medidas del caso para hacer frente a cualquiera contingencia.

Agregó el doctor Ristori que hoy se dirigirán a Iquique tres médicos del servicio que supervigilarán

(A LA PAGINA 2, N.o 25)

Alcaldesa Honoris Causa del Rimac



En una significativa ceremonia que tuvo lugar a las 11 horas de ayer en el Palacio Consistorial, la Alcaldesa de Santiago, señorita María Teresa del Canto fue condecorada por el Alcalde de Lima, señor Nicolás Maceo Segovia, con las insignias que la acreditan "Alcaldesa Honoris Causa de la ciudad del Rimac". En el curso de la breve ceremonia, que se realizó en presencia de regidores y jefes de la Municipalidad, el Alcalde de Lima señaló y destacó la labor de acercamiento que cumple la señorita del Canto. En el grabado el señor Maceo Segovia en el instante en que condecora a la Alcaldesa, señorita del Canto.

Comprobadas deudas de Sociedades Ganaderas de Magallanes al Fisco

Dictámenes de la Contraloría y del Consejo de Defensa Fiscal

CATEGORICA RESPUESTA DEL M. DE TIERRAS A LA SOCIEDAD EXPLOTADORA DE T. DEL FUEGO

En respuesta a una comunicación recibida de la Sociedad Explotadora de Tierra del Fuego, en relación con deudas pendientes al Fisco de diversas sociedades ganaderas por concepto de arrendamiento de tierras fiscales, el Ministro de Tierras y Colonización, señor Enrique Méndez Carrasco, envió ayer el siguiente oficio al Director-Gerente de la mencionada sociedad, Sr. Enrique Chirgwin:

"En comunicación del 6 del presente mes, me dice Ud. haberse impuesto del Mensaje enviado por el Ejecutivo al H. Senado, en el que se observa un proyecto de ley suscrito por los miembros de la Comisión de Agricultura de esa Corporación, que prorroga por el plazo de un año los arrendamientos de campos fiscales magallánicos que, conforme a la ley 6.152, vence en septiembre próximo.

"Manifiesta Ud. que ese Mensaje menciona algunas cantidades que supuestamente adeudaría al Fisco la Sociedad que Ud. dirige, por concepto de rentas variables del arrendamiento de las tierras expresadas, y a este respecto, recuerda Ud. que estas rentas fueron determinadas y canceladas en cada período, de acuerdo con normas previamente fijadas por la Dirección General de Tierras y Colonización y con intervención de la Dirección General de Impuestos Internos.

"Agrega Ud. que la modificación de esas normas, contenidas en el informe de los funcionarios del Ministerio de Tierras señores Esnaola y Millán, de 20 de octubre de 1955, se aparta, a su juicio, de esa sociedad, de los términos de la ley y del contrato, y la exhibe como deudora de diferencias que una aplicación correcta de las disposiciones legales y contractuales demuestra que no existen".

DISPARIDAD DE CRITERIO.— "Ante las disparidades de criterio entre el referido informe y las normas anteriores ya mencionadas, la Sociedad que Ud. representa solicitó a la Contraloría General de la República la revisión de los pagos objetados y la fijación definitiva de las reglas a que ellos deben sujetarse, presentación que se halla aún pendiente de la Contraloría General, por lo que estima que no cabe dar por establecida la existencia de dicha deuda".

SOLICITUD AL SENADO.— "En respuesta a su comunicación, puedo manifestar a Ud. que efectivamente, en el oficio a que Ud. se refiere, solicité del H. Senado tuviera a bien rechazar la moción presentada por su Comisión de Agricultura, y afirmé que varios arrendatarios de tierras magallánicas adeudaban al Fisco sumas cuantiosas por concepto de las rentas variables establecidas en la letra c) del artículo 31 de la ley N.o 6.152. Para ello, tuve principalmente en vista el dictamen de

(A LA PAGINA 2, N.o 22)

Llegada de Misión Económica Francesa



En el grabado, aparecen los integrantes del primer grupo de los miembros de la Misión Económica francesas, que preside M. Emile Roche, que llegó ayer a las 13 horas, vía Aerolíneas Argentinas, en visita oficial a Chile. Fue recibido por el Subsecretario Interino de Relaciones Exteriores, Enrique Bernstein, y el Subjefe del Protocolo, Carlos Mardones Restat. Los miembros de la Misión tendrán una serie de agasajos y de entrevistas oficiales durante su permanencia de cuatro días en Chile.

"UNION ECONOMICA EUROPEA CREARIA UN TERCER BLOQUE ENTRE EE. UU. Y RUSIA"

Declaraciones del presidente del Consejo Económico de Francia, M. Emile Roche

"La Unión Económica de Europa Occidental permitirá el surgimiento de una fuerza política, económica y social de tal importancia, que llegará a equipararse con el poderío de los dos grandes bloques mundiales, del momento, que están representados por la Unión Soviética y los Estados Unidos de Norte América", dijo anoche M. Emile Roche, presidente del Consejo Económico de Francia, en visita oficial en Chile, cumpliendo una jira por América del Sur.

En una conferencia de prensa ofrecida ayer en la tarde en su departamento del Hotel Carrera, M. Roche pasó revista a los principales acontecimientos económicos y financieros de su país y de Europa, y afirmó:

FRANCIA RECUPERADA. — Francia ha salido airosa de las dificultades y de las ruinas dejadas por la guerra, y en la actualidad todos los problemas se relacionan con el déficit financiero fiscal, el que se espera resolver mediante los aportes del contribuyente francés. La economía francesa, es decir, su industria, la agricultura y su comercio, están en pleno florecimiento, pero el presupuesto fiscal precisará de un aporte extraordinario de 300 mil millones de francos para afrontar sus obligaciones del presente año".

Señaló que los índices de ocupación, de producción y de bienestar son óptimos en Francia, y que se espera proseguir en esta escala ascendente.

AYUDA DE EE. UU.— Sobre la asistencia prestada por los Estados Unidos, tanto a su país como al continente europeo, M. Roche dijo que: "Norte América, que es un país muy rico, ha dejado de mano a Europa,

(A LA PAGINA 2, N.o 27)

Facultades extraordinarias se dieron al directorio del fútbol

Se insinuó anoche el indulto para Isaac Carrasco.— Magallanes con Colo Colo, en la próxima fecha.— Serán intensificados los entrenamientos del seleccionado nacional

Anoche fue postergado para una fecha próxima el match de Universidad Católica y Rangers, suspendido el domingo último por el mal tiempo y que debía reglamentariamente jugarse hoy en Talca. Esta determinación la tomó el directorio del fútbol profesional, en vista de que la UC debe enfrentar pasado mañana a la "U", y materialmente no podía afrontar dos compromisos tan seguidos.

PROGRAMA.— Los partidos de la primera fecha de la segunda rueda, se jugarán de acuerdo a la siguiente programación: Sábado 17, Santa Laura, 13.45, Ferro-Everton; 15.45, U. Española-O'Higgins.

Domingo 18, Independencia, 15.30, Palestino-U. Católica; Estadio Nacional, 13.45, Audax-Green Cross; 15.45, Colo Colo-Magallanes; Playa Ancha, 15.30, Wanderers-U. de Chile; Talca, 15.30, Rangers-San Luis.

AYUDA A PEDRO H. LOPEZ.— El Consejo de Delegados tomó el acuerdo de que adjunto al talón de las entradas para los partidos del domingo, vaya un bono por $ 10, a adquirir en forma voluntaria cada espectador, a beneficio de Pedro H. López. Asimismo, se acordó una ayuda por cada institución, cuyo monto será fijado próximamente. Por otra parte, Unión Española y Unión Calera pactan un match a beneficio íntegro del jugador en desgracia.

INDULTO DE ISAAC CARRASCO. —A petición de Colo Colo e informada favorablemente por el directorio, el Consejo iba a tratar una solicitud de indulto al jugador Isaac Carrasco, quien ya ha cumplido más del 50 o|o de la pena que le fue impuesta por lo de Lima. Carrasco

(A LA PAGINA 2, N.o 28)

PRIMER MANDATARIO PERMANECIO AYER EN SUS HABITACIONES

Estuvo preocupado de los asuntos de Estado

El Presidente de la República, Excmo. señor Ibáñez, permaneció durante el día de ayer en sus habitaciones particulares de la Moneda, a causa del ligero estado gripal que lo aqueja.

S.E. estuvo preocupado de los asuntos de Estado y conversó con cada uno de los Ministros que lo visitaron, asuntos relativos a sus respectivas Carteras.

Viene a Chile



RIO DE JANEIRO, 12 (U.P.).— El Ministro de Relaciones Exteriores, José Carlos de Macedo Soares, anuncia la Cancillería, aceptó una invitación del Gobierno de Chile para concurrir a las festividades de la Independencia Nacional chilena: el 18 de septiembre. La visita del Ministro será del 14 al 20 de ese mes.

El Embajador chileno en Río de Janeiro, Raúl Bazán, transmitió hace poco la invitación al Canciller Macedo Soares.

SOLO UN ALPINISTA LOGRO SALVAR DE LA TRAGEDIA DEL "MURO DE LA MUERTE"

GRINDELWALD, Suiza, 12.— (UP).— Un destacamento internacional de rescate trajo hoy de regreso al único sobreviviente conocido de los cuatro alpinistas que intentaron escalar la semana pasada el "muro de la muerte" del monte Figer, pero ya virtualmente sin esperanzas de encontrar vivos a sus tres compañeros.

Uno de ellos, que estuvo a punto de ser salvado anoche después de ocho días en el muro norte del monte, falleció al parecer durante la noche, ya que hoy se le divisó colgando cabeza abajo de su cuerda de escalador.

Los otros dos alpinistas no han sido vistos en el muro helado desde el viernes, cuando trataban de salvarse llegando a la cima, creyéndose que se precipitaron a la muerte ese mismo día.

Una columna de socorro llegó por fin esta tarde a la estación de Eigergletsch con el alpinista italiano Claudi Corti, salvado milagrosamente ayer.

Hablando a un periodista italiano, Corti admitió que "fue una locura tratar de escalar el muro norte del Eiger, ya que parece que no teníamos la experiencia necesaria".

Corti tiene heridas en la cabeza y las manos y sufre de congelamiento de los dedos.

Los grupos de socorro, entre

(A LA PAGINA 2, N.o 24)

LORD GOSFORD VISITARA CHILE A FIN DE MES

El Conde de Gosford, Subsecretario Parlamentario Adjunto para Relaciones Exteriores de Gran Bretaña, visitará Chile a fines de agosto, según se informó ayer en la tarde. El Conde De Gosford ha sido designado Embajador Especial de la Reina a las ceremonias de la posesión del mando, en la República Dominicana, que se efectuarán el 16 de este mes. Luego Lord Gosford iniciará una jira por América Latina que comprende los países de Chile, Uruguay, Paraguay, Argentina, Perú, Bolivia, Ecuador, Colombia y México.

Lord Gosford viaja acompañado del señor K. D. Rogers, de la Junta de Comercio de Gran Bretaña, y de su secretario particular, R. J. Stratton.

Por tratarse de un viaje de buena voluntad, Lord Gosford no entrará en negociaciones detalladas con los gobiernos de los países que visite, limitándose a tratar sólo cuestiones generales.

La llegada de Lord Gosford es esperada para el 30 de agosto y permanecerá en Santiago hasta el 4 de septiembre.

Lea RELATO TERRORIFICO de ULTIMA PAGINA

ÑUÑOA, CON 600 FABRICAS Y 40 MIL OBREROS, NECESITA DE UN HOSPITAL

Rotary Club de esa comuna de 140 mil habitantes, da a conocer sus problemas

Amplia divulgación a aspiraciones de todas las comunas, inicia desde hoy "LA NACION": sus males y causas

Ñuñoa, la comuna con mayor territorio del "Gran Santiago", 140 mil habitantes, **600 fábricas en las que trabajan 40 mil obreros**, es uno de los sectores metropolitanos de mayor progreso y que, indudablemente, disputa febrilmente el puesto de líder de las comunas mejor organizadas de todo el país.

Consecuente con nuestros lectores y con el leal compromiso de servir a todos los medios nacionales, LA NACION comenzará a tomar el pulso a cada Comuna; conocerá sus obras y sus problemas; apoyará sus iniciativas de bien público y sin vacilaciones denunciará toda pretensión de mezquinos intereses.

Una comuna, multiforme, inquieta, dueña de una creciente ambición de progreso, no puede —como es natural—, ser observada a través de un solo ángulo, como podría ser su propio gobierno comunal, o algunos de sus Centros de Adelanto. Dejaremos, pues, para el último turno —y sin duda el mejor—, a la Municipalidad, en espera de conocer impresiones de todos los círculos locales, muchas de los cuales —a no dudar— forman una progresista suerte de coincidencias.

LABOR ROTARIA.— ¿Qué ha hecho..., qué hace.... qué hará el Rotary Club de esta vasta comuna?

Entrevistamos ayer a don Humberto Daucet Gaete, Secretario de dicha entidad.

Una de las obras que el Rotary siempre creyó necesaria, indispensable, y por cuyo motivo le ha prestado sus mejores esfuerzos, ha sido la construcción de un Hospital, cuya función será no solamente la de atender a los ñuñoinos, sino que a todos los habitantes de las comunas circunvecinas, como ya ha sido expuesto por nuestras autoridades comunales. Las gestiones en este sentido comenzaron a hacerse en 1950, y en marzo de este año recibimos, por intermedio de la Municipalidad, la copia de un oficio de la Secretaría General de Gobierno, en que se nos daban seguridades de que los trabajos comenzarían a la brevedad posible. Se nos ha anticipado, que la obra se iniciará con la construcción de un pabellón de camas y un block para la Maternidad.

Prosigue el señor Daucet: "Ñuñoa tiene mucha obra realizada y muchos problemas por resolver, pero nadie dice nada de nosotros. Hay ciudades con una población menor que la nuestra y disfrutan de 2 o 3 diarios. No quiero decir que esas ciudades no merezcan tanto interés de la prensa, pero creo que Ñuñoa —como otras comunas del Gran Santiago—, necesitan diario, como LA NACION, que se preocupen de su desarrollo, de sus actividades diarias, de sus hombres, de su cultura, de su vida en general".

EXTENSION CULTURAL. — "Nuestra comuna tiene, por ejemplo —nos agrega—, la Casa de la Cultura, situada más arriba de la Plaza Ñuñoa, constituye uno de los ambientes culturales llamados a tener mayor jerarquía en la capital. Creo en ello, porque el interés salta a la vista. Fue edificada en terrenos dejados por la Sucesión José P. Alessandri, destinados expresamente para el fin que se ha materializado. Ya el año pasado se hizo una Exposición de Primavera, de Pintura, en la que se otorgaron premios a los mejores expositores; se han dado charlas, conferencias y varios conciertos. Yo espero que, con el correr de los días, Santiago entero aprecie estos esfuerzos y la prensa llame la atención acerca de nuestras inquietudes. Ñuñoa, creemos los ñuñoinos, no solamente debe ser conocida porque tenga el mejor equipo —y sin duda el más moderno—, de Bomberos; o se le ponga por ejemplo de que contamos con el mejor y más moderno servicio de aseo público, o porque sean contados con los dedos de las manos los sectores o calles no pavimentados. Queremos que se nos conozca por todo. No queremos ufanarnos de lo que tenemos o hemos hecho; sabemos que tenemos mucho por hacer, y deseamos, entonces, que se nos ayude. No podemos negar los ñuñoínos que siempre hemos contado con la más amplia comprensión de parte de los Poderes Públicos, pero es indudable, también, que formemos parte de una comunidad y que no queremos ser ignorados".

COOPERACION CON EL PROGRESO.— Con respecto a la labor de Rotary, nos dice el señor Daucet, creo que nunca hemos negado nuestra cooperación en todo lo que signifique progreso material o cultural. Creemos los rotarios que el mundo del mañana debe ser edificado y sostenido por hombres de mutua comprensión; sin discriminación racial alguna, y, sobre este principio, no dudamos que esta comprensión debe comenzar a ser cultivada en el compañerismo entre los escolares. De ahí el interés rotario de preocuparse de los problemas de cada escuela, de cada centro cultural, de la posibilidad de otorgar becas al extranjero; de interesar a las autoridades o a los vecinos para que presten una colaboración cada vez más estrecha con los maestros.

—¿Qué espera de Ñuñoa?

—Nada más que lo que indudablemente tendrá que ser. Una gran comuna. Creo firmemente en esta predicción, porque hemos tenido en suerte de contar con excelentes autoridades comunales; porque no dudamos que nuestros esfuerzos no sólo no serán estériles, sino que un estímulo para quienes tengan la responsabilidad de construir la gran comuna del mañana."



Don Humberto Daucet Gaete, secretario de Rotary Club de Ñuñoa, que dio a conocer a LA NACION sus impresiones acerca del presente y del futuro de esta comuna

IN MEMORIAM.—



Con motivo de cumplirse mañana 14 de agosto el primer aniversario de la muerte de nuestra inolvidable esposa, madre, suegra y abuelita, señora

ROSA MONTENEGRO BARAHONA

Se oficiará una misa en su recuerdo, en la Capilla del Cementerio General, a las 9.30 horas.

Eucarpio Castro Toro y familia.

D E F U N C I O N E S

Tengo el sentimiento de comunicar el fallecimiento de mi querido padre, don

RICARDO SANTA CRUZ

Sus funerales se efectuarán hoy a las 16.30 horas, partiendo el cortejo de Echaurren 332, en dirección al Cementerio General.

Su hijo

Ha dejado de existir nuestro querido deudo, señora

ESTER PAERAGUEZ GODOY

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará en la Parroquia Los Guindos (Avenida Ossa 479), a las 8.30 horas.

La familia

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra, abuelita y bisabuelita, señora

JULIA FERNANDEZ VIUDA DE CABALLERO

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Arturo Prat N.o 1258, a las 16 horas.

La familia

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

SOFIA GAJARDO CANALES

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo de su casa habitación, Carrera Pinto 1942, a las 11 horas.

La familia

Ha fallecido nuestro querido deudo, don

FUNDADOR EDMUNDO BARRIOS NUÑEZ

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, después de la misa que se oficiará en la Parroquia Jesús Nazareno (Avenida M. Montt N.o 797), a las 11 horas.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro socio, don

FRANCISCO SILVA JARAMILLO

Rector del Liceo de Hombres N.o 8. Se invita a los socios a acompañar el cortejo, que saldrá hoy, a las 11.30 horas, de la Iglesia de la Asunción.

Centro Pedagógico del Liceo de Hombres N.o 8.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro Rector, don

FRANCISCO SILVA JARAMILLO

Se invita al profesorado a acompañar el cortejo, que saldrá hoy, a las 11.30 horas, de la Iglesia de la Asunción.

El Cuerpo de Profesores

Ha fallecido el señor

FRANCISCO SILVA JARAMILLO

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde la Parroquia de la Asunción (Vicuña Mackenna 69), después de una misa que a las 11 horas se oficiará por el descanso de su alma.

Olga viuda de Silva

Ha dejado de existir mi querida madre, señora

ZORAIDA URZUA VIUDA DE GONZALEZ

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas en la Parroquia de la Asunción (Vicuña Mackenna 69).

Su hijo: Jorge González Urzúa

A G R A D E C I M I E N T O S

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que se sirvieron acompañarnos en los funerales de nuestro querido esposo, padre, abuelito y suegro, don

GUSTAVO A. DIAZ VARGAS

La familia

M I S A

Mañana miércoles 14, noveno aniversario del fallecimiento de mi querido padre, don

JOSE VICENTE LATORRE (Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma a las 10 horas, en la Iglesia de San Agustín (Estado con Agustinas).

Josefina Vicente viuda de Nofre y familia.

HOY SE EFECTUARAN FUNERALES DE DON FRANCISCO SILVA J.

Hoy a las 11 horas, se efectuarán los funerales del Rector del Liceo de Hombres N.o 8, de Santiago, señor Francisco Silva Jaramillo, quien falleció en la mañana de ayer. Sus restos serán sepultados en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará por el descanso de su alma, en la Parroquia La Asunción.

Sus restos fueron velados desde ayer en una severa capilla ardiente que se levantó en el local del establecimiento, de donde a las 10.30 horas, de hoy el féretro será trasladado a la Parroquia La Asunción. A nombre del Liceo despedirá los restos, el profesor señor Robinson Gaete.

En el camposanto hablará el Inspector General del Liceo, señor Gustavo Alvarez. A nombre de la Sociedad Nacional de Profesores, hablará el señor Carlos Yañez, y a nombre de los alumnos, el señor Luis López.

Tanto a la misa como a los funerales asistirán todo el alumnado y profesorado de este plantel educacional.

El señor Francisco Silva Jaramillo, se inició como maestro en el Liceo de San Fernando; años más tarde desempeñó el cargo de Inspector General del Liceo de Angol. También fué vicerrector del Liceo de Talca. El señor Silva, tenía 29 años de servicio en la docencia, y falleció a los 57 de años de edad.

DEFENSA

EL JUEVES próximo cumplirá 45 años de existencia la Escuela de Torpedos de la Armada Nacional, que funciona en Las Salinas.

UN CICLO de conferencias sobre temas de variado interés se desarrollará en la Academia de Guerra durante el mes en curso y el próximo. Entre los conferenciantes figuran personas como Ramón Cortez Ponce, Felipe Herrera, Federico Tutllant y otros.

CORDIAL ENTREVISTA DE Mr. DILLON CON MINISTRO DE HACIENDA E. URZUA

Intercambio de ideas sobre torneo de B. Aires

El Ministro de Hacienda, don Eduardo Urzúa Merino, sostuvo ayer una cordial entrevista con el Secretario de Estado adjunto para los Asuntos Latinoamericanos de EE. UU., señor Douglas Dillon, y el Embajador norteamericano Cecil B. Lyon, durante la cual se intercambiaron ideas sobre la próxima Conferencia Económica Interamericana a celebrarse esta semana en Buenos Aires.

El Ministro dijo que la entrevista se había realizado en un terreno de gran cordialidad, y que se había establecido un intercambio amplio de ideas acerca de las ponencias chilenas a este torneo, sin que se dieran a conocer posibles conclusiones de ella.

Anteriormente, los altos representantes norteamericanos habían sido recibidos por el Ministro de Economía, general Horacio Arce, sin que se diera versión de lo tratado.

SIN CONFIRMACION OFICIAL LOS CASOS DE MENINGITIS

Frente a los rumores sobre la existencia de varios casos de meningitis epidémica en el Hospital Roberto del Río, "La Nación" consultó al médico de turno quien se limitó a decir que no podía dar información al respecto.

Por otra parte, en el Servicio Nacional de Salud no se habían recibido hasta ayer antecedentes oficiales.

EDUCACION

LA FEDERACION de Educadores de Chile (FEDECH), celebrará hoy a las 11.30 horas, una asamblea general en el Teatro de la SATCH, para tratar diversos asuntos relacionados con la situación económica del magisterio.

MAÑANA celebrará el 5 o aniversario la Carrera de Ingeniería Forestal, dependiente de la Facultad de Agronomía de la Universidad de Chile. A las 11 horas se efectuará en el Salón de Honor de la Universidad un acto para conmemorar este aniversario.

LA ESCUELA N.o 4 Técnica Femenina entre el 19 y el 21 del actual realizará la "Semana del Libro", con motivo de los dos años de la biblioteca del plantel.

ENTRE LOS DIAS 6, 7 y 8 de septiembre, se efectuará la Primera Convención de los Ramos Científicos, organizada por los Centros de Matemáticas y Física y de Biología y Química del Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile.

UN DETENIDO SE SUICIDO EN C. DE INVESTIGACIONES

José Báez Báez, detenido en Investigaciones, fue encontrado muerto ayer, a las 7.55 horas, colgando de una barra de la ventana de su calabozo, amarrado con su propia camisa. Antes había tratado de cortarse la yugular con un pedazo de lata.

Los dos hermanos de la víctima que se encontraban detenidos en el mismo calabozo, declararon que se encontraban durmiendo y no habían escuchado nada.

TRABAJO

EMPLEADOS Y OBREROS del mineral de cobre de Potrerillos de la firma Andes Copper Mining, presentaron pliegos de peticiones solicitando que los sueldos y salarios sean reajustados en un 80 por ciento. El conflicto afecta a 12.300 obreros y 600 empleados.

CON REAJUSTES de un 30 por ciento se dio por solucionado el conflicto que afectaba a los obreros de la Industria Yesera San Enrique de Auco.

QUEDO SOLUCIONADO el conflicto planteado por trabajadores de la firma Fabrilana. También fue solucionado el pliego de peticiones del personal de ascensores de Valparaíso.

EN LA JUNTA de Conciliación se verán mañana los pliegos de peticiones de obreros de la construcción y de industrias metalúrgicas Ferrogret.

N.o 22

la Contraloría General de la República N.o 39.704, de 17 de agosto de 1954, en el cual se expresa "que para regular la renta variable que debe pagar Sociedad Explotadora de Tierra del Fuego el 16 de septiembre de cada año, debe considerarse el último balance efectuado por la sociedad, con anterioridad a la fecha de pago, esto es, el balance al 30 de junio del mismo año en que se haga exigible el pago", y no, como sostiene la sociedad, el balance del año anterior".

DEUDA POR INTERESES.— "Además, hace presente la Contraloría General de la República "que el pago que la Sociedad Explotadora ha debido solventar el 16 de septiembre de 1952, sólo ha sido integrado en la Tesorería con fecha 12 de junio de 1953, es decir, con casi nueve meses de atraso, sin que conste de los antecedentes causa alguna que justifique esta demora, y así ha ocurrido, según antecedentes proporcionados por la misma sociedad en los pagos correspondientes a los años anteriores. La fecha en que debe pagarse la renta de arrendamiento es, según el contrato, fija y precisa, el 16 de septiembre de cada año, en forma que la mora en el pago debe producir a favor del Fisco los intereses correspondientes".

"A idénticas conclusiones llegó la Contraloría General en dictamen N.o 24.693, de 1? de junio de 1955, relativo a los pagos hechos por la Sociedad Ganadera "Gente Grande", tanto respecto a la correcta interpretación de la letra c) del Art. 31 de la ley N.o 6.152, como en lo que hace al considerable retardo con que también esta sociedad había efectuado sus pagos".

EXISTEN DEUDAS.— "En ambos dictámenes, la Contraloría General solicitaba un mayor estudio de la documentación, con el solo objeto de saber a ciencia cierta cuál era la cantidad de lana vendida, y a qué precio, y para determinar con exactitud los intereses correspondientes a la mora en el pago de las rentas.

"En resumen, de acuerdo con los dictámenes del Consejo de Defensa Fiscal, y a los de la Contraloría General de la República, antes citados, se llega a la conclusión inequívoca de que existen deudas al Fisco de parte de su representada y de otras sociedades ganaderas.

"En este momento y a iniciativa de este Ministerio, la intervención de la Contraloría General obedece sólo a la necesidad de revisar la liquidación de esas deudas hechas por la Dirección General de Tierras y Bienes Nacionales.

(Fdo.): Enrique Méndez Carrasco".

N.o 24

tanto han perdido la esperanza de encontrar con vida a los dos jóvenes alemanes que emprendieron la aventura con Corti y su compañero italiano Stefano Longhi. Este último es el que fue visto hoy colgando de su cuerda, al parecer muerto.

Ayer en la tarde, sin embargo, estaba todavía vivo, pero una tormenta impidió llegar a tiempo hasta él.

N.o 23

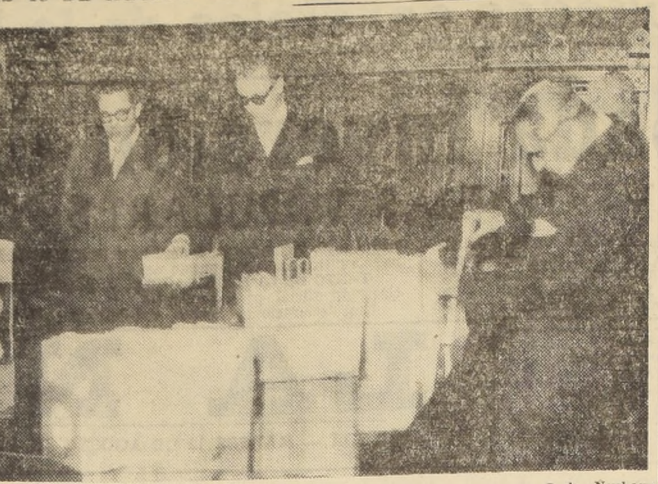
Gobierno haciendo uso de disposiciones legales vigentes desde el año 1954 y de la autorización concedida por la ley última de aumento de la asignación familiar N.o 12,462.

Los 40.000.000 de dólares serán destinados a atender las necesidades de la balanza de pagos.

El contravalor en moneda corriente de esos cuarenta millones de dólares será empleado por el Gobierno en los siguientes fines:

1.o—El equivalente de 15.000.000 de dólares a la realización del programa extraordinario de construcción de habitaciones para empleados y obreros, que contempla la citada Ley 12,462.

2.o—El equivalente del saldo de 25.000.000 de dólares al financiamiento del Presupuesto del presente año".



ENTREGA DE LIBROS PERUANOS.— En la Sala del Consejo Universitario de la Universidad de Chile, se efectuó ayer la ceremonia de la entrega de 1.000 libros de autores peruanos que fueron exhibidos en la reciente Exposición Peruana, efectuada en el Palacio de Bellas Artes. Entre los volúmenes donados figuran textos de historia del Perú, de Derecho, Literatura, Filología, Bellas Artes y de Educación. Esta valiosa donación formará parte de la Biblioteca Central de la Universidad. Hizo la entrega el Alcalde de San Isidro, Perú, señor Carlos Neuhaus Risopatrón, quien destacó la importancia de este obsequio que se traduce en el mayor acercamiento cultural chileno-peruano. Agradeció, el Rector señor Juan Gómez Millas, expresando que este obsequio constituye para la Universidad "un valioso tesoro". En el grabado, aparecen observando parte de los libros, el Alcalde de San Isidro, el Rector señor Juan Gómez Millas; el Embajador del Perú, señor Enrique Goytisolo y funcionarios de esa misión diplomática.

Personalidad de O'Higgins representa el mejor símbolo de nuestros anhelos

Dice la circular del Director General de Educación Primaria, enviada a las Escuelas del país

El 20 del presente mes, se conmemorará el 179 aniversario del natalicio del héroe máximo de nuestra patria, don Bernardo O'Higgins Riquelme. Con tal motivo, la Dirección General de Educación Primaria y Normal, envió a los Directores Provinciales, Departamentales y Locales de Educación y a los directores de las Escuelas Normales, una circular, dando las instrucciones necesarias para celebrar dignamente este aniversario con el fin de propender al permanente fortalecimiento del sentido de nuestra nacionalidad.

SIMBOLO DE ANHELOS.— El Director General de Educación Primaria, señor Luis Gómez Catalán, dice en su circular:

"Su egregia personalidad representa el mejor símbolo de nuestros anhelos, ya que, en su preciosa vida y en su obra inmortal, se definen con claridad absoluta los rasgos de su acendrado amor a la patria entrelazado con su insobornable adhesión a la hermandad americana".

"El intenso amor de su sana y vigorosa adolescencia, rubricada por su reciedumbre física y moral en la que descollaba la gratitud al suelo de origen, luego de rebasar el sentimiento filial, sólo encontró su objeto digno en la patria, a quien hizo su eterna amada entregándole todas las potencias de su ser. Mas, la certidumbre de que el destino de su patria estaba ligado al de sus hermanos del continente, le hizo comprender que la felicidad de su pueblo era inherente a la felicidad de América".

"El sentimiento patrio surge en su alma unido en tal forma al sentimiento americanista, que no puede concebir la libertad de Chile sin la libertad del continente, sentimiento único y tenaz que constituyó el norte de su gestión militar, política y social y que, por la fuerza avasalladora de las causas justas, quedó impreso indeleblemente en el terreno abonado de nuestra naciente vida republicana".

FRATERNIDAD UNIVERSAL. —"Esto, que representa uno de los aspectos más sobresalientes del legado de O'Higgins, constituye motivo de justo y grande orgullo para nuestro pueblo, ya que, en el concierto de las naciones civilizadas, define con rasgos propios nuestra alma nacional en que encuentran perfecto equilibrio los sentimientos de irrenunciable soberanía con los de fraternidad universal".

RELEVANTES VIRTUDES.— "La más leve consideración de la personalidad de O'Higgins, nos lleva, en seguida, a comprobar que su vida entera constituye un encadenamiento de relevantes virtudes en el que cada eslabón es un ejemplo descollante de heroísmo, sacrificio, tenacidad, amor, honradez, austeridad. En efecto, se dificulta que en su vida familiar o escolar, que en los azares de la guerra o de la paz, que en su gestión de estadista o protector, en fin, que en la plenitud de su gloria o en la humildad de su ostracismo, se descubra el menor acto inspirado por algún sentimiento de ruindad".

"Largamente se podrían comentar aún los aspectos más simples de su personalidad; pero por ahora sólo insistiremos en que el dechado de virtudes que ella encierra representa el mejor recurso que la escuela pueda usar en la orientación de la vida de los niños".

ACTOS CIVICOS ESCOLARES.— "Además, las escuelas deberán organizar actos cívicos, veladas culturales y otras presentaciones públicas y privadas que pongan de relieve la profunda significación que la personalidad de O'Higgins tiene para Chile y América".

COLABORACION A LA EROGACION.— "Por último, junto con vincular la acción de las escuelas a los planes comunes que elaboren las autoridades y otras instituciones de la comunidad destinados a esta magna conmemoración, deberán también prestar la más amplia colaboración a los Comités locales "EROGACION NACIONAL O'Higgins" y al Instituto O'Higginiano, para el mejor éxito de la colecta pública que, como es tradicional, se efectuará el 20 de agosto próximo, y estará destinada a la construcción del Monumento Nacional a O'Higgins, donde reposarán definitivamente sus cenizas y a incrementar fondos para la publicación del Archivo del Padre de la Patria".

MATO A SU AMIGA PORQUE ELLA QUISO ABANDONARLO

Un hombre de 29 años de edad, dio muerte ayer a garrotazos, rematándola con dos tiros de revólver, a su amiga de 23, porque ésta le declaró que ya no lo quería y que sólo deseaba que él se marchara para "juntarme con mi nuevo amor".

El hecho tuvo lugar poco después de la medianoche, en el interior de la zapatería "Selvia", San Alfonso 37, cuyo dueño, Remberto Prado López, mantenía relaciones, desde hace unos dos años con una muchacha simple, de modesta familia: María Luisa Avilés Loyola.

La mujer declaró a su amigo que había perdido todo interés por él y le pidió, con desfachatada ingenuidad que "le dejara el campo libre", porque ella quería juntarse con "su nuevo amor". Al mismo tiempo le solicitó que hiciera efectivo lo que muchas veces le había ofertado, en el sentido de regalarle [illegible] cio.

El hombre, enceguecido por los celos [illegible] pecho, tomó una pequeña tranca de m[illegible] golpeó dos veces en la frente. La s[angre co]menzó a manar abundantemente, mi[entras la] mujer se quejaba de dolor.

Prado López, ocho horas más tarde, [fue a pre]sentarse a la Brigada de Homicidios [volunta]riamente para confesar su crimen, dijo [... ve]ces tomé el revólver y la maté, porque [no po]día soportar verla sufrir... La amaba [...] do para eso".

SEIS HORAS CON EL CADAVER.— Prado López declara ahora que no tenía una noción racional de lo que estaba haciendo. Arregló el cabello desordenado de la muerta y se recostó a su lado. La acarició mientras "lloraba sin lágrimas, pero con todo mi cuerpo sacudido por espasmos incontrolables". Así pasaron seis horas.

El comerciante, reaccionando recién entonces, se levantó y acudió adonde sus dos hermanos, las personas con quien le une una mayor intimidad, a quienes contó todo lo sucedido.

Los dos hermanos, al comienzo, imaginaron que todo era una broma pesadísima que el otro deseaba hacerles, tal vez por estar bebido. Pero viéndolo anormalmente agitado, se convencieron.

Los tres decidieron, entonces, cuando ya eran las dos de la madrugada, que lo mejor sería presentarse a la Brigada de Homicidios y entregar al hechor, recomendándole a éste que confesara todo con lujo de detalles a los detectives.

Cerca de las dos de la madrugada, el inspector Angel Arriagada, de turno, se vio enfrentado a la extraña escena de dos hermanos que llegan a entregar a un tercero a la policía, diciendo: "Señor. Este es nuestro hermano. Hace siete horas asesinó a su amada en su negocio. Viene a entregarse y a contarlo".

N.o 25

la campaña de vacunación que se realiza en esa ciudad.

Finalmente, dijo que en Santiago se espera que decrezca aún más la pandemia de influenza para intensificar la vacunación, por que no es aconsejable aplicarla cuando la gripe se encuentra en su punto crítico.

Sobre lo sucedido en Iquique nuestro corresponsal informó lo siguiente:

IQUIQUE. — (Müller, corresponsal). — A las 18 horas de ayer después de una Junta de Médicos del Servicio Nacional de Salud de esta ciudad se resolvió que profesionales locales se dirigieron a Pica, oasis ubicado al interior, para que investiguen y traten los tres primeros posibles casos de viruela que se hayan presentado en nuestro país.

Mientras tanto se ordenó intensificar la campaña antivariólica y la vacunación se está haciendo casa por casa utilizando para esto todos los medios disponibles. Anoche mismo se puso en práctica la exigencia de certificado de vacunación para transitar por las calles, asistir a teatros, oficinas, escuelas, industrias y a otros lugares de reunión pública. En los establecimientos y salas cinematográficas esta exigencia debe hacerse obligatoriamente, de lo contrario serán clausurados.

Quedó en libertad el señor Santiago Vivanco

El Ministro de Corte, señor Jorge Cerruti, que incoa en el Cuarto Juzgado del Crimen el proceso por fraude electoral en la provincia de Santiago, decidió ayer dejar en libertad bajo fianza de 20 mil pesos, al Conservador de Bienes Raíces de Santiago, señor Santiago Vivanco que había sido detenido en relación a la denuncia formulada por el diputado Humberto Pinto Díaz contra el candidato derrotado Carlos Dittborn.

El Ministro, además, concedió la libertad del Presidente del Colegio Escrutador Departamental del Tercer Distrito de Santiago, señor Guillermo Contreras Henríquez, con depósito de igual fianza, pero con consulta a la Corte. Esta será vista hoy o mañana.

FUE MUERTO EN NEGOCIO CLANDESTINO DE LICORES

Celebraba el nacimiento de su primogénito

Un delincuente que se encontraba gozando de libertad celebraba el domingo el nacimiento de su primogénito, [fue] muerto de un certero balazo en el corazón, en un neg[ocio] clandestino de ventas de licores, durante una discusión [con] jugadores "tramposos".

José Miguel Henríquez Ravanales —o Enrique Duarte S[a]lazar— que tenía 26 años de edad y era casado con [...] Ester Figueroa Tiznado, llegó ayer a "hacerse la tarde" [al] clandestino negocio de licores, ubicado en la esquina de [Pi]zarro con San Agustín.

Allí quiso "limpiar" a uno de los circunstantes, apo[dado] "El Guatón", practicando sus habituales trampas en el [jue]go de dados que se conoce como "crap".

"El Guatón", de quien se ignoran más datos y es b[us]cado por la policía, lo insultó al descubrir que hacía tr[am]pas. Duarte sacó entonces su cuchillo para castigar las [inso]lencias del otro, pero "El Guatón" fue más rápido, desenfun[]dó su revólver y, con certero balazo, lo asesinó.

9 DETENIDOS. — La Brigada de Homicidios, que [está] actuando en este caso, esperaba anoche, al cierre de esta e[di]ción, encontrar al "Guatón", en uno de los barrios bravos [de] la ciudad. Se ha sabido que vive allí, por confesión de [uno] de los 9 detenidos en relación con este crimen. Se igno[ran] mayores datos sobre este homicida, pero se cree que se t[rata] de un delincuente habitual.

N.o 27

para preocuparse de preferencia de América Latina. Y esto ocurre, agregó, porque en este continente no es necesario venir a construir sobre las ruinas, sino a impulsar a una economía floreciente, recién nacida y pujante".

ASISTENCIA TECNICA. — M. Roche agregó que Francia está en condiciones de desarrollar un vasto plan de asistencia técnica, especialmente industrial y agrícola, en América Latina, y que éste ha sido, en lo fundamental, la razón de la jira que realiza por el continente, acompañado de numerosos técnicos y economistas de su país.

"Estamos en condiciones de ofrecer, no tan sólo a Chile, para el cual aún no tenemos un proyecto definido, todos los elementos necesarios para la industrialización, y en forma especial, para la modernización, del sistema de explotación agrícola. Francia cuenta con [gran]des industrias productoras de máquinas para la agricultura; en la actualidad, nuestros [técni]cos estudian los problemas de cada uno de los países [america]nos, con el objeto de ofrecer la asistencia que corresponda de acuerdo con sus necesidades y con el objetivo fundamental de proporcionar bienestar a sus habitantes".

ACTIVIDADES.— La Misión Económica francesa llegó en dos grupos, uno al medio[día] y el otro por la noche. A [alre]dedor de las 14 horas fueron recibidos por el Ministro de Hacienda, Eduardo Urzúa M[erino], y por la noche, la Embajada francesa ofreció un banquete [a los] que fueron invitados Ministros de Estado, diplomáticos y [otras] personalidades.

Cuando llegó a Los Cerrillos M. Roche y sus acompañantes fueron saludados por el Se[cretario] interino de Relaciones Exteriores, Enrique Bernstein, el Subjefe del Departamento de Protocolo, Carlos Mardones [...]tat.

Los Ministros de Economía, general Horacio Arce, y de Relaciones Exteriores, Osvaldo Sainte-Marie, recibieron también a los representantes [econó]micos franceses, en audiencias especiales en las cuales se intercambiaron ideas.

PROGRAMA DE HOY.— La Misión francesa tendrá hoy un nutrido programa de entrevistas con personeros de la Corporación de Fomento, de la Producción, de la Industria y del Comercio y la banca.

APELACION CONTRA LOS REFUGIADOS ARGENTINOS COMENZO A VERSE AYER

A las 16.05 horas de ayer, comenzó a verse en la Segunda Sala de la Corte Suprema la apelación deducida por el abogado don Arturo Alessandri Rodríguez contra la sentencia de primera instancia, que rechazó la extradición de los seis refugiados argentinos, señores Jorge Antonio, Héctor Campora, John William Cooke, Guillermo Patricio Kelly, José Pedro Gomis y José Gregorio Espejo.

Hasta las 17.30 horas, en que fue suspendida la audiencia, el relator don Rubén Galecio estuvo haciendo la relación de la causa, labor en que seguirá esta tarde desde las 13.30 horas y mañana.

El viernes comenzará su alegato el abogado recurrente Sr. Alessandri, quien, a la vez, se estima que dará término a la defensa de la tesis del Gobierno argentino, a fines de la semana entrante, pasando luego a refutar los cargos, el abogado defensor de los refugiados don Carlos Vicuña Fuentes.

HOMENAJE A LA IN[DIA] RENDIRAN MAÑANA [EN LA] UNIVERSIDAD DE C[HILE]

El Círculo de Amigos de la India celebrará el 10.o aniversario de la Independencia de ese país con un acto que se efectuará en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile, mañana a las 19 horas.

En esta oportunidad hablará el señor Gustavo Lagos [...] profesor de Derecho de la Universidad de Chile [que] participó en el Congreso [de la] UNESCO, realizado el año [pasado] en la India. El tema de [su charla] será sobre "Gandhi y [la in]dependencia de la India". [Habla]rá también el señor Jo[sé ...] y la presidenta del Círculo, Marta López Maturana.

Al término del acto se [presen]tará una película sobre la [India] facilitada por la Embajada [de di]cho país en Argentina.

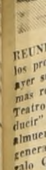
N.o 28

fue suspendido por seis m[eses] [...]tá sin jugar más de tre[s] [...] momento de la votación, [...] retiró su solicitud, pues el [...] estimó que podía perder[la] [...] embargo, y con las facult[ades ex]traordinarias por 90 días q[ue pos]teriormente se le dieron al [...] rio, el indulto de Isaac Carr[asco es]taría asegurado.

FACULTADES EXTRAORDINARIAS.— Luego de una brillante improvisación, en la cual el nuevo presidente de la Asociación, [señor] Eugenio Velasco, hizo ver el [...] jo los vicios del fútbol [...] lo mantienen en una crisis [...]zativa, pidió para buscarle [so]lución, 90 días de facultades [extra]ordinarias. Estas le fueron [conce]das. Y en este período el [...] se abocará a la confección de [nue]vos estatutos y reglamentos [de la] Asociación Central, al mismo [tiem]po que tendrá amplias atribuciones para todas sus actividades.

SELECCIONADO.— Lo [...] que hará funcionar el nuevo [direc]torio con facultades, es el [selecc]ionado nacional, a objeto que se [pre]pare en la mejor forma posible [para] los partidos eliminatorios del [Mun]dial. En la actualidad los [entre]namientos del preseleccionado [están] constituyendo un fracaso, [por las] trabas que ponen los clubes [para] enviar a sus jugadores a las [prácti]cas.

COPA O'HIGGINS.— Para [los] partidos de la Copa O'Higgins [con el] Brasil, el directorio insistirá [en que] se jueguen en las fechas del [...] 15 de septiembre. Y no otras [...] sean los brasileños el 3 y 4 de [septiem]bre, días en que el seleccionado [es]tará compitiendo con Bolivia y [Ar]gentina, por el mundial.





REUNION DE PRODUCTORES DE LECHE.— Las directivas de los productores de leche desde Coquimbo a Llanquihue iniciaron ayer su reunión anual, en la que harán un estudio de los problemas relacionados con la producción. A las 11 horas se hizo en el Teatro Central una exhibición de la película "El Esfuerzo de Producir" y un corto del Plan Chillán. A las 13 horas ofrecieron un almuerzo de reconocimiento por su labor, al gerente y secretario general de la Junta Central de Productores de Leche, señor Gonzalo Quinteros, acto al cual concurrió, especialmente invitado, el Ministro de Agricultura, y en el cual hicieron uso de la palabra, los señores Guillermo Noguera Prieto, Luis Alberto Fernández, Flavio Valdés y Gonzalo Quinteros. En el grabado, de izquierda a derecha, el Ministro de Agricultura, don Mario Astorga Cartes; el homenajeado, don Gonzalo Quinteros. Hicieron uso de la palabra don Guillermo Noguera P., presidente de la Asociación de Productores de Leche, y el Subsecretario de Agricultura don José Gómez Gazzano.

Colonos australes apoyan política de subdivisión de tierras del Gobierno

Delegación de Puerto Natales se entrevistó con Ministro Méndez, ayer

Con el Ministro de Tierras y Colonización, don Enrique Méndez, se entrevistó ayer una delegación de vecinos de Puerto Natales, que ha viajado a Santiago con el objeto de conocer oficialmente el proyecto de subdivisión de las tierras que el Fisco posee en los alrededores de esa localidad. Integran la delegación el presidente de la Asociación de Aspirantes a Colonos, don Darío Subiabre, el regidor don Manuel Oyarzún, y el Secretario Municipal, señor Francisco Manuel Cárdenas.

El Ministro señor Méndez explicó a la delegación que el Gobierno, en cumplimiento del programa de radicar en trabajos de la tierra el mayor número de familias de la misma zona, ha ordenado la planificación de 200 huertos familiares en Puerto Natales. Agregó que también se ha dispuesto la planificación de 31 hijuelas suburbanas de 400 hectáreas cada una y 20 lotes de mil hectáreas cada uno. Destacó, además, el Ministro, que se ha dispuesto la ampliación de la población de Puerto Natales con 400 nuevos sitios, que serán debidamente urbanizados.

APOYAN POLITICA DE GOBIERNO.— Luego de ser informados de estos proyectos, los integrantes de la delegación expresaron su sorpresa y su opinión contraria a la iniciativa parlamentaria que pretende impedir la subdivisión de tierras en Magallanes. Hicieron presente que desde hace 25 años se viene luchando por que la Sociedad Explotadora de Tierra del Fuego entregue al Fisco parte de sus terrenos para un programa de subdivisión de la tierra, y que esto solamente ahora ha sido posible gracias a la decisión y voluntad del Gobierno del Presidente Ibáñez.

Por otra parte en el Ministerio se recibió ayer la siguiente comunicación telegráfica de la Unión de Pequeños Ganaderos de Magallanes:

"Ministro de Tierras. Santiago. Nuestra institución concuerda plenamente con documentada exposición de US. en el Senado con motivo discusión prórroga arriendos a grandes sociedades ganaderas y confía que el resultado de la votación signifique retornar al estudio del proyecto del Ejecutivo cuya órbita alcanza a todos los aspectos del problema agrario de Magallanes. Attos. Saludos. Marcos Davinson, vicepresidente Unión Pequeños Ganaderos; René Lillo, secretario."



MISION NORTEAMERICANA CONTRA LA INFLUENZA.— Durante una hora veinte minutos conversó ayer con la prensa el presidente del Comité Internacional de Influenza para las Américas, Dr. Fred Davenport, quien, junto con aportar interesantes datos sobre el mal que acaba de azotar nuestro país, señaló el interés de los Estados Unidos para prevenir las desastrosas consecuencias económicas que el contagio traería para sus actividades industriales. Aparecen en el grabado, de izquierda a derecha el Jefe del Departamento de Epidemiología del Servicio Nacional de Salud, Dr. Conrado Ristori; el Dr. Fred Davenport, el Dr. Harold Rauser y el ayudante del Subdepartamento de Enfermedades Transmisibles que dirige el Dr. Horacio Boccardo, y el Dr. Manuel Borgoño.

ARTES Y LETRAS

EN LA SALA Valentín Letelier proseguirá hoy, a las 19 horas, el ciclo de conferencias organizadas con motivo del primer centenario de la publicación de "Las flores del mal", de Charles Baudelairem, y de "Madame Bovary", de Gustave Flaubert. En el acto de hoy hablará el egresado de Letras de la Universidad de París, señor Francis Lafon.

MAÑANA A LAS 19 horas, el prosecretario del Instituto Chileno-Alemán de Cultura, señor José Raczynski, ofrecerá una conferencia sobre el escultor Gerhard Marcks.

UNA CONCURRENCIA numerosa ha visitado diariamente, en el Museo de Bellas Artes, la exposición de grabados de André Racz, artista que presenta en esta oportunidad, en Chile, lo más significativo de su producción de grabados de los últimos años.

GRABADOS DE MARCO BONTA.— Para hoy se anuncia en la Sala de la Universidad de Chile, a las 19 horas, la inauguración de la exposición de grabados y litografías de Marco Bontá, actual Director del Museo de Arte Contemporáneo, quien en esta oportunidad presenta 47 obras realizadas en diferentes técnicas. La apertura de esta exposición la hará oficialmente el decano de la Facultad de Bellas Artes.

688 millones de huevos para inmunizarse contra la influenza necesitan en EE. UU.

SOLO EL COSTO DE LAS VACUNAS LLEGARIA A 90 MILLONES DE DOLARES

De admirable califica Dr. Davenport estructura del Servicio de Salud

Para vacunar contra la influenza a los ciento setenta y dos millones de habitantes de los Estados Unidos se necesitarían nada menos que seiscientos ochenta y ocho millones de huevos y alrededor de noventa millones de dólares. Esta suma alcanzaría sólo para costear las vacunas, puesto que cada una vale entre cincuenta y sesenta centavos americanos y necesita para su elaboración cuatro huevos de gallina.

Esta información la dio a LA NACION el doctor Fred Davenport, presidente del Comité Internacional de Influenza para las Américas, quien preside a la vez, la delegación que acaba de llegar a Chile para investigar el flagelo en nuestro país.

El doctor Davenport viaja acompañado de los especialistas señores Harold Hauser, Willard Schmidt, Albert Henessi y Mr. Ward Peterson. Durante una hora estuvo ayer en compañía de los periodistas, junto al jefe del Departamento de Epidemiología, doctor Conrado Ristori; del jefe del Subdepartamento de Enfermedades Transmisibles Agudas y Sanidad Internacional, doctor don Horacio Boccardo; del ayudante de esta repartición, doctor Manuel Borgoño, y del jefe de Relaciones Públicas del Servicio Nacional de Salud, doctor don Manuel de Viado.

RECONOCIMIENTO A FONDO DEL MAL.— Señaló el doctor Davenport que aún no se ha podido profundizar en los aspectos generales de su desarrollo. Sólo se sabe que afecta el árbol respiratorio y asume diversas formas que, a la vez, se dividen en subtipos, debiendo la ciencia médica en su acción de combate, primeramente identificar el virus, para luego elaborar la vacuna destinada a contrarrestarla. Hasta la fecha, ha sido posible inmunizar a la población contra el virus, con excepción del año 1947, en que el virus A-Prima triunfó por sobre todos los esfuerzos realizados por la ciencia médica para abatirlo.

DESNUTRICION Y HACINAMIENTOS.— Consultado si la desnutrición constituía un factor favorable para la acción del virus A-Japan 305, respondió: "De ningún modo. Se han realizado experiencias de este tipo inoculando el virus a animales robustos y bien alimentados y a otros desnutridos. El resultado ha sido desconcertante, pues los animales mal alimentados demostraron mayor resistencia para contraer el mal".

"Sin embargo —agregó— los hacinamientos de personas son focos de contagio, de modo que bajo este aspecto, las personas que viven en estrecha promiscuidad tienen más facilidad de enfermarse que aquellas que viven en casas de tipo aislado".

EPIDEMIAS EN ESTADOS UNIDOS.— Manifestó el doctor Davenport que él último brote importante de influenza fue registrado en los Estados Unidos en 1943, en que un quince por ciento de la población, o sea, que alrededor de veintiséis millones de personas, cayeron afectadas por el mal. Desde esa fecha, sólo se han presentado casos aislados en 1945, 1947, 1950 y casi todos los años siguientes hasta la fecha.

Hizo presente que la epidemia de 1943, producida por el virus A-Prima trajo consigo la inasistencia al trabajo de millones de norteamericanos. Se estima que la actual epidemia de influenza llegará a los Estados Unidos en el mes de septiembre próximo y que será mucho más grave que las anteriores, a excepción de la pandemia maligna desarrollada entre 1918 y 1920. En este azote a la Humanidad, llamado la "gripe española" por haber comenzado en ese país, murieron en el mundo veinte millones de personas, de las cuales, 450 mil eran ciudadanos de los Estados Unidos.

VACUNACION CONTRA EL VIRUS.— El Comité Internacional de Influenza para las Américas, que preside el doctor Davenport, acordó realizar su experimentaciones en Chile, por ser nuestro país, junto con Brasil, los únicos que disponen de los elementos necesarios y de laboratorios adecuados para una investigación de esta magnitud.

"La estructuración técnica del Servicio Nacional de Salud de Chile y la extensión de su labor es tan admirable —declaró dicho facultativo— que no he encontrado un caso igual en todos los países que he visitado".

"Si la influenza llega a mi país en septiembre próximo —añadió— la vacuna que hasta esa fecha se haya logrado elaborar será insuficiente. En cambio, si el mal postergara su llegada hasta febrero del próximo año, por ejemplo, estaríamos en condiciones de tener un superávit de vacuna.

INMUNIZACION NO ES TOTALMENTE EFICAZ.— Manifestó, además, que aunque fuera vacunado el total de la población de cualquier país, no es posible lograr la inmunidad completa. Respecto al tiempo que demoraría una vacunación intensiva en los Estados Unidos, manifestó, como ejemplo, que en México fueron vacunadas en 1946, cinco millones de personas en sólo dos semanas.

Expresó que aunque la campaña de vacunación fuera muy intensa, no se vacunaría en su país más del veinte por ciento de la población.

Terminó manifestando que la violencia con que se ha desarrollado el mal en Chile, es igual a la intensidad con que se ha demostrado en otros países, tanto de raza blanca, como negra o amarilla, dejando además en claro, que Chile es una de las naciones que ha enfrentado con mayor interés cintífico el desarrollo del flagelo.

ESTADO DE LA INFLUENZA EN EL PAIS.— Con relación a la epidemia de influenza desarrollada en el país, cabe señalar que está decreciendo notablemente en Santiago, Valparaíso y la zona norte del país, yendo, en cambio en curva ascendente en Aisén, Chiloé y Magallanes. Sólo en estas últimas dos provincias, ha ido registrando mediantes boletines sucesivos, 94 casos, 395, 598 y 4.000, según la última noticia de ayer.

Respecto a la mortalidad, es interesante observar que alcanzó ésta su máximo tope el 6 del mes en curso, en que en ambos cementerios fueron sepultados 179 cadáveres, incluyendo a los muertos de congestiones broncopulmonares, como a los de accidentes u otras enfermedades. El día 7, esta cifra bajó a 154, el 9 a 133 y el domingo 11 a 119.

Fue inaugurado el Segundo Seminario de Registro Civil e Identificación

El acto tuvo lugar en el Auditorium del M. de Obras Públicas

Persigue modernizar actuales métodos y reglamentos en vigor

Con asistencia del Ministro de Justicia, Arturo Zúñiga Latorre, fue inaugurado ayer, a las 15 horas, el Segundo Seminario de Registro Civil e Indentificación, en el que participan 250 funcionarios de ese Servicio, pertenecientes a la provincia de Santiago.

En el acto inaugural pronunciaron discursos el Ministro de Justicia y el Director General del Registro Civil e Identificación, abogado Fernando Montaldo Bustos. Este acto tuvo lugar en el Salón Auditorium del Ministerio de Obras Públicas, Morandé 71.

EL MINISTRO DE JUSTICIA.— Al abrir el acto, el Ministro de Justicia señaló la importancia que él tiene para el perfeccionamiento de los funcionarios y para la mejor comprensión de las tareas a realizar en el país. Hizo una reseña histórica del surgimiento del Registro Civil en Chile, y de la importancia moderna que adquiere la función básica que le corresponde en el orden social y jurídico de la nación. Señaló la importancia que le cabe incluso en la formación del electorado nacional, que le corresponde designar al jefe principal de los Poderes Públicos.

Destacó, finalmente, las iniciativas en estudio, destinadas a modificar, perfeccionando, el sistema en vigencia.

EL DIRECTOR GENERAL.— El abogado y Director General del Servicio, Fernando Montaldo Bustos, puso de manifiesto en su discurso el hecho sobresaliente de que sea Chile uno de los primeros países del mundo que realiza esta clase de Seminarios, en los cuales los funcionarios pueden participar activamente en el perfeccionamiento de las disposiciones legales por las cuales se rige su labor.

Finalizó su intervención formulando un llamamiento para que las viejas prácticas quedaran de lado y el espíritu de los funcionarios se llenara de un moderado sentido de la innovación.

TEMARIO.— El siguiente es el temario del torneo, el que prolongará sus labores hasta mañana:

—La doble nacionalidad en el Derecho Chileno. ¿El certificado de nacimiento otorga nacionalidad? Relator, abogado Elena Ochoa.

—La Cédula de Identidad como medio de supletorio de prueba de la edad, nacionalidad, estado civil y del nombre. Relator, Osvaldo Venegas.

—El pasaporte. Valor jurídico. Problemas comunes. Convenios internacionales, Relator, señor Andrés López.

—La facultad de borrar antecedentes penales, ¿es administrativa o judicial? Crítica de la prensa chilena en 1956. Nuevas sugestiones. Relator, abogado Bernardo Araya.

ALEMANES OBSEQUIAN OBRA DE ESCULTURA

El 23 del presente, a mediodía, se efectuará la entrega oficial de la estatua "Gisela", obra del escultor Gerhard Marcks., en Alameda esquina de V. Subercaseaux. Se trata de un presente de la Fundación "Tributo de gratitud del publo alemán" al publo chileno por la generosa ayuda prestada durante los difíciles años de postguerra. Han sido invitados al acto S. E. el Presidente de la República, Ministro de Estado, miembros del cuerpo diplomático y autoridades.

Obras Públicas

EN OCTUBRE próximo se iniciarán los trabajos para el edificio destinado a Cuartel de Carabineros, Juzgado de Letras y Cárcel de Loncoche, a un costo de 14 millones de pesos.

EL DIRECTOR de Arquitectura, señor Osvaldo Bucciardi, **informó que serán acelerados los trabajos para dar término al edificio del Liceo de Tomé, para lo cual se dispone de 20 millones de pesos.**

SE DESTINARAN fondos, con cargo al dos por ciento constitucional, para la reparación de diversas obras en Chillán, San Carlos y Quirihue, que resultaron afectadas por el último temporal.

SE HAN IMPARTIDO instrucciones para acelerar los trabajos en el edificio que se construye para el Liceo Fiscal de Tocopilla.

LA SUMA de $ 49.578.162 costará la construcción del edificio para la Escuela Industrial Textil de Tomé, cuyos trabajos serán iniciados próximamente.

MAÑANA PARTIRA DELEGACION DE CHILE A CONFERENCIA DE B. AIRES

La presidirá el Ministro de Hacienda

La Delegación Chilena a la Conferencia Interamericana de Ministros de Hacienda o de Economía, auspiciada por la Organización de Estados Americanos, partirá a Buenos Aires mañana, presidida por el Ministro de Hacienda, Eduardo Urzúa Merino.

Ayer en la mañana, la delegación celebró una reunión, con asistencia del Ministro Urzúa y, posteriormente, del Secretario de Estado Adjunto, de Asuntos Económicos de los EE.UU., Douglas Dillon, y del Embajador norteamericano Cecil B. Lyon.

LA DELEGACION.— La misión chilena estará integrada, además del Ministro Urzúa que la preside, por las siguientes personas: gerente del Banco Central, Felipe Herrera; Director Económico de la Cancillería, Fernando Illanes; Ministro Plenipotenciario ad hoc, Sergio Sepúlveda; representante de la CORFO, José Piñera; Alvaro Orrego y Félix Ruiz, del Banco Central, y Sergio Silva, que actuará como secretario.

En Buenos Aires se agregarán a la delegación el Embajador de Chile ante la Casa Rosada, Fernando Aldunate, y los asesores económicos de esa misión diplomática, Camilo Riccio y Roberto Daza.



Don Enrique Vergara Robles

DEJO DE EXISTIR AYER DON ENRIQUE VERGARA ROBLES

Hoy se efectúan sus funerales a las 11 horas

En la madrugada de ayer dejó de existir en la Clínica Santa María, don Enrique Vergara Robles, destacado escritor, investigador y diplomático. Nacido en 1879 en Rengo, luego de terminar sus estudios se incorporó a la Administración Pública en la Aduana de Valparaíso, pasando después a los servicios de Correos y Telégrafos, donde llegó a ocupar el cargo de Director General entre 1921 y 1924.

Más tarde fue presidente del Consejo de la Caja de Ahorros de Empleados Públicos, una de las instituciones a que entregó sus mejores esfuerzos. En 1934, luego de haber servido el Consulado General de Chile en Haití, asistió como Delegado a la Conferencia Panamericana de Educación celebrada en Santiago en 1935.

Entre sus obras como escritor anotamos "Miserias Arriba" "Geografía Postal y Telegráfica de Chile", "Chocano inmortal", y "Cosas de Chile". Su labor literaria mereció el Premio Goncourt, al mismo tiempo que fue condecorado con la Legión de Honor.

Los funerales del distinguido hombre público se efectuarán a las 11 horas de hoy, después de una misa que se oficiará en la Basílica de la Merced.

ACUERDO DEL H. CUERPO CONSULAR.— El Directorio del Honorable Cuerpo Consular Residente, del que formó parte el honorable señor Enrique Vergara Robles, Cónsul General de la República de Haití, y con motivo de su fallecimiento, se reunió extraordinariamente en el día de ayer y tomó los siguientes acuerdos:

1.o Dejar constancia en el libro de actas del sensible fallecimiento del honorable señor Vergara Robles.

2.o Enviar una nota de condolencia a la viuda, señora Olga de Vergara Robles.

3.o Enviar una ofrenda floral a nombre del Honorable Cuerpo Consular de Santiago.

4.o Asistir a sus funerales y comisionar al Decano para que despida sus restos a nombre del Honorable Cuerpo Consular Residente.

5.o Invitar a los honorables señores cónsules para que asistan a las honras fúnebres que se oficiarán en la Basílica de la Merced, hoy, a las 11 horas, y después para que concurran a la sepultación de sus restos en el Cementerio General.

PENDIENTE DESAFUERO DEL DIPUTADO OYARZUN

La Corte de Apelaciones, reunida ayer en Tribunal Pleno, conoció los antecedentes relacionados con la petición de desafuero del diputado del Partido Democrático, Sr. José Oyarzún, quien se encuentra acusado de haber injuriado gravemente a altos funcionarios de la Caja de Previsión de los Carabineros.

La Corte acordó devolver los antecedentes al Primer Juzgado del Crimen, a fin de que, en cumplimiento al Artículo 612 del Código de Procedimiento Penal, se rinda información sumaria por parte de los testigos.

Robles Acuña inauguró exposición en la nueva Sala del Banco de Chile

Con extraordinaria asistencia de público fue inaugurada en la tarde de ayer la exposición de 32 óleos del pintor Robles Acuña. Las telas expuestas en la Sala Previsión del Banco de Chile (San Antonio 327) captan tipos y paisajes de las regiones de Europa y Africa que acaba de visitar este artista.

También figuran en la exposición algunos temas nacionales, en los cuales se ha especializado Robles Acuña, y que constituyeron una parte de la muestra presentada en Madrid y en otras ciudades españolas.

La exposición está abierta al público de 10 a 13 y de 16 a 2 horas diariamente.

PROFESOR DE ESCUELA DE INGENIEROS, BECADO A LOS ESTADOS UNIDOS

El Instituto de Asuntos Interamericanos concedió una beca al profesor de la Escuela de Ingenieros Industriales de la Universidad Técnica del Estado, señor Héctor Calcagne, para que durante tres meses realice estudios de perfeccionamiento en Laboratorio de Electrónica de los Estados Unidos.

BECAS ALEMANAS.— Por otra parte, la firma Mannesman de Dusseldorf, de Alemania Federal, ha otorgado dos becas a la Universidad Técnica, para que dos profesores de este plantel universitario tengan la oportunidad de seguir cursos de perfeccionamiento técnico en ese país. Estas becas fueron obtenidas gracias a la gestiones realizadas por el Embajador de Chile, en Alemania Federal, señor Manuel Hormazábal.

EN LA MONEDA

EL MINISTRO de Sudáfrica en Chile y Argentina, general G. H. Poole, pasó a saludar ayer en la mañana al Ministro de Relaciones Exteriores, don Osvaldo Sainte-Marie, y al Subsecretario de la Cancillería, don Enrique Bernstein.

AYER SE ENVIO al Congreso el proyecto de ley que crea el Estatuto Orgánico del Servicio Militar del Trabajo, que establece, entre otras cosas, su dependencia del Ministerio de Defensa Nacional y que las obras que emprenda podrán ser solicitadas por cualquier organismo estatal, siempre que disponga de los fondos necesarios.

EN LA CANCILLERIA celebraron una reunión, ayer en la tarde, el general Gregorio Rodríguez Tascón, presidente de la Comisión de Límites; el señor Francisco Oyarzún, y el señor Luis Melo, jefe de la Sección Política de la Cancillería.

EL SENADOR Homer Capehart, de Estados Unidos, el miércoles 14 estará de paso en Santiago para Buenos Aires, donde asistirá a la Conferencia Económica de la OEA, que se inaugura el 15.

UN GRUPO de estudiantes peruanos, que se encuentra en Santiago, visitó ayer la Moneda, acompañados del Director de Educación Primaria. En el Palacio de Gobierno fueron atendidos por el Edecán de turno, coronel Miguel Rentería.

CORTE SUPREMA FORMO TERNA PARA MINISTRO DE CORTE DE IQUIQUE

En Tribunal Pleno celebrado en la tarde de ayer, la Corte Suprema formó terna para proveer el cargo de Ministro de la Corte de Apelaciones de Iquique, en reemplazo de don Gustavo Cano Quijada, que se acogió a retiro.

Esta terna quedó formada por el Juez del Segundo Juzgado de Letras de Valparaíso, don Eleazar Carrasco, por el Relator de la Corte de Santiago, don Eduardo Araya, y por el Relator de la Corte de Concepción, don Horacio Iturra.

AGRICULTURA

COSTO DEL TRIGO.— Un memorándum sobre el "Costo de Distribución del Trigo Importado", preparado por el Departamento de Economía Agraria, envió el Ministro de Agricultura a sus colegas de Economía y Hacienda; al presidente del Banco Central; a la Sociedad Nacional de Agricultura; al Consorcio de Sociedades Agrícolas del Sur y al INACO.

SECCION CHILENA.— Durante dos horas sesionó ayer, presidida por el Ministro de Agricultura, la Sección Chilena ante la Comisión Permanente de la Conferencia para la Defensa de las Riquezas Marítimas del Pacífico Sur. Se terminó de estudiar la agenda para la reunión de la conferencia, que se efectuará en Santiago el próximo 30 de septiembre. El jueves la sección chilena se reunirá nuevamente para oír las opiniones de los chilenos que han sido secretarios generales de la conferencia, como también de algunos técnicos balleneros y navales.

TRAMITE DE URGENCIA.— El Ministro de Agricultura solicitó al Secretario General de Gobierno que el Ejecutivo pida el trámite de urgencia a la Cámara de Diputados para el proyecto de ley que modifica la ley N.o 9.006, sobre sanidad vegetal, en referencia a los pesticidas.

AÑO XLI N.o 14 496

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D

Santiago de Chile, martes 13 de agosto de 1957

Oportunidad de un estudio

LA empresa estabilizadora de la economía nacional puesta en marcha por el Supremo Gobierno y sostenida con energía y decisión por ese poder público, se ha mantenido con el vigor y la firmeza que más convienen a los intereses nacionales. Las medidas que han actuado en el campo monetario, crediticio y cambiario, se han complementado provechosamente por la acción sobre los aumentos de sueldos y salarios que ha evitado la enorme presión que los reajustes, en expansión permanente, ejercían sobre la espiral inflacionaria.

Esta estabilización de remuneraciones, consagrada para el año en curso por la Ley N.o 12,432 en actual vigencia, ha adolecido de las fallas provenientes de la prisa con que esa legislación fue despachada. Resultado de aquella premura ha sido el desfinanciamiento que ahora influye en el déficit fiscal de 42 mil millones de pesos que el Supremo Gobierno se esfuerza por saldar.

Las nuevas rentas establecidas en esa Ley para el sector público, no tuvieron financiamiento oportuno, ya que los impuestos fijados en ella no tuvieron aplicación inmediata ni pudieron ser recaudados con la exactitud ni en el tiempo en que se originaron los gastos.

Para la aplicación de dichas medidas en el año próximo, los Ministros de Hacienda, de Economía y del Trabajo han iniciado ya los estudios preliminares sobre esta materia, a fin de tener preparada la escala de remuneraciones que habrá de regir en 1958 apenas cesen los efectos de la Ley N.o 12,342 vigente y de haberle otorgado el financiamiento adecuado que para ellas corresponda. Se evitará de este modo perjudiciales apresuramientos en el estudio y despacho de la nueva legislación, de suerte que no resulte dañado como ahora el equilibrio presupuestario ni perjudicado el sector del trabajo con inconvenientes dilaciones en la aplicación de la escala de rentas que regirá en ese período.

Esta anticipación de los estudios preliminares no podrá menos de resultar altamente provechosa y de evitar los inconvenientes que dejamos señalados. La nueva escala de remuneraciones consagrada por la legislación antinflacionista puesta en marcha por el Ejecutivo, será estudiada esta vez con tiempo a fin de darle financiamiento adecuado y de obtener la recaudación oportuna de los recursos que para ella se establezcan.

Por este modo, se logrará aplicar fielmente el espíritu de la empresa de estabilización económica en que el país se encuentra empeñado, a la vez que se satisfará el interés legítimo de la población trabajadora, consagrado en dicha legislación.

Indices de ocupación y desocupación

LOS estudios estadísticos constituyen, hoy por hoy, la piedra angular para una planificación objetiva de cualquier política gubernamental, en los planos económicos, sociales o educacionales, para citar sólo tres rubros importantes de las actividades de un país.

Entre nosotros se ha venido acentuando en este último tiempo la preocupación por la ciencia de los números aplicados a los fenómenos sociales o demográficos, para obtener de su examen conclusiones científicas reales, sin las contaminaciones imponderables de la apreciación subjetiva. El estudio estadístico serio en nuestro país se remonta a unos veinte años, y le corresponde a los médicos la prioridad de la aplicación de los métodos estadísticos en el examen de los problemas sanitarios que aquejan a nuestra población, y sus relaciones estrechas con la salud y el rendimiento en el trabajo. Encuestas sobre nutrición, curvas de enfermedades más comunes, empleo del salario y condiciones higiénicas de la vivienda, son algunas de las investigaciones monográficas que se han aplicado en nuestro país, con resultados francamente favorables para delinear una política médica y asistencial. Hoy día, especialmente a través de los acuciosos estudios emprendidos por la CEPAL y los organismos especializados de los centros docentes superiores, la ciencia estadística está en su apogeo, y se puede afirmar que ningún trabajo importante se podrá emprender acerca de nuestra realidad, sin el examen cuantitativo de los fenómenos que aparecen en ella.

Siguiendo estas líneas de la investigación monográfica, el Instituto de Economía de la Universidad de Chile ha emitido recientemente su segundo informe preliminar sobre ocupación y desocupación en el Gran Santiago. Esta encuesta se refiere al mes de junio, y abarca a una población típica de 2.352 grupos familiares con un total de 10.759 personas. La muestra, que constituye alrededor de 0,7 por ciento de la población total del área del Gran Santiago, es normalmente representativa de las características de la población, sin que ello signifique que sea representativa de las características demográficas del país en su totalidad.

Según los resultados de la encuesta, la población del Gran Santiago aumentó en 1,8 por ciento en los ocho meses transcurridos desde octubre de 1956 a junio de 1957, manteniéndose estable la distribución por sexos y edades. La ocupación aumentó más o menos en la misma tasa que la población total, pero se elevó también el índice de los ausentes temporales, por causa de enfermedad y vacaciones. El informe preliminar que comentamos sostiene que "mientras la proporción de la población ocupada en la industria manufacturera disminuyó, la ocupación en comercio y, en especial, en servicios personales aumentó notablemente". Las horas de trabajo semanales no han experimentado cambios significativos, y el problema del empleo de niños carece de importancia estadística.

Especial relieve adquiere el nivel de cesantía de 4,9 por ciento, en comparación al 2,9 por ciento del censo de 1952. Sin embargo, hay que anotar que el descenso de la proporción de 5,9 por ciento en octubre de 1956 a 4,9 por ciento en junio de 1957, tiene una significación apreciable. En todo caso, la tasa de cesantía ha sido más alta en la industria de la construcción y manufacturera, especialmente en la industria textil y en la fabricación de prendas de vestir y calzado.

Las cifras expuestas tienen el mérito de enfrentarnos a una realidad objetiva del campo de ocupación y desocupación del Gran Santiago, y las repercusiones que la política económica y social tiene en el desenvolvimiento de los grupos sociales.

HOY Y MAÑANA.—

Un proyecto de ley vigoroso sobre los derechos del ciudadano

Por WALTER LIPPMANN

NO creo que están en lo correcto aquellos que interpretan el proyecto de ley sobre los derechos del ciudadano, tal como ha sido enmendado por la Alta Cámara Federal, como una medida pobre y débil. Por lo contrario, la versión del Senado es mucho mejor que el proyecto presentado por el Secretario de Justicia, Mr. Brownell, y aceptado por la Cámara de Representantes.



El defecto radical de la medida de Brownell consiste en que promete mucho más que lo que el presidente y el Secretario de Justicia pueden realizar. Confiere al Ejecutivo Federal un poder nominal y un mandato tremendo: el de compeler a los Estados del Sur a poner fin y desistir de toda violación de los derechos civiles, incluso la separación de niños blancos y negros en las escuelas. Pero el Ejecutivo Federal no puede hacer todo eso. Es justo afirmar que el proyecto de ley no fue redactado por los hombres de Estado que se inquietan con los derechos de los ciudadanos negros del Sur, sino por los políticos del Norte, que están ansiosos de conseguir los votos de los negros de sus respectivas regiones.

Si el Presidente tuviera que hacer lo que los partidarios inocentes de la medida de Brownell esperan que él haga, se encontraría pronto involucrado en una gran madeja de pleitos y litigios en las cortes y movimientos populares en el Sur. Una intervención tan amplia del Gobierno Federal, como la que prescribe la medida aprobada por la Cámara, provocaría una resistencia regional que dividiría al país y crearía enorme resentimiento en el Sur.

Por otra parte, si el Presidente titubeara y actuara cautelosamente, enseguida se le acusaría de violar el juramento que prestó al ocupar su cargo. El Presidente, entonces, se vería sujeto a toda clase de presiones demagógicas y a las represalias populares. Si el Presidente Eisenhower hubiera comprendido el problema, ahora estaría felicitándose de la derrota del proyecto de ley aprobado por la Cámara de Representantes, pues ahora no tendrá que pasar por las tensiones, angustias, ansiedades y obstáculos que hubiera provocado la aprobación de la medida original. Se hubiera obligado a hacer rápidamente por medio de la coacción legal lo que de hecho sólo puede hacerse, como él bien lo sabe, gradualmente a través de la evolución de la opinión pública.

La gran ventaja de la medida del Senado es que reduce la responsabilidad del Ejecutivo a términos razonables. La responsabilidad es ahora practicable porque la medida del Senado encarna un acontecimiento histórico: los grandes líderes políticos del Sur aceptan que ha llegado el momento de proteger, por medio de la intervención del Gobierno Federal, el ejercicio de los derechos civiles del negro, sobre todo cuando se trata del derecho al voto.

El proyecto de ley del Senado es "más fuerte" que el de la Cámara porque al conferirse los poderes para que se garantice el derecho importantísimo del voto se ha aceptado que hay que reconocer tal derecho. La medida puede ser aprobada ahora sin que sus adversarios recurran a tácticas obstruccionistas. Y ello quiere decir que podrá ser puesta en vigor sin que tropiece con resistencia en el Sur.

La cuestión de si el proyecto de ley, una vez aprobado, se convertirá en un instrumento eficaz, no depende del Congreso, sino de la Administración. Depende de que ésta actúe desinteresada y lúcidamente y de que aprovechen lo que el Senado ha estado dispuesto a conceder. Los senadores, dirigidos por Russell, de Georgia, y Johnson, de Texas, han reconocido el derecho constitucional de los ciudadanos negros a votar y han aceptado el principio de que el Gobierno Federal tiene el derecho y el deber de intervenir para proteger aquel derecho.

Sería una estupidez o una tontería negar el hecho de que el Senado ha cedido o decir que tal cosa es poco interesante y carece de importancia. La medida del Senado es, por lo tanto, enormemente diferente a la de la Cámara, precisamente porque se basa en el amplio asentimiento del Sur.

El proyecto de ley tiene ciertos defectos, que en sí mismos no poseen importancia. Sin embargo, la enmienda sobre el derecho al juicio por jurado debiera limitarse al campo que cubre la medida misma: la protección y garantía del derecho a votar. El Senado debiera corregir ese error sin tener que sacrificar principio alguno.

Si se hace esa corrección, entonces la Cámara de Representantes no tendría motivo alguno para rechazar la versión del Senado. Tampoco podría el Presidente, con razón, imponerle su veto. No hay duda de que la medida representa un gran progreso en la reivindicación de los derechos civiles de los negros del Sur. Es un gran progreso en un asunto que resulta peligroso para toda la nación. (Exclusivo para LA NACION.)

W. L.

De CESAR TAPIA

Mi amigo el loco

ME he vuelto a encontrar a mi amigo el loco. Hace años —casi cuatro dice él, para demostrar que tiene mejor memoria que los que nos tenemos por cuerdos— que no le veía. Está desconocido; casi diría que rejuvenecido. Lo encontré sentado en un restaurante de una de las piscinas madrileñas ante una botella de cerveza, contemplando, pacífica y serenamente complacido, a los bañistas que se sumergían en el agua o pululaban por entre las mesas del jardín que contornea la piscina.

—¿De dónde sales? —le interrogué con torpeza, de que me arrepentí inmediatamente.



—No salgo de ninguna parte. Si quieres compartir con un loco un rato de quietud contemplativa, siéntate tranquilo a mi lado, seguro de que nada tienes que temer de mí. Hace casi tanto tiempo como el que ha transcurrido desde la última vez que te vi, viajo por esos mundos de Dios sin que los cuerdos os metáis conmigo. Casi nadie me conoce ya por estos lugares madrileños. Así, puedes sentarte seguro de que mi compañía no perjudicará tu buena fama.

Con esto me vi obligado a complacerle.

—¿Qué haces? ¿Qué es de tu vida?

—Vivo, ¿te parece poco? Vivo una especie de epílogo de lo que fue mi vida de lucha; una especie de propina suculenta que la bondad de Dios me ha concedido al margen de todas vuestras preocupaciones, de todos vuestros afanes sensatos o insensatos.

—Sabía que no era mala tu posición económica, pero ignoraba que pudieras permitirte una vida de viajes y holganza.

—Soy inmensamente rico.

—Mi más cordial enhorabuena. Ignoraba que tu fortuna hubiera aumentado hasta ese extremo.

—Mi fortuna, como tú dices, es la que era, poco más o menos. Mi posición económica me permite vivir en pensiones limpias, sin lujos, y viajar modestamente; pero soy inmensamente rico.

Temí que la salud de mi amigo no hubiera mejorado todo lo que prometía su aspecto físico. Procuré desviar la conversación hacia lo intrascendente, evitándole el esfuerzo de justificar su notoria contradicción.

—¿Qué te parecen esas dos chavalas? Bonitos sus trajes de baño y más bonito aún el contenido.

—Preciosas; me alegro de que te gusten. Son mías.

—Enhorabuena, hombre. Ignoraba que tuvieras parientas tan graciosamente guapas.

—No tengo la menor relación con esas chicas, a las que quizá veo por primera vez en mi vida. Pero son mías... Es mío este agradable jardín, y la piscina y el restaurante y cuanto nos rodea.

—Muchas veces, amigos y familia —siguió diciendo el loco— me aconsejasteis que adquiriera una casa en el campo y me dedicara en ella a una vida tranquila y, según vosotros, feliz.

Nunca me avine a vuestras proposiciones. Cuantos amigos lo han hecho acaban cansándose, ellos y sus familias, de las casitas de campo y de la vida tranquila y feliz, y yéndose a otras en otro sitio, a hoteles menos tranquilos o a lugares en que la felicidad no se instale en los aledaños del aburrimiento. Pero no es ésa su razón principal, aunque ellos lo crean. Les remuerde la conciencia.

Disfrutan de algo de que los demás no pueden disfrutar. No es posible que permitan la entrada en su casa a todo el que se le antoje y le admitan a la convivencia en la medida que desee; y se sienten egoístas, incómodamente egoístas, y huyen, justificadamente, de su propio egoísmo...

Hizo una pausa y continuó hablando:

—Yo he adquirido todos los jardines, paseos, lugares de diversión o esparcimiento de Madrid y sus alrededores, incluyendo teatros y cines. No los he pagado, es cierto. Pero ese es un detalle sin importancia alguna. Pueden entrar en ellos cuantos quieren. Tienen que pagar las entradas o los importes de las consumiciones; también es cierto, pero es también otro detalle sin importancia. Si yo tuviera fortuna bastante, pagaría los gastos de todo el que lo solicitara, hasta el límite de la capacidad del lugar de que se tratase. ¿En qué mejor podría gastarla? Pero me sería imposible, físicamente imposible, atender a la enorme complejidad de tantas organizaciones. Así, mediante este hábil subterfugio de no haber pagado mis vastas propiedades, una porción de industriales, algunos incluso con Consejo de Administración, etcétera, se ocupan competente y constantemente de hacer posible la vida organizada de mis dominios. Se creen ellos los dueños porque cobran.

Cobran para gastarse de nuevo casi todo lo cobrado en que siga viviendo lo que llaman su propiedad, siendo, quizá, los que menos disfrutan de ella. No se dan cuenta de que todo su esfuerzo tiene por objeto proporcionar, a los que llaman sus clientes, un poco de felicidad.

Crean felicidad; debieran ser dueños y disfrutar de la felicidad creada por ellos. Pues bien, guárdame el secreto. Soy yo quien disfruta de toda esa felicidad creada por ellos. Disfruto de la felicidad ajena, ¿comprendes? Gozo viendo, sintiendo gozar a los demás. Mi felicidad no tiene límite ni en cuanto a su cantidad, suma de los sumandos que mi voluntad quiere agregarle, ni en cuanto a su infinita variedad...

—¿Comprendes ahora —concluyó mi amigo— cuál es mi inmensa fortuna? Esas chicas son mis invitadas sin tener que molestarme en cursarles invitaciones; son más que mis invitadas, puesto que contribuyen a mi felicidad sin proponérselo. Son mías en cierto modo, como cuanto nos rodea y cuantos nos rodean. ¡Hombre, nada hay perfecto en lo humano! ¡Yo no debo excluir ni a esa señora de los tres globos a tresbolillo...! Te aseguro que jamás encontré a la vida mayor atractivo. Lamento que no puedas compartirlo por completo. No está al alcance de ningún cuerdo; esto es sólo para locos, y ya sabes que yo lo estoy, gracias a Dios. (Exclusivo para LA NACION.)

C. T.

PANORAMA

EMIGRANTES Los barcos que zarpan desde Vigo con rumbo a nuestro continente americano, traen un rumoroso cargamento de ilusionadas esperanzas. Centenares de emigrantes abandonan allí su patria y su verde y sobrepoblado hogar gallego, en procura de horizontes más amplios de trabajo y de prosperidad.

La partida es siempre triste. Allí en el muelle quedan padres, hermanos, novias que agitan los pañuelos de su pena. Desde las cubiertas de los barcos responden otros, mojados también de llanto, pero movidos por la consoladora ilusión de un porvenir más venturoso.



La tensa emoción de la salida de aquel puerto español es similar a la que conmueve a quienes parten de Barcelona, Santander y La Coruña, o desde Genova, en Italia. Los ojos nublados de los que se van o de los que allí se quedan, pegados al terruño avaro, lloran las mismas lágrimas y estiran miradas largas hasta que barcos o muelles se pierden en la distancia.

Después, la vida de los emigrantes en el barco que les trae a América, se convierte en una mezcla confusa e inquieta de nostalgias y de anhelos de arribar cuanto antes al país de su destino. Los hay que se reúnen en grupos a cantar canciones de su tierra; otros que pasean solos, releyendo manoseadas cartas de parientes, y aquellos que miran pacientemente el horizonte, ansiando ver, los primeros, el territorio de promisión en que habrán de radicarse. Por entre ellos, grupos de niños corren y alborotan vigilados por madres solícitas. De estos últimos será el futuro en los pueblos de pan y libertad adonde sus padres acuden.

Toda la emoción humana de estas gentes ha sido captada con pincel delicado y maestro por un pintor chileno que acaba de regresar del Viejo Mundo.

Héctor Robles Acuña ha vivido últimamente en España. Allí expuso con resonante buen éxito. La crítica le elogió sin reservas. El vigor de los personajes de sus cuadros, el alma que poseen, constituye mérito unánimemente celebrado por públicos entendidos y cultos.

Entre los buenos cuadros que, desde ayer, Robles Acuña expone en la Sala del Banco de Chile, destaca éste: "Emigrantes". La verdad íntima de esos hombres y mujeres, la honda expresión de sus rostros, que tienen impresa la ilusión y la nostalgia, como el clima de espera que flota en el ambiente tan finamente captado por el pintor, confieren su valor a esta tela. En ella están evidenciados los progresos artísticos y técnicos de este pintor nuestro, que ha vuelto de tierras viejas con su paleta enriquecida de nuevas experiencias.

LA PREGUNTA Dicen los diarios que, con motivo de la llegada del candidato Bossay, en una concentración radical en Temuco hubo necesidad de romper vidrios para renovar el aire del local. ¿No es natural que surja esta necesidad de purificar el ambiente, tratándose de una asamblea "continuista"?

Usos pacíficos de la energía atómica

LAS tareas y labores que llevará a efecto el organismo internacional de Energía Atómica conocido en inglés por la sigla IAEA, que pronto entrará en funciones en Viena, Austria, están claramente definidas en su carta constitutiva. Entre ellas figuran las siguientes:



Adelantar todo lo más posible en el mundo entero los usos pacíficos de la energía atómica; fomentar las investigaciones, el intercambio de datos, de servicios y de materiales nucleares; establecer garantías internacionales, normas de seguridad y control efectivo y vigilancia sobre los materiales fisionables.

Uno de los propósitos principales del nuevo organismo internacional consiste, desde luego, en convertir en realidad la obtención de fuerza eléctrica a base de plantas impulsadas por la energía atómica y hacer que todo el mundo disfrute de esa nueva fuente de fuerza eléctrica.

Esto no será un experimento nuevo para IAEA. En Gran Bretaña ya se está obteniendo fuerza eléctrica de plantas atómicas de tipo Calder Hall, abastecidas con uranio natural.

En los Estados Unidos, país que tiene fuentes abundantes de energía eléctrica de tipo corriente, la Comisión de Energía Atómica ha preferido utilizar los sistemas e instalaciones que usan como combustible el uranio "enriquecido", por considerar que son más efectivos, aunque más costosos.

Hay algo más aún. Una vez que los hombres de ciencia hayan establecido completo dominio sobre la bomba termonuclear (la bomba H) las fuentes de energía serán inagotables, ya que el combustible termonuclear se obtiene del agua de mar.

La labor que realizan los sabios sobre este procedimiento de "fisión controlada" se encuentra todavía en las primeras etapas de la investigación y los experimentos. Pero la Comisión de Energía Atómica se propone aumentar, y no disminuir, las facilidades para la continuación de los estudios en este sentido.

Las potencialidades de la IAEA se hacen más evidentes si a todo esto agregamos que la semana pasada se tomó una decisión para construir el prototipo del buque mercante impulsado por fuerza atómica.

Sin embargo, podemos decir que la IAEA no ha de limitar sus esfuerzos a la producción de energía eléctrica. Quedan aún otros campos por conquistar.

Radioisótopos: los compuestos químicos, insuflados de radiactividad en hornos nucleares como simples subproductos de las fábricas atómicas, se utilizan hoy día en los Estados Unidos para diagnosticar o curar las enfermedades de cerca de un millón de pacientes todos los años.

Los radioisótopos se usan en mil formas distintas en las industrias y la agricultura. Hay tanta demanda de radioisótopos que ya se está construyendo una nueva fábrica en un punto estratégico de los Estados Unidos para producir específicamente radioisótopos.

Hay dos cosas principales que nos revelan la magnitud de las potencialidades de IAEA.

Una de ellas, se refiere a la misión de establecer garantías internacionales contra los peligros y enfermedades que pueda ocasionar el desarrollo de la ciencia atómica. A este objeto se establecerán normas de seguridad.

Si la IAEA logra desarrollar normas dignas de confianza, para la medición de los peligros genéticos y médicos de la pluviosidad radiactiva, eso nada más bastaría para justificar su existencia. Además, el cuerpo de inspectores de IAEA tendrá entre sus funciones la vigilancia de las actividades nucleares de los estados miembros y se cerciorará de que los materiales fisionables no se desvían de los usos pacíficos hacia fines militares.

SIR ARTHUR

De ERNEST ATKINSON

Cautiverio israelita en Rusia

EN la historia del pueblo hebreo abundan los períodos de cautividad y descuellan los sufridos en Egipto y en Asiria, en tiempos muy remotos. Lo curioso es que se repita idéntico fenómeno en nuestros tiempos, cuando Israel tiene ya su hogar reconocido y en pleno florecimiento. Sin embargo, parece que no es posible calificar sino de cautiverio la retención de comunidades judías en la Unión Soviética contra la voluntad de sus componentes y de la del Estado de Israel que los reclama.



Atestiguan el hecho, de magnitud internacional, los discursos pronunciados en Tel-Aviv en las manifestaciones del 1.o de mayo, la fiesta del Trabajo. Todos ellos pidieron que la U. R. S. S. y los países del bloque soviético abrieran las puertas de hierro de su cortina para que puedan salir los judíos que desean emigrar a Israel.

La situación está confirmada por la más alta autoridad del Estado de Israel, el Primer Ministro Ben Gurion. En discurso al pueblo, dedicado a festejar la Independencia, dijo: "Nos consta que hay millones de judíos que son retenidos por la fuerza y que la mayoría de ellos anhelan emigrar a Israel, la tierra prometida de todo el pueblo judío. Esperamos el día en que las puertas se abrirán para la emigración en aquellos países y se reconozca a todos los judíos que lo deseen el derecho de reunirse con todos aquellos que están construyendo y defendiendo la patria de los hebreos".

Al principio, la Unión Soviética auspició la creación del Estado de Israel. Creía que siendo muchos de los nuevos fundadores de Israel judíos procedentes de naciones eslavas (Rusia, Ucrania, Polonia, Checoeslovaquia) y habiendo recibido la influencia comunista, Israel sería una avanzada del eslavismo comunista mediterráneo. Cuando se dio cuenta de que los judíos rechazaban el comunismo y sus métodos, precisamente por conocer demasiado sus efectos desastrosos, la Unión Soviética cambió de rumbo y no ha tardado en atizar las prevenciones de los agarenos contra los otros descendientes de Abraham, semitas como ellos.

La actitud de Rusia, al mantener en poco disimulado cautiverio a millones de judíos esparcidos en los territorios soviéticos, si bien está dictada por el mismo sentimiento irracional que provocaba los progroms de la época zarista, es más elaborada. Parecería lógico que si los actuales jerarcas del Kremlin recelan de todos los judíos que no han renegado de su fe y se han entregado en cuerpo y alma al partido, su reacción fuese la de Isabel la Católica al ceder a los apremios del fanatismo medieval y los expulsaran de Rusia como se hizo, al igual que con los moriscos, con los nacidos en España. Expulsión que en Rusia no merecería el nombre de tal, porque sería una verdadera liberación. No habría necesidad de mancharse con una expulsión de elementos que en general son cultos e industriosos, fuente de riqueza para un país. El gesto esperado de la Unión Soviética es más sencillo. Todo lo que tiene que hacer es abrir las puertas de su Imperio para que salgan los hebreos que quieran. ¿Por qué no lo hace? ¿Por qué prefiere retener a unas comunidades que por ser oprimidas han de ser causa de recelo mutuo? El secreto está en que Rusia guarda a los judíos como rehenes. Estos cautivos son pieza de chantaje en manos del Kremlin.

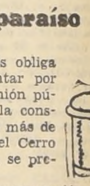
Ben Gurion lo ha revelado gráficamente al contar que un día discutía en El Cairo el Embajador soviético con Nasser. El ruso exigía algo que Nasser no quería conceder. El Embajador no lo amenazó con retirar el suministro de armas, sino con permitir que dos millones de judíos rusos partieran para Israel. Nasser cedió.

E. A.

Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público".— Ibsen)

Escala para Valparaíso



Señor Director:

Olvidos de nuestro Gobierno local, nos obliga a molestarlo una vez más, para representar por intermedio del supremo juez que es la opinión pública, la urgencia de dar cumplimiento a la construcción de la escalera que está proyectada más de treinta años, para la calle Félix Vicuña del Cerro Cordillera, porque antes en el mismo sitio, se pretendió construir un ascensor.

Este último, es uno de los que menos preocupación, al parecer, le merece a la Ilustre Municipalidad. Durante veinte años estuvimos clamando por una baranda para la calle Ramón Angel Jara. Se construyó hace un mes y se hizo porque se desbarrancó el vecino don Luis Vega y se mató instantáneamente. En la Félix Vicuña, por el mismo motivo, se accidentan más o menos seis personas por año y como ninguna ha perdido la vida, seguramente tendremos que esperar una desgracia igual a la anterior, para que se acoja nuestra viejísima petición.

Durante el medio siglo que venimos repitiendo esta solicitud hemos presentado a la autoridad correspondiente, más de veinte, todas han desaparecido en sus numerosas oficinas y frondosos archivos. La última, del 1.o de junio del año ppdo, y de la cual tenemos recibo de entrega en la Oficina de Partes, corrió la misma suerte que las anteriores y se nos informa que está acompañada de un proyecto de acuerdo y oficios dirigidos al señor Alcalde por el honorable regidor don Jorge Aspee, solicitando la realización de esta obra.

Esta arteria tiene su base en la calle San Francisco, entre los números 413 y 423, y termina en la calle Aduanilla. Es el paso obligado de los niños del Cerro referido y que tienen que asistir a las Escuelas Blas Cuevas y 52 de Niñas. Nos agradaría que el señor jefe comunal, los honorables señores regidores y señores periodistas se dignaran visitarla.

Cuando recién inició su Administración el actual señor Alcalde, en una audiencia que nos concedió por intermedio de la "Unión General de Juntas de Vecinos", le ordenó al señor Director de Obras la ejecución de los trabajos que reclamamos y a pesar que ya falta poco para que la termine, aún estamos en la misma situación.

Al oír la transmisión radial del programa "Familia Chilena", en que don Ascanio aparece veinticinco años subiendo y bajando las escaleras del Ministerio de Hacienda para conseguir su jubilación, creemos que nosotros lo estamos emulando con creces, por cuanto hace el doble de tiempo que hacemos lo mismo, recorriendo oficinas; llevando tarjetas de recomendación; haciendo antesalas y consiguiendo audiencias de los señores Alcaldes y de los honorables señores regidores que periódicamente ocupan estos cargos, para conseguir... palabras de buena crianza.

Me es muy grato subscribirme de usted como su affmo. y S. S. — **Juan 2.o Castillo Acevedo**, Cerro Cordillera, calle Merimée 80, Cédula de Identidad 17431, de Valparaíso.

Opina un jubilado

Soy jubilado, por lo cual percibo una pequeña pensión de la Caja de los Carabineros. Al respecto, tengo conocimiento de que el reajuste que nos adeudan desde enero de 1957, será cancelado, debiendo el interesado suscribir los pagarés autorizados por la Ley 12,084 y modificada por el artículo 30 de la Ley 12,428.

Señor Director, es bastante lamentable que las autoridades tomen estos acuerdos, que sólo sirven para que algunos tinterillos cobren 1.000 y 2.000 pesos por hacer tales papeles y todavía sin resultados positivos.

Estos Decretos deberían ser cursados automáticamente por las respectivas Cajas, ya que ellas tienen el número de los decretos de jubilación y número de la pensión.

Ahora, si fuera por pagar algún impuesto, mejor sería que las Cajas lo hicieran; esto sería para más beneficio del Fisco y no darle oportunidad a estos vivos, ya que estos casos que menciono más arriba nunca faltan. — **Carnet: 10.505, Talagante.**

Empleados particulares jubilados

Señor Director:

Me dirijo al señor Director por tratarse de hacer justicia en favor de un numeroso grupo de ciudadanos que cooperaron por el bienestar de la República. Dejo a su criterio, si cree conveniente su publicación, ya que la prensa es el medio más seguro de hacer llegar los clamores de las colectividades a quien debe oír.

Es referente a los reajustes de jubilación para empleados particulares.

Pues bien, el reajuste, ya sea ahora o a principios del año entrante, está muy bien que para los empleados en servicio se les acuerde un tanto por ciento sobre el último sueldo, puesto que la mayor parte de estos empleados ganan un sueldo parejo a base de sueldos vitales anteriores; pero para los empleados particulares jubilados esta modalidad no es justa ni conveniente, puesto que estos jubilados están viviendo a base de un promedio de los sueldos de los cinco últimos años de servicio, de manera que, como es lógico comprender, hay una diferencia enorme en las jubilaciones de unos a otros. Por esto lo más cuerdo y justiciero sería que para esta clase de servidores particulares se les asigne un reajuste parejo para todos, pues en esta forma ganarían un poco menos los de jubilaciones altas, pero en cambio beneficiaríase algo más a los que tenemos jubilaciones de hambre; o bien, a los jubilados de $ 25.000 para abajo asignarles un tanto por ciento doble al de los jubilados de $ 25.000 para arriba.

Agradeciendo de antemano la buena acogida que le dé a esta petición, saludan atte. a Ud. — Por el Comité de EE. PP. Jubilados.— **Raúl O. Vicuña**, presidente; Valparaíso.

Sectarismo de los radicales evidencia que el problema religioso no ha terminado en Chile

Declara la Juventud Conservadora al levantar la candidatura presidencial de Coloma

Quieren definición confesional y en pro del anticomunismo

Discrepan de Frei, y no les disgustaría Jorge Alessandri

Dirigentes de la Juventud Conservadora Unida invitaron ayer a una conferencia de prensa, con el objeto de explicar su proclamación de la precandidatura presidencial del senador Juan Antonio Coloma. Sobre el particular también absolvieron preguntas, y al efecto se alternaron, en las respuestas, los señores Luis Manríquez Reyes, presidente de la Juventud Conservadora; Jorge Iván Hübner, ex presidente, y Osvaldo Márquez, regidor por el primer distrito de Santiago.

EXPOSICION DE MOTIVOS. — Los señores Manríquez y Hübner comenzaron diciendo que, con la postulación presidencial del senador Coloma, la Juventud Conservadora está dispuesta a proclamar en todos los puntos del país la verdad conservadora, como una manera de poner fin a la incertidumbre ambiente. Agregaron que el Partido Conservador, fiel a sus gloriosas y más que centenarias tradiciones, a su poder y a su grandeza, se considera con suficiente derecho para fijar posiciones claras a la ciudadanía y, en general, a todo el país. La Juventud —añadieron— quiere que se fije y oriente una línea propia, porque no se siente satisfecha ni interpretada por ninguno de los candidatos a la Presidencia de la República ya proclamados. Como conservadores y "confesionales", toda vez que en el programa del partido están plasmadas las doctrinas de la Iglesia, quieren un candidato católico, nacional y anticomunista. Y han elegido, como su abanderado, al senador Coloma, porque éste es sin duda el mejor de los portavoces de la causa conservadora: católico, anticomunista y un fervoroso centinela de la libertad, la democracia y la realización, sin demagogia de los principios socialcristianos.

FE EN LA CAUSA CONSERVADORA. — Durante su disertación, el señor Hübner proclamó su fe en el porvenir de la causa conservadora. Dijo que la experiencia actual señala una desilución en el mundo acerca de la eficacia de las doctrinas marxistas o socialistas, y que los gobiernos que marcan los mejores índices de prosperidad, para sus pueblos, son los que siguen o se orientan en la doctrina conservadora. Es el caso —comentó— de los Estados Unidos de Norteamérica, donde ejerce el poder el Partido Republicano, cuyos hombres hay que considerarlos como conservadores; Inglaterra, donde el Partido Conservador empuña desde hace años las riendas del Gobierno, y, para poner un ejemplo más cercano, Ecuador, país que es ahora gobernado, después de un lapso de 60 años, por un estadista conservador, que está cumpliendo en magnífica forma un programa de recuperación nacional.

EL PROBLEMA RELIGIOSO. — Contestando a una pregunta concreta, sobre el por qué los jóvenes conservadores no se sienten interpretados por un demócrata cristiano, como Frei, el señor Hübner y después el señor Manríquez, expresaron que ello se debía fundamentalmente a que el Partido Conservador es confesional, mientras que el Partido Demócrata Cristiano no lo es.

Frei nada ha dicho —anotó Hübner— acerca de la cruzada de cristianización del país, que a nuestro juicio, y de acuerdo con las Encíclicas Papales, es lo que más se necesita para acabar con los males que aquejan a nuestra nación. Tampoco ha dicho nada contra el comunismo. E inclusive ha sostenido que se puede actuar con personas de distintas religiones, porque el problema religioso ha sido sabiamente superado, desde hace tiempo, en nuestro país. Esto no es así —afirmó el señor Hübner—, porque los acuerdos de la última Convención Radical están demostrando que el sectarismo de ese partido no sólo sigue latente, sino que se hace ostensible. Así, en efecto, lo ha proclamado al abogar por el proyecto de divorcio y al señalar su cerrada oposición a la libertad de enseñanza y a las subvenciones a los colegios particulares.

POSIBILIDADES. — Ante otras preguntas, los señores Márquez y Manríquez informaron que la Juventud Conservadora es una rama del Partido Conservador Unido; que, en esta virtud, tiene perfecto derecho para postular un candidato a la Presidencia de la República, en el Directorio General convocado para el 25 de agosto; que esto en manera alguna significa entorpecer las gestiones que la directiva del partido está haciendo, en busca de un candidato común, con los partidos o colectividades afines; que el Partido Conservador Unido es un partido disciplinado y que ellos, a la postre, se inclinarán por lo que resuelva el Directorio General; que al proclamar al senador Coloma no han hecho otra cosa que hacerse intérpretes del sentimiento de las bases conservadoras, en orden a que el candidato presidencial de la combinación política de centro-derecha sea un conservador o un candidato que respete el programa doctrinario del Partido Conservador.

—¿Podrían ustedes apoyar la candidatura del senador Jorge Alessandri?

—Sabemos que él es un católico ferviente; pero no podemos pronunciarnos de inmediato acerca de su nombre, porque su candidatura no ha sido proclamada e ignoramos, por lo mismo, cuál es su programa.

—¿Cuál podría ser la base electoral del candidato conservador?

—En primer lugar, nuestro partido, pues nos asiste la seguridad que su proclamación será un hecho en el Directorio General; luego, el Patrido Liberal, por cuyo candidato, don Arturo Matte Larraín, trabajamos con absoluta lealtad todos los conservadores unidos, en 1952; después, otras fuerzas especialmente independientes, colectividades afines, como el Partido Agrario Laborista.

—¿Y si en el Directorio General resultase proclamando a Frei...?

Hubo un breve momento de conmoción cuando se formuló esta pregunta. La respuesta, puntualizada por el dirigente Carlos Bosselin, fue:

—Tendríamos que inclinarnos, porque ya hemos dicho que somos respetuosos de nuestra disciplina interna; pero este hecho, por las razones dadas, nos parece muy difícil, acaso imposible.

ASISTENTES. — Además de los nombrados, a la reunión de ayer, asistieron los siguientes dirigentes de la Juventud Conservadora Unida: Adolfo Ballas, Fernando Aguilar, Mario Sánchez, César Bergaño, María Teresa Videla, Gonzalo Aldana, Néstor Manríquez, Juan Ugarte, María Eugenia Pressac, Luz Molina, María Antonieta Yelpi y Arturo Cofré.



DIRIGENTES DE LA JUVENTUD CONSERVADORA.— Luis Manríquez Reyes, presidente de la Juventud Conservadora Unida, reveló ayer, en conferencia de prensa, los alcances de la candidatura presidencial del senador Juan Antonio Coloma. En estos planteamientos también participaron los dirigentes, Jorge Iván Hübner y Osvaldo Márquez.

POR COINCIDENCIA DOCTRINARIA, NACIONALES APOYARAN A FREI

Declaraciones del presidente del Partido, J. Sanfuentes

"La coincidencia doctrinaria es la única razón del apoyo acordado por el directorio general del Partido Nacional a la candidatura presidencial del senador Eduardo Frei", nos declaró ayer el presidente de esta colectividad, Jaime Sanfuentes. Y agregó: "Su nombre es una garantía para la gente de trabajo, por representar un neto sentido moral y no estar influenciado por ningún tipo de interés".

"Contrariamente a lo que mañosamente se ha dicho o comentado, nuestro apoyo a Frei será hasta el final. Esta semana nuestros dirigentes y efectivos se incorporarán al comando general de esta candidatura presidencial. En una fecha próxima la proclamaremos en público, oficialmente, con asistencia del senador Frei".

POSICION DE CENTRO, NACIONAL Y POPULAR.— El señor Sanfuentes nos manifestó que los planteamientos políticos de Frei tienen plena concordancia con los del Patrido Nacional, en cuanto a la mantención de una posición de centro, equidistante de derecha e izquierda, y representan, a la vez, el anhelo de rectificación política que se refiere para dar confianza al pueblo.

Antes de la reunión del directorio general, los dirigentes del Partido Nacional conversaron largamente con el senador demócrata-cristiano, oportunidad en que concordó con todos los planteamientos doctrinarios que forman la base de la entidad que preside el señor Sanfuentes.

Entre esos puntos, añadió nuestro informante, el senador Frei estuvo de acuerdo con la aspiración que se sintetiza en el "capitalismo popular", mediante una adecuada reforma del Código del Trabajo, que permita transformar a los empleados y obreros en accionistas de las empresas donde trabajan, vinculándolos más a la fábrica o negocio y abriéndole la posibilidad de un más justo reparto de las utilidades y responsabilidades directivas.

También es partidario de una reforma educacional que dé al individuo la formación del carácter y la voluntad de lucha, y que capacite técnicamente a los jóvenes para surgir por su propio esfuerzo y contribuir a la expansión industrial y agrícola chilena.

En el orden político, el senador Frei coincide con el Partido Nacional en una necesaria reforma electoral, que ponga fin a los vicios que desvirtúan nuestra democracia. "La nueva ley, a nuestro juicio, debe ser simple y clara; terminar con el sistema de lugares preferenciales, con las multiplicaciones; debe adoptarse la cédula oficial, para evitar el cohecho y posibilitar la elección de los verdaderos valores; debe terminarse con los micropartidos y robustecer el sistema de los bloques o grandes entidades políticas, etc.

POLITICA ECONOMICA.— Más adelante, el señor Sanfuentes nos expresó: "Con el senador Frei pensamos que la lucha contra la inflación debe proseguirse sin descanso. Diferimos, sí, en algunos aspectos de la aplicación de los planes sugeridos por la Misión Klein-Saks. Las medidas de restricción son, sin duda, indispensables, pero creemos que el crédito más que restringido debe estar orientado hacia la producción".

"También falta la aplicación de medidas complementarias, tales como una reforma administrativa, que termine con los gastos públicos excesivos y cree la carrera administrativa, evitando que por razones políticas dejen de prestar sus valiosos servicios elementos técnicos de reconocida capacidad".

"En otro orden de cosas, el país debe pensar en buscarse otras entradas para el erario nacional y no pensar únicamente en los ingresos en moneda extranjera proveniente de la venta de nuestro cobre", nos dijo finalmente el señor Sanfuentes.

DESMENTIDOS.— Ayer, la secretaría general del Partido Nacional entregó una declaración, en la cual desmiente afirmaciones de prensa en que se hace aparecer la proclamación de Frei como debilitada por divergencias internas o condicionada a pactos secretos y granjerías políticas.

El desmentido expresa que el directorio general se efectuó a puertas abiertas, permitiéndose la concurrencia de periodistas y observadores de otros partidos políticos. "Todos ellos pueden atestiguar la unanimidad que existió en favor del señor Frei y el entusiasmo con que fue proclamado. En cuanto a las pretendidas condiciones que se le habrían impuesto, los asistentes pueden también testimoniar que ésto sólo existe en la mente de los que acostumbran a negociar con la política". Y concluye la declaración: "El Partido Nacional ha defendido siempre la libertad de prensa y el derecho de todos los ciudadanos a enjuiciar o criticar las actuaciones de los partidos políticos, pero no puede aceptar que los hechos se tergiversen y la verdad se deforme, como ha ocurrido en esta oportunidad".

Desmentidos, en términos semejantes, emitieron el presidente del Partido Demócrata Cristiano, diputado Rafael Agustín Gumucio, y el presidente de la Juventud del Partido Nacional, diputado Jorge Lavandero Illanes.

VETO A PROYECTO DE APORTE A LOS FF. CC. TRATA HOY LA CAMARA

En su sesión ordinaria de hoy, la Cámara de Diputados se ocupará del veto del Ejecutivo al proyecto de ley que destina recursos extraordinarios a la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, para hacer frente a la última ley de reajuste de sueldos y pensiones.

La observación principal consiste en la insistencia del Ejecutivo respecto de la fusión del Servicio de Ferrocarriles, del Ministerio de Obras Públicas, con la Empresa de Ferrocarriles del Estado, pero a contar del 1.o de enero de 1958.

Además, se dará cuenta, entre otros informes, de los emitidos por su Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, que aprueban la amnistía para los procesados y condenados por delitos penados por la Ley de Defensa Permanente de la Democracia, cometidos hasta el 2 de abril último, y el que concede amnistía general a los infractores a la Ley General de Elecciones.

LOS DEMOCRATICOS INICIAN CONVENCION EL PROXIMO VIERNES

En el Salón de Honor del Congreso Nacional se inaugurará, a las 18 horas del próximo viernes, la Convención Nacional del Partido Democrático, torneo que continuará el sábado 17, y se clausurará al mediodía del domingo 18.

Durante el acto de apertura harán uso de la palabra el presidente de la Comisión Organizadora del torneo, ex diputado Ernesto Araneda Rocha; el presidente de la Juventud del partido, un convencional en representación de las delegaciones de provincias, la presidenta del Departamento Femenino, el presidente del FRAP, senador Salvador Allende; el presidente del Partido Radical, senador Marcial Mora, y el presidente del Partido Democrático, diputado Enrique Rodríguez Ballesteros.

En el temario de la Convención figuran asuntos internos, políticos, nacionales e internacionales, electorales, económicos, sociales, regionales y municipales. Aspecto principal del torneo lo constituirá la definición del Partido Democrático, frente a la elección presidencial de 1958.

SEGUIRA EL ESTUDIO DE AUTONOMIA PARA DPTO. PERIODISTICO

Para las 15 horas de hoy ha sido citada la Comisión de Trabajo del Senado, con el objeto de proseguir la discusión del proyecto que otorga autonomía al Departamento de Periodistas de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas.

Para mañana, a las 15.15 horas, se citó a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia del Senado. En la tabla figuran dos asuntos: a) moción que reforma el Reglamento de la Corporación, y b) moción que modifica la Ley de Defensa de la Democracia, para permitir la reinscripción de los borrados de los Registros Electorales.

Convenio Comercial con el Paraguay llegó al Congreso

A la Cámara de Diputados llegaron ayer los siguientes Mensajes del Ejecutivo: 1) Aprueba le Convenio Comercial suscrito entre Chile y el Paraguay, el 18 de septiembre de 1956; 2) Aprueba el Convenio sobre Transporte Aéreo entre Chile y Paraguay, suscrito el 1.o de junio de 1957; 3) Autoriza al Presidente de la República para fijar los requisitos que deben reunir los oficiales de la Marina Mercante Nacional, y 4) Establece la Ley Orgánica del Servicio Militar del Trabajo.

SORPRENDE A LOS POLITICOS LA CANDIDATURA DE COLOMA

No se la explica el jefe liberal; los radicales no ocultan su aprensión

La proclamación de la candidatura presidencia del senador Coloma, por la Juventud Conservadora Unida, centralizó ayer el comentario de los círculos políticos, a pesar de que también se formularon variados comentarios sobre la adhesión del Partido Nacional, donde hay —se dijo— elementos de la Masonería, al demócrata cristiano, senador Eduardo Frei.

HABLA ZEPEDA.— Refiriéndose a la candidatura de Coloma, el presidente del Partido Liberal, diputado Hugo Zepeda, comentó: "Es un hecho desconcertante y que añade un nuevo factor de confusión en el país. No me lo explico. Pero reconozco que, producido ya el hecho, puede tener proyecciones políticas imprevistas".

PUNTOS DE VISTA DE COLOMA.— Por su parte, el senador Coloma reiteró —durante una charla de sobremesa, después de la hora de once—, que él no se pondría adelante de la Juventud Conservadora, sino que seguiría tras ella, para colaborar resueltamente en su lucha por la doctrina conservadora, la dignidad y el engrandecimiento del partido.

Todo depende —según Coloma—, de lo que en última instancia resolverá el Directorio General del Partido Conservador Unido, en su reunión del domingo 25 de agosto; pero él puede, desde ya, adelantar, como puntos de un buen programa presidencial, propio o ajeno, los siguientes: lucha contra la inflación, austeridad, anticomunismo, libertad de enseñanza, habitaciones populares.

Especialmente recalcó que, a su juicio, lo que hace respetables y respetados a los partidos, ante el pueblo, es su consecuencia, sus principios, y que para ello da lo mismo un triunfo o una derrota.

Posteriormente, el senador Coloma celebró una larga entrevista, en una de las salas del Senado, con el presidente de su partido, don Jorge Prieto Letelier, y con el ex Alcalde de Santiago, don Mario Valdés Morandé.

REGRESO BOSSAY.— Optimista de los resultados de su primera visita a las provincias de Bío-Bío, Malleco y Cautín, regresó ayer a Santiago el abanderado radical, senador Luis Bossay Leiva.

Informó que aunque los actos relacionados con su candidatura, y efectuados en Los Angeles, Angol y Temuco, debieron concretarse a los radicales, la concurrencia de independientes, democráticos y socialistas, excedió los márgenes proyectados. Aclaró, con todo, que los dirigentes democráticos y socialistas, que le ofrecieron su adhesión, le señalaron que irían a sus partidos a defender su postulación.

En cuanto a conversaciones con el FRAP, Bossay dijo que las ignoraba, porque de ellas están a cargo los dirigentes de su partido. Pero acotó que, por ahora, su candidatura está proyectada hacia encuentros con las asambleas de su partido.

Bossay concluyó informando que el miércoles 21 iniciará una jira a las provincias de Curicó, Talca, Linares y Maule; a principios de septiembre, a O'Higgins y Colchagua; luego, a Concepción. Espera pasar las Fiestas Patrias en Coquimbo.

OPINION RADICAL.— Respecto de la candidatura presidencial de Coloma, también opinó ayer el senador radical, Julio Durán, quien le atribuyó "graves proyecciones" para el candidato de su partido.

Según Durán, la postulación de Coloma acabará con el candidato de Derecha, y ésto significa —a su juicio—, la disgregación de los liberales, los que, en su gran mayoría, se inclinarían por Frei.

RECUPERACIONISTAS. — En cuanto a la resolución del problema de la sucesión presidencial, el senador Blas Bellolio, presidente del Comité Recuperacionista del PAL, declaró ayer que ya se han impartido todas las instrucciones para el Directorio General, que esta colectividad efectuará el 17 y el 18 del presente.

Recepción en el Club de la Unión.

El Embajador de Ecuador, Excmo. señor Fidel López Arteta, y señora Elvira Chiriboga de López Arteta, ofrecieron una recepción, en el 4.o piso del Club de la Unión, con motivo de la celebración de su aniversario patrio. A esta fiesta social asistieron, entre otras, las siguientes personas:

Ministro de Relaciones, señor Osvaldo Sainte-Marie Soruco; Nuncio Apostólico, Monseñor Sebastián Baggio; Subsecretario de Relaciones, señor Enrique Bernstein Caravantes; Embajadores de Austria y señora de Attems; de Canadá y señora de Renaud, de Suiza y señora de Naville, de Bélgica y señora de Guillaume, de Perú, Excmo. señor Enrique Goytisolo Bolognesi; de EE. UU., Excmo. señor Cecil Lyon; de Venezuela, Excelentísimo señor Renato Esteva Ríos; de Cuba y señora de Hernández Portela, de Gran Bretaña y señora de Empson, de España y señora de Doussinague, de Honduras y señora de Coello, de El Salvador y señora de Lindo, de Haití y señora de Mercerón; de Yugoeslavia y señora de Djurvev, de Siria y señora de Triboulsi, de Paraguay, Excmo. señor Angel Florentín Peña; de Nicaragua y señora de Navas; de Suecia, Conde Bagge; de la República Dominicana y señora de Bahr; Intendente de Santiago, señor Jorge García Giroz; Gustavo Luco Rojas, Jorge Téllez Gómez y señora, Hernán Larraín Errázuriz, César Guzmán Castro, Chita Rivas de Martínez, Jorge Meléndez Escobar, Luis Gómez Catalán, Olga Pizarro de Astorquiza, Luis Varas Gómez, Loreto Rivera de Varas, Ricardo Latcham, Alicia Rivera de Latcham, Yolanda Ross Bravo, Secretario de la Embajada del Perú y señora de Morelli, Secretario de la Embajada de España y señora, Carlos Mardones Restat, Douglas Gordon-Orr, Marta Ossa de Cruz Coke, Julio Contreras Henríquez, Carlos Contreras Henríquez, Federico Hellfant y señora, Hermann Max, Alfonso Fernández Luco y señora, y misión diplomática ecuatoriana.

CLUB DE LEONES DE SANTIAGO.— Mañana, a las 21.30 horas, el Club de Leones de Santiago celebrará sesión plenaria en el Club de la Unión, bajo la presidencia del señor José Alfredo Méry Pinto.

La sesión será dedicada en homenaje a la República de Bolivia, con motivo de la celebración de su aniversario nacional, y el discurso de ofrecimiento estará a cargo del delegado internacional, león Francisco Javier Díaz Salazar.

En esta sesión se efectuará también la transmisión del mando a la nueva Directiva que ha de regir los destinos del Club en el año leonístico 1957-1958.

El Club de Leones de Santiago verá con especial agrado la asistencia a su sesión de los leones extranjeros y de provincia que se encuentren de paso por la capital.

TE.— La Srta. María Teresa Silva Silva ofrecerá el jueves 15 del presente un té a un grupo de sus relaciones, en su residencia de la calle Carlos Justiniano (Providencia), a las 17 horas.

VIAJEROS.— A Arica, la señora Leonor Larraín de Guzmán y su hija Leonor.

—Del sur, don Julio Durán.

—A Viña del Mar, los señores José Mauricio Muñoz Rojas, Fernán Meza Wevvar y Carlos Traverso.

AL EXTRANJERO. — Vía SAS se dirigieron ayer a Buenos Aires, entre otras personas, las siguientes: Juan Pablo Raymond Aldunate, Arturo Lyon Edwards, Edgardo Gildemeister, Flavian Levine y Manuel Aguirre.

—A Estados Unidos, para luego continuar a Europa, la señora Rosa Errázuriz de Morandé.

—A Nueva York partirán la próxima semana el señor Ismael Rengifo, señora de Rengifo e hijos.

—A Europa, vía Línea Aérea Nacional (LAN), a Buenos Aires, para después continuar en barco a Génova, las siguientes señoritas: María del Carmen Montes Reyes, Josefina Reyes Pino, María de la Luz y Fernanda Pino Astaburuaga.

—Por Línea Aérea Nacional (LAN) a Montevideo, don José Pedro Cifuentes Aguirre.

ORDENACION SACERDOTAL.— Mario Zañartu Larraín y Marta Undurraga de Zañartu participan a Ud. la ordenación sacerdotal de su hijo Mario, como sacerdote de la Compañía de Jesús, y su primera misa, ceremonias que tendrán lugar en Bruselas y Lovaina (Bélgica) los días 15 y 16 del presente.

EN EL CLUB DE GOLF. — En el Club de Golf se efectuó el coctel que ofreció el sexto año del Colegio "Villa María Academy" a las alumnas del sexto año del Colegio de Lima, que han estado de visita en nuestro país.

TES.— La señora Beatriz Aguirre de Luco ofreció un té a un grupo de amigas, en su residencia de Avda. Bustos.

—La señorita María Luisa Murúa Correa ofreció un té, en su residencia, a un grupo de sus relaciones, con motivo de su cumpleaños.

ASAMBLEA DE LA CRUZ ROJA DE MUJERES.— Se cita a las enfermeras tituladas, samaritanas recibidas, alumnas de 1.o, 2.o y 3er. años, y samaritanas, a una asamblea de mitad de año, hoy a las 18 horas, en el Aula Magna de la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile, Santa María esquina Pío IX, sin uniforme; asistencia obligatoria.

EXPOSICION CANEPA.— En la Sala del Ministerio de Educación inaugura hoy una interesante muestra de óleos el joven pintor Emilio Cánepa, que reúne la producción de sus últimos años de labor plástica. En dieciséis telas muestra una obra de apretada síntesis y sobrio color. La muestra, que permanecerá abierta dos semanas, se inaugurará con la presencia del Ministro de Educación y distinguidos artistas y aficionados.

INSTITUTO CHILENO-BRITANICO DE CULTURA.— Ayer lunes 12, a las 19 horas, se inauguró en la Sala de Arte del Instituto Chileno-Británico de Cultura la exposición de óleos del crítico de arte Víctor Carvacho, con la asistencia de numerosas personalidades del mundo artístico y social. Esta exposición permanecerá abierta hasta el 23 del presente mes.

EXPOSICION JOAQUIN YRARRAZAVAL DONOSO.— Ayer se inauguró en la Sala del Banco de Chile, Huérfanos 972, la exposición de óleos del pintor Joaquín Yrarrázaval Donoso. La muestra que presenta esta vez capta paisajes de la Zona Central, y recibió elogiosos comentarios del público asistente.

La exposición permanecerá abierta durante toda la semana.

SOCIEDAD PRO AYUDA DEL NIÑO LISIADO.— Hoy se llevará a efecto el almuerzo que el presidente, Dr. José Perroni B., y el Directorio de la Sociedad Pro Ayuda del Niño Lisiado ofrecen a la Prensa y Radio, con motivo de celebrar el 10.o aniversario de su fundación.

COCTEL.— María Luisa Marín Correa ofrecerá mañana un coctel, en su residencia, a un grupo de sus relaciones.

EX ALUMNAS DEL COLEGIO ARGENTINO DEL SAGRADO CORAZON. — Se nos ha solicitado publicar la siguiente invitación:

"El Colegio Argentino del Sagrado Corazón invita a sus ex alumnas a pasar su día (15 de agosto) en el Colegio, con el siguiente programa:

10.30 horas, Santa Misa; 12 horas, almuerzo, y 15 horas, charla a cargo del Rvdo. Padre Rycklvoisky, S. D. B.

Se ruega avisar telefónicamente, con dos días de anticipación, las que asistirán a esta invitación del Colegio."

MATRIMONIO.— El domingo 29 del presente será bendecido el matrimonio de la señorita Carmen Prado Llona con el señor Felipe Zaldívar Prado, en la Iglesia del Sagrado Corazón (El Bosque 822), a las 17 horas.

BAUTIZOS. — En la capilla de la Clínica Santa María ha sido bautizado Alejandro, hijo del señor Alejandro Medina y de la señora Marina Aldea de Medina. Fueron sus padrinos el señor Miguel Gil y la señora Enilde Sour de Gil.

—El sábado fue bautizado Juan Ignacio, hijo el señor Gregorio Correa Guzmán y de la señora María Inés Amunátegui de Correa. Fueron sus padrinos el señor Hernán Errázuriz Hurtado y la señora Yolanda Amunátegui de Gellona.



Esta señorita demuestra la diferencia que existe entre la bola del nuevo bolígrafo T-Ball de Parker y las bolas de bolígrafos corrientes. Naturalmente, estas bolas son sólo representativas. Las bolas del bolígrafo tienen aproximadamente un milímetro de diámetro. The Parker Pen Company ha ofrecido un nuevo bolígrafo con una bola que semeja una pequeñísima esponja metálica. Esta bola es de un metal procesado especialmente, lleva la tinta al papel y escribe sin fallas sobre superficies grasosas o lisas. Una bola genuina del nuevo metal, del tamaño de la que aparece en la fotografía, pesaría más de 200 kilos y costaría cerca de US$ 9.000.

VIÑAS EN CURVAS DE NIVEL EVITAN EROSION DEL SUELO

TRABAJOS FITOSANITARIOS DE LA SEMANA

CAMPO DESPIDE AL INVIERNO

Se suspenden los tratamientos invernales

En todas las plantas que empiezan a brotar o a hinchar sus yemas, deben suspenderse las desinfecciones de invierno. Corresponde ahora iniciar en algunas plantaciones los tratamientos contra las pestes que aparecen en primavera y verano y que diferirán de acuerdo con la plaga a combatir.

Conviene a cada fruticultor aprovisionarse de los productos que necesitará para ejecutar oportunamente las pulverizaciones, tales como arseniato de plomo o productos a base de DDT, si se va a controlar la "polilla de la manzana" o el "chape del cerezo"; sulfato de nicotina, Folidol u otro insecticida contra los "pulgones", azufre contra el "oidium" de la vid, polisulfuro de calcio, ferrocarbamatos o fungicidas cúpricos para el control de la venturia y otros. Además, hay que preocuparse de preparar la maquinaria para los tratamientos de primavera, manteniéndola cuidadosamente aseada, pues los residuos de los insecticidas o fungicidas empleados en la temporada invernal pueden alterar los nuevos productos que se empleen.



CUIDADOS CULTURALES.— Igualmente deben suspenderse las labores profundas del suelo en los huertos, principalmente alrededor del árbol, pues se destruyen numerosas raicillas que ayudan a su primera vegetación. Se continúan solamente las labores superficiales, tales como rastrajes y labores alrededor del tronco para destruir las malezas. En los citrus y paltos muy afectados por las heladas, se podan las ramas secas, haciéndoles la primera aplicación de salitre después de un riego, a razón de 250 a 300 grs. por árbol nuevo y de 1,5 a 5 Kgs. por árbol adulto. La segunda aplicación se hará 15 a 20 días después.

PODA DE LOS FRUTALES.— La poda de los frutales de hoja caduca puede continuarse durante esta temporada, aprovechando esta operación para eliminar las ramas y ramillas muy infestadas por conchuelas, arañitas y pulgones o aquellas que manifiestan haber sido atacadas por "oidium", "cloca", o que presenten secreciones de goma o se encuentren debilitadas. Con esta poda de limpieza se eliminan los focos de pestes que invernan en el árbol y que si escapan a la acción de las pulverizaciones de invierno, reaparecen en la primavera cuando los tratamientos no pueden ser enérgicos a causa de la delicada vegetación. Conviene quemar el ramaje que se corta para evitar la propagación de las pestes que se trata de eliminar.

PINTADO DE LOS TRONCOS.— En esta época deben empezarse a pintar los troncos y nacimiento de las ramas gruesas de los árboles con una lechada de cal adicionada de 1|2 o|o (medio por ciento) de creolina y 1 o|o (uno por ciento) de sal de cocina. Para preparar la lechada se presta muy bien la cal apagada y los residuos del carburo empleado en el alumbrado.

El pintado de los troncos protege a los árboles de los golpes de sol y evita el ataque de numerosos insectos que horadan la corteza.

Si desea mayores informaciones sobre esta materia, diríjase a la Inspección del Departamento de Defensa Agrícola en Santiago, casilla 4647, teléfono 91763, o a cualquiera de las Inspecciones en provincias en donde se le atenderá de preferencia.

POR QUE LOS RENDIMIENTOS SON TAN BAJOS

Más del 95% de los viñedos existentes en el área del Plan Chillán, están constituídos por cepaje del país, plantados en rulo, en las laderas y faldeos de la Cordillera de la Costa.

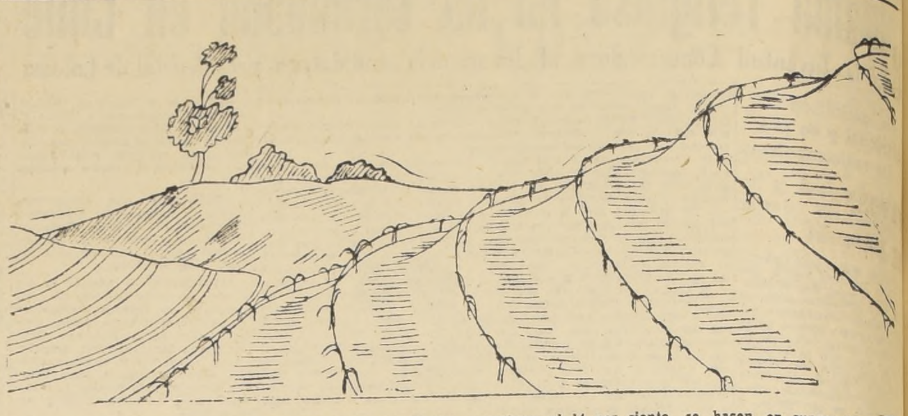
LOS SISTEMAS de plantación usados en esta área son, cuadrado y rectángulo, rara vez, trasbadillo, y a distancias tan pequeñas que, muchas veces, impiden aún el paso de un caballo con su arado. Estos sistemas de plantación obligan a realizar cultivos de arado siguiendo la mayor pendiente, usando una expresión popular, "falda arriba y falda abajo". Si se hubiera calculado la mejor manera de provocar erosión en la forma más severa, seguramente ésta sería la de cultivar con arado, como actualmente se hace en las viñas de los cerros. A esta erosión, que se sucede y agudiza de año en año, lavando las tierras, se debe que los rendimientos sean cada vez menores en los viñedos mencionados.

VIÑAS NUEVAS.— La mejor manera de remediar este grave mal, es plantar las viñas entre terrazas y siguiendo curvas de nivel. Si las pendientes son superiores al 14%, no es recomendable hacer terrazas, porque significan mucho movimiento de tierra por superficie de suelo. En estos casos, se recomienda, simplemente, plantar siguiendo las curvas de nivel del terreno, y, desde luego, cultivando sólo en este mismo sentido, y, por consiguiente, desterrando, definitivamente, la labor de la cruza.

EN VIÑAS EXISTENTES.— Si se trata de viñedos existentes, plantados en la forma tradicional, se pueden transformar, en el sistema de curvas de nivel, y, aunque el resultado no sea muy perfecto, por lo menos permitirá hacer los cultivos siguiendo curvas que, aunque no estén exactamente a nivel, al menos no seguirán pendientes pronunciadas. Esta transformación exige, naturalmente, arrancar algunas plantas, y muchos viticultores temen que ésto sea causa de disminución grave de su cosecha.

Este temor tiene fundamento sólo para los primeros años, ya que se ha podido comprobar que, al cabo de dos o tres cosechas, la producción se normaliza, porque las raíces, al contar con un cubo de tierra mayor, hacen aumentar el rendimiento unitario por planta. Esta normalización de la producción se puede estimular con aplicaciones de salitre en dósis de 800 a 1.000 kilos por hectárea.

CURVAS A NIVEL.— El cultivo en curvas de nivel tiene, entre otras, la gran ventaja que cada surco, en vez de facilitar el escurrimiento del agua, es un obstáculo que, al disminuir la velocidad que ésta tomaría debido a la pendiente, impide el arrastre del suelo, o sea, la erosión. Además, hace posible la siembra del Lupino Azul, que, hasta la fecha, ha demostrado ser el mejor abono verde, ya que con él se incorpora una masa hasta de 40 toneladas por hectárea. Y aunque se discuta su valor como abono verde en las viñas, es indudable que ayuda a combatir la erosión, ya que mantiene cubierto el suelo durante el período de las mayores lluvias, y contribuye a aumentar las cosechas por el tenor en Nitrógeno, que tiene como leguminosa.



Las plantaciones de los viñedos nuevos, sobre pendientes superiores al 14 por ciento, se hacen en curvas de nivel.

Hemoglobinuria en animales vacunos

(MEADA DE SANGRE)

Vulgarmente esta enfermedad se conoce además con el nombre de palote, telaraña y otros. La contraen preferentemente los vacunos adultos, vacas y bueyes de trabajo, pero puede presentarse en los individuos de cualquiera edad.

Suele confundirse frecuentemente con el carbunclo bacteridiano; sin embargo, en esta última enfermedad el color de la orina es rojo franco, mientras que en la hemoglobinuria al principio es coloreada, pero a medida que avanza el mal toma un tinte morado, rojizo obscuro, parecido al del vino añejo.

CAUSAS.— El agente causante es el "Clostridium hemoliticus", microbio anaerobio que se conserva en el suelo y en las aguas por mucho tiempo. La infección se produce por la ingestión de esporas al beber aguas contaminadas o al consumir pastos de campos infectados.

Los gérmenes se localizan en el hígado donde producen un tumor característico y que por ser un medio apropiado se desarrollan abundantemente, produciendo toxinas, que se incorporan a la sangre, en la cual disuelven los glóbulos rojos, que en esta forma pasan a la orina, dándole el colorido característico.

SINTOMAS.— Aparte del aumento de la temperatura, que alcanzando a 39,5 y hasta 42º C., hay como síntoma inicial una paralización completa de la digestión. El animal acusa tristeza, cesa la rumia, se suprime la secreción láctea y aparece alrededor del ojo un edema o hinchazón que lo circunda. Por lo general la orina no toma colorido sino al segundo día de la enfermedad y aún después, y en casos raros puede faltar. La respiración suele estar acompañada de un quejido. El estreñimiento cesa y se produce una diarrea de color negruzco acompañada de sangre. Hay descenso de la temperatura que llega a un índice inferior a lo normal. El animal experimenta una acentuada postración, expele espuma sanguinolenta por las narices y entra al estado agónico muriendo en pocas horas. El período evolutivo de la enfermedad varía de dos a cuatro días.

Cuando el animal se descuera, se puede observar que los tejidos y la grasa de la región inmediatamente debajo del cuero presentan un color amarillento, a la vez que muestran manchas sanguíneas. El librillo y los intestinos muestran restos sanguinolentos. A veces, tanto el librillo como el intestino aparecen completamente llenos y el alimento comprimido.

Una vez abierto, la señal típica de la hemoglobinuria se encuentra en el hígado, órgano donde se aloja el microbio, formando un tumor. La lesión es de tamaño y forma variable, pero generalmente toma la forma circular de unos 10 cms. de diámetro que muestra un color negro azulado con pequeñas manchas rojas o amarillas. Si se extrae un trozo, el hueco que queda se llena de un líquido sanguinolento, que tiene un olor penetrante característico.

Los primeros síntomas de esta enfermedad pueden hacer pensar en un trastorno digestivo, ya que se anuncia con supresión de la defecación.

Las evacuaciones de orina coloreada pueden también inducir a interpretaciones erróneas especialmente en los casos de terneros de dos a seis meses, pues en estos animales suelen presentarse casos de coloración de la orina debidos a enfriamientos sufridos en primavera y otoño, cuando hay mucha diferencia de temperatura entre el día y la noche. Además puede confundirse la hemoglobinuria, con el carbunclo bacteridiano, aunque como se dijo anteriormente, en el caso de la hemoglobinuria, el color de la orina va variando hasta hacerse color vino añejo y la duración de aquél es generalmente más corta.

Para el diagnóstico de laboratorio habrá que enviar un trozo de hígado con el tumor o parte de él en solución de glicerina en agua al 50 por ciento. Además, es conveniente enviar una canilla con el fin de descartar la posibilidad del carbunclo bacteridiano.

(Ing. Agrón. Gino Cintolesi C.)

La ganadería ocupa primer lugar entre las actividades económicas

ABSORBE UN 60 o|o DE LAS 680 MIL PERSONAS QUE TRABAJAN EL CAMPO.

FAVORABLE A CHILE COMPARACION DE PRECIOS CON LONDRES Y N. YORK

En Chile existen alrededor de 18.000.000 de hectáreas de tierras dedicadas a praderas, 700.000 hectáreas de terrenos no regadas, ocupadas también por pastos. Ello supone que el 95 por ciento de superficie total es dedicada a la actividad agrícola y ganadera. El 5 por ciento restante, dedicado a los cultivos, proporciona a través de sus recursos un 40 por ciento de su producción en subproductos, que se emplean en la alimentación del ganado.

De las 680.000 personas activas que trabajan en el campo chileno, la ganadería da trabajo a un 60 por ciento.

Del capital agrícola invertido en el agro, la ganadería ocupa más del doble de las otras actividades.

Si enfocamos el problema fuera del ámbito agrícola, resalta el hecho de que los productos pecuarios, carne, leche, lana, cuero, grasas y sus derivados, textiles, calzado, llegamos a la conclusión de que se invierte más de la cuarta parte del ingreso de la población.

De lo expuesto se puede afirmar que la actividad ganadera es la mayor actividad económica, siendo su importancia relativa superior al resto de la agricultura e incluso a otras actividades estimadas de superior envergadura, como la mineral: cobre, salitre, o la industria de la construcción.

LA DEMANDA DE CARNE TIENDE A AUMENTAR

El consumo de carnes en el país es de 47 kilogramos por habitante al año, lo que tiende a incrementar a medida que se eleva el ingreso real per capita y en relación al aumento vegetativo de la población. La demanda, pues, de proteínas de orden animal, está asegurada.

Respecto a la competencia que podría producirse por la expansión del pescado, leche y huevos, principalmente, en relación a la carne, se puede asegurar que existe mercado asegurado para la carne, siempre que se produzca a precio de competencia.

PRECIO DE LA CARNE EN CHILE. — Se ha podido observar que la carne en Chile tiene un precio muy inferior al del mercado internacional, base New York o Londres, descontados los gastos de fletes y otros. Se puede estimar que la carne se vende al consumidor a menos de los 2|3 de las plazas de New York o Londres.

Por razones análogas, los huevos y la leche chilenos tienen mercados presente y futuro asegurados. Sus precios son de competencia internacional, en el caso que se produzcan excedentes.

La lana enfrenta la competencia de los plásticos, y deberá, para imponerse en el mercado, superar su calidad en donde los tipos finos son más apreciados. El mercado interno requiere de los externos un tipo muy fino, como el del Merino, y muy grueso, como el del Lincoln.

Las grasas animales aparecen con un futuro incierto, por su reemplazo por las de origen vegetal. La demanda de este artículo tiende a satisfacerse principalmente en los aceites vegetales.

El mercado del cuero es estable, y los subproductos no perjudican su demanda. En todo caso, debe perfeccionarse su calidad.

Las pieles poseen un mercado insaciable y enormes posibilidades. Aún su explotación permanece en las etapas primarias.

Los productos pecuarios tienen, pues, asegurada su colocación, aun si se expandiese al máximo su capacidad de producción.

RECURSOS GANADEROS. — El país posee aproximadamente 4 millones de unidades animales. Una dotación de 0.22 unidades animales por hectárea de pradera. Comparado con países de medio semejante, Nueva Zelandia, por ejemplo, con 0.8, revela bajísima productividad en el empleo de la tierra.

En cuanto a la producción por hombre dedicado a la ganadería, volvemos a la comparación con Nueva Zelandia, que de 2.000.000 de habitantes posee una dotación muy superior de ganadería. Entonces, el problema ganadero en Chile podría estar en el capital. Si observamos detenidamente este aspecto, tampoco obtendremos una respuesta satisfactoria.

Como las condiciones naturales parecen favorables al desarrollo de la ganadería nacional, y cuenta con un mercado favorable y expansión, parece haber otros motivos causantes de la ineficacia de la producción técnica deficiente y política ganadera errada.

Este bajo rendimiento de la ganadería se debe principalmente al deficiente manejo de los recursos forrajeros, pésimo control sanitario, mal manejo del ganado y falta de construcciones para acomodar la ganadería.

Síntoma característico de la baja de la técnica, es que en el país se gasta dos veces la cantidad de concentrado para producir un kilogramo de cerdo que en Estados Unidos.



La actividad ganadera es la mayor actividad económica, siendo de importancia relativa superior al resto de la agricultura, e incluso, a otras actividades consideradas como de mayor trascendencia. Los productos pecuarios, carne, leche, lana, cuero, grasas y sus derivados, textiles, calzados, y muchos otros, consumen la cuarta parte del ingreso de la población. En el grabado, un piño de ovejas en Ultima Esperanza.

LA GALLINA ENFERMA PRODUCIRA HUEVOS DE MUY INFERIOR CALIDAD

Los factores que modifican la textura de la cáscara del huevo parecen ser: gallina, el ambiente y los alimentos.

La facultad para producir huevos de cáscara fuerte y gruesa es una característica hereditaria. Existen algunas ponedoras que siempre ponen huevos de cáscara blanda aun cuando se les administre suficiente cantidad de Vitamina D, calcio y otros materiales esenciales. Se ha logrado desarrollar razas de gallinas que siempre ponen huevos con cáscara fuerte y gruesa y también se ha descubierto que otras razas producen huevos con cáscara delgada, por lo que se cree que la crianza no afecta la calidad de la cáscara. Sin embargo, las gallinas sólo producirán huevos de cáscara firme siempre que se les administre alimentos adecuados que la fortifiquen. Los alimentos en base de cal son esenciales para producir cáscaras fuertes y gruesas. Este alimento generalmente se suministra en conchuelas. 450 gramos contienen suficiente cantidad de Vitamina D, para cerca de ocho docenas de huevos. Además de la conchuela tampoco debe faltar en la ración una cantidad suficiente de Vitamina D, para que la gallina pueda utilizar el calcio con mayor eficiencia. Las aves deben disponer todo el tiempo de conchuelas, la que se colocará en una tolva abierta, cuidando de mantenerla limpia. Para mantener el consumo es conveniente rociar la conhuela sobre los alimentos dos o tres veces por semana. Se la suministrará de tamaño regular porque las aves, a veces, no gustan de la finamente molida. Las raciones alimenticias comerciales deben contener Vitamina F, y los minerales esenciales para fortificar la cáscara del huevo.

Las gallinas enfermas con frecuencia ponen huevos de mala calidad. Las bronquitis o el Newcastle adelgazan la albúmina, ablandan la cáscara y deforman su textura. De ahí que en una empresa avícola bien manejada sólo deben mantenerse animales sanos.

PASTO OVILLO FORRAJERA APETECIDA POR EL GANADO

Es la gramínea de mejor resultado de Chillán al sur

El pasto ovillo es una de las forrajeras de mayor importancia para el país. Los trabajos de mejoramiento genético realizados por el Ministerio de Agricultura, han permitido disponer de muy buenas variedades.

Es una planta que crece formando champas, dando origen a una pradera densa. Para que tenga buen crecimiento, es necesario que haya sombra sobre su corona, por lo cual no debe talarse intensamente y rezagarse una vez que la vegetación llegue a los 5 centímetros. Por ser muy apetecible por el ganado, está expuesta al sobretalageo, de tal manera que es necesario vigilar su pastoreo. El pasto ovillo puede sembrarse con éxito asociado a trébol ladino o rosado.

Su crecimiento en otoño y primavera es muy activo, no así en invierno. Es una forrajera rústica, que se adapta muy bien a una gran diversidad de climas, lo que permite que se desarrolle en la amplia zona comprendida entre Santiago y Tierra del Fuego. En los terrenos regados prospera en excelentes condiciones, proporcionando un buen forraje para las lecherías y los corderos de engorda. Es, sin duda, la mejor gramínea para las condiciones existentes desde Chillán al sur, siendo la de mayor importancia para la parte alta de la Cordillera de Aisén, y prometiendo poder llegar a ser la mejor para la Patagonia.

En apasionante final hoy se elegirá a la Reina de la Feria de Viña del Mar

Esta tarde se realiza el último escrutinio ante el Notario de Valparaíso señor Jorge Soffia Prieto y esta noche será coronada la Soberana de la Feria en una comida de gala.

VALPARAISO.— Ante el notario de Valparaíso, don Jorge Soffia Prieto, se efectuará en las últimas horas de la tarde de hoy el último escrutinio del apasionante concurso destinado a elegir la Reina de la Gran Feria y Exposición Industrial de Viña del Mar, que, organizada por ASIVA ha capitalizado el interés público de todo el país y llega a sus últimos días de funcionamiento en medio del creciente aplauso y atracción de miles y miles de visitantes que han dinamizado la primera temporada de turismo invernal de Viña del Mar.

SENSACIONALES FINALES SE PREVEEN.— Entre las 39 bellísimas candidatas presentadas, todas jovencitas que trabajan y que han estado atendiendo diariamente con gentileza e irresistible simpatía en los stands de sus respectivas empresas, al llegar a estos tramos finales de este gran concurso de la juventud, la belleza y el trabajo, se han colocado en los cinco primeros lugares en el orden que señalamos la "glamorosa" rubiecita Gerry Taunton, que desde el momento que reconquistó el primer lugar de los escrutinios se ha mantenido como líder, afianzando sus posiciones con más de dos millones de votos, poniendo sus admiradores toda la presión de su entusiasmo para que Gerry Taunton, "Miss Olla a Presión", mantenga hasta el tramo final su señera posición y se consagre como la Soberana de la Feria.

Sin embargo, amaga la posición de "Miss Olla a Presión", la no menos rubia e irresistible "Miss Tabaco", Carmen del Campo Campos, que llegó también a los dos millones de votos, colocándose Eliana Bauer, "Miss Bencina", del stand de la COPEC, con cerca de dos millones de votos en tercer lugar en impresionante rush, desde lugares muy secundarios, donde venía colocada a la expectativa. Virginia Reginato, "Miss Mademsa", con votaciones a su favor por más de millón y medio de votos se ha ubicado en cuarto lugar, y "Miss Rotary" Vilma Corsen, se ha mantenido en sugestivo quinto lugar.

Todas las candidatas tienen reservas de votos en número ignorado que sus admiradores no entregarán a los cómputos sino en el último instante, lo que dará un ambiente sensacional a las finales que pueden registrar grandes sorpresas.

A las 15 horas de esta tarde serán clausuradas las urnas y ante el público concurrente a la Feria y actuando como ministro de fe el notario don Jorge Soffia Prieto, se iniciará el escrutinio que durará, según se calcula no menos de cuatro horas.

CORONACION DE LA REINA SERA ESTA NOCHE.— Despejada la apasionante incógnita, la ASIVA ofrecerá a la soberana electa una gran comida de gala en el cabaret del Casino Municipal de Viña del Mar, que ha sido el corazón de la Feria.

En el curso de esta comida, amenizada por la orquesta del Casino, se procederá a coronar a la reina y hacerle entrega de sus trofeos donados por importantes industrias participantes en la Feria, consistentes en elementos útiles al hogar y que en total suman varios millones de pesos.

Forman la comisión de coronación de S. M. la Reina de la Feria, don Guillermo Guzmán Durán, en representación de la ASIVA, Industriales de Valparaíso y Aconcagua; don Alfredo Silva Carvallo, en representación de la prensa, director del dario "La Unión", que promovió el concurso; un representante de la radiotelefonía, del alto personal de Radio Minería, que lo auspició y otro alto representante de la firma Ambrosoli, firma industrial también auspiciadora del torneo.

RESTAN TRES DIAS DE FUNCIONAMIENTO A LA FERIA.— Como lo hemos informado, la Feria ha sido prorrogada en su funcionamiento y se clausurará el próximo jueves 15, es decir, pasado mañana. Restan, pues, sólo los últimos tres días en que se mantendrá abierto este extraordinario espectáculo demostrativo del esfuerzo productor de la industria nacional que ha sido magnificado por la realización de soberbios espectáculos de arte, acontecimientos depotrivos y brillantes reuniones sociales.



Vista de una parte del poblado de Toconce, cuyos habitantes han solicitado de las autoridades gubernativas ayuda para mejorar sus actuales sistemas de regadío, que provienen de los tiempos de la dominación incásica. La zona produce trigo, alfalfa, gran variedad de frutas, higos, peras cuyo peso promedio es de un kilogramo, ganado lanar, además de algarribo y otras especies valiosas.— (Foto cortesía de D. Luis Peña Guzmán).

Un Laboratorio para ensaye de materiales instalarán en Osorno

OSORNO.—El Instituto de Investigaciones y Ensayo de Materiales de la Universidad de Chile proyecta instalar un laboratorio subsidiario en esta ciudad, y que atienda las provincias de Cautín, Valdivia, Osorno, Llanquihue y Chiloé, como asimismo todos los problemas que se plantean específicamente en la zona de Osorno. La misión de este centro científico será cooperar y asesorar en materia de construcciones al Ministerio de Obras Públicas. Aquí se determinará la calidad de los materiales a emplearse en todos los trabajos públicos, como asimismo los de carácter particular de tipo industrial. El sector privado podrá acogerse a estos beneficios científicos, previo pago de una tasa de investigación; en cambio, las consultas provenientes de organismos fiscales serán atendidas gratuitamente.

La Municipalidad de Osorno agradeció a la Universidad de Chile proporcionar y habilitar el local en que funcionará el IDIEM. Con el objeto de estudiar las condiciones técnicas de instalación del laboratorio, viajó a esta ciudad el señor Francisco Dick. Luego de inspeccionar la futura sede del IDIEM, manifestó que este local reunía las condiciones necesarias para el tipo de trabajo científico a efectuarse, pero que era indispensable introducir ciertas reparaciones fáciles de realizar.

El costo del equipo universitario, sin considerar gastos de traslado e instalación, asciende aproximadamente a la suma de catorce millones de pesos.

ABASTECIMIENTO DE TRIGO. — El Agente Zonal del INACO, señor Carlos Gutiérrez, declaró que se proyecta solucionar el déficit de trigo en los molinos, con cereal importado de Argentina en una cantidad no superior a los ciento cuarenta mil quintales métricos.

Hasta el momento —agregó—, los molinos de Osorno tienen abastecimiento normal, pero en caso de producirse disminución, está asegurada la entrega hasta fines del próximo año. (El corresponsal).

Habitantes de Toconce solicitan ampliación del sistema de riego

SAN PEDRO DE ATACAMA.— En reciente visita que hizo a esta zona el entomólogo, señor Luis Peña Guzmán, los vecinos le entregaron un memorial que contiene diversos problemas que afectan a estos habitantes, que se encuentran prácticamente aislados del resto del país, y solicitan del Gobierno ayuda para realizar diversas obras de progreso local.

El señor Peña, que ha realizado una valiosísima obra de investigación en el interior de la provincia de Antofagasta, estudiando y coleccionando diversos tipos de insectos, nos expresó que los poblados de Peina y Socaire, por ejemplo, carecen por completo de artículos esenciales, a tal extremo que deben aprovisionarse de harina, azúcar, jabón, yerba mate, etc., en la República Argentina, lo cual ha creado una corriente de relación muy intensa con ese país.

El Padre Le Peige manifestó al señor Peña, que la posibilidad de traer resurgimiento a esta zona, en beneficio de sus habitantes tan abandonados, sería declarar puerto libre estos dos puntos, y colocar en la localidad de Calama una aduana.

El otro problema grave para esos pobladores es la falta de atención sanitaria y carencia absoluta de medicamentos.

La ayuda inmediata sería la de ampliarle sus sistemas de regadío, que vienen de épocas precolombinas, por medio de canalizaciones del agua proveniente de Miniki y Miskanti, las cuales deberán concentrarse, por medio de un tranque pequeño en la quebrada de Peine. Previo a esto es indispensable un estudio sobre normalización de las aguas.

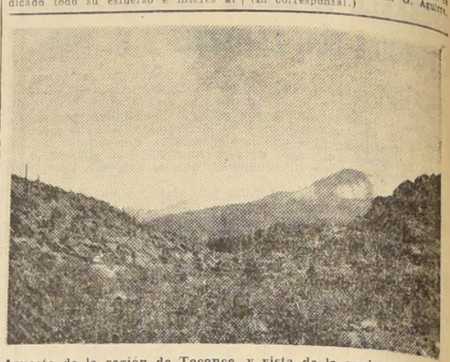
MEMORIAL DE TOCONAO.— Los habitantes de Toconao solicitaron del señor Peña Guzmán, que haga llegar a las esferas de Gobierno un memorial, en el cual plantean la necesidad de no ocupar las aguas del río Toconce, para llevarlas a la planta de aducción que se proyecta instalar allí, por cuanto ello significaría la ruina de la agricultura, ganadería y fruticultura de la región.

Señalan que si se ocupan estas aguas para el servicio de Antofagasta, toda la región quedaría sin riego en los meses de septiembre a diciembre, imposibilitando todo cultivo.

Si el proyecto se lleva adelante, los habitantes de Toconce exigen que se construya un canal entre el río Ojalar y el Toconce, lo que permitiría solucionar la falta de agua, al menos sin menoscabo para los intereses de la ciudad de Antofagasta.

Expresan, asimismo, que ellos constituyen una avanzada de chilenidad en la zona cordillerana, y los trescientos cincuenta habitantes han dedicado todo su esfuerzo e interés al progreso de la región, sin que hasta la fecha hayan obtenido una mayor colaboración de otros organismos.

La reunión en que se redactó el memorial, tuvo lugar el 4 de julio pasado, y lo firman, la señora Encarnación Jopla, en representación del pueblo de Toconce, y el secretario de la misma entidad, señor O. Aguirre. (El corresponsal.)



Aspecto de la región de Toconce, y vista de la quebrada por donde se proyecta construir un canal de regadío, de cuatro kilómetros de longitud, y con un costo inferior a veinte millones de pesos. Al fondo, el volcán Toconce.

PRODUCCION DE ACERO EN LA USINA DE CORRAL

CORRAL.— La producción de la planta para la operación del presente año se estima que sobrepasará las 50.000 toneladas de lingotes y piezas pesadas para la Planta de Huachipato.

Hasta el mes de julio último la producción fue de 26.319 toneladas, con un promedio de 120 toneladas diarias, esto es para una marcha normal del horno, salvo paralizaciones que pueden influir notablemente en este rendimiento.

DESPACHOS DE PRODUCCION.— Aproximadamente, 18.000 toneladas de productos han sido despachados, tanto para el mercado nacional como extranjero, durante el presente año, correspondiendo la mayor parte a exportación para Japón, Argentina y Estados Unidos.

Lingotes: despachado, 11.754 toneladas, estando pendiente el despacho de 10.000 toneladas para Argentina.

Piezas de fundición para la Planta de Huachipato, 6.075 toneladas.

CIFRAS DE PRODUCCION ANUAL.— La producción del Alto Horno desde 1950 a la fecha ha sido la siguiente: 1950, 12.530 taeladas; 1951, 19.770; 1952, 22.617; 1953, 24.360; 1954, 28.169; 1955, 28.650; 1956, 41.663; 1957, 26.319 (enero a julio).— (CAMPOS, corresponsal.)



QUINTERO.— Antes de partir al extranjero, visitó el Ala N.o 2 de la Fuerza Aérea, con base en este puerto, el general francés Jean Nicot. El Comandante de la Base lo agasajó con un almuerzo, al que asistió la oficialidad y otros jefes de la FACH. — (TAGLE, corresponsal)



VISITAS A LOS LEONES DE RANCAGUA.— El Gobernador del Distrito, Centro de los Clubes de Leones, señor Armando Nieto Costagiiola y vicepresidente de ASIMET y el secretario general del Area Andina, señor Francisco Javier Díaz Salazar, visitaron esta ciudad, siendo atendidos por el presidente del Club de Leones de Rancagua y director de "El Rancagüino", señor Héctor González, a la izquierda, y el Vicegobernador de Leones, del Club Rancagua, señor Arturo Toro Venegas ,a la derecha.— (Foto FERNANDO LUCERO, corresponsal).

LOS PERIODISTAS DE PUENTE ALTO TENDRAN REUNION EL DOMINGO

PUENTE ALTO.— La próxima semana será celebrada por primera vez en el Cajón del Maipo, una sesión del "Círculo de Periodistas de Puente Alto". La reunión tendrá lugar el domingo 18 en los salones municipales de San José de Maipo. A ésta, han sido especialmente invitados los alcaldes de las comunas de Pirque, San José de Maipo y Puente Alto, todos ellos presidentes honorarios de esta organización periodística, la cual cobija a 16 periodistas de la zona.— (MARIO SILVA, corresponsal.)

El 80o|o de la población de Constitución está afectada con influenza

CONSTITUCION.— Día por día aumenta en esta ciudad la epidemia de la influenza, ya que no hay casa donde no haya uno o dos enfermos. Se calcula que el 80 o|o de la población está afectada por el contagio.

El Liceo Fiscal cerró sus puertas la semana pasada, en vista del avance de la epidemia, lo mismo hicieron ayer las escuelas primarias, y la Escuela Industrial. Esta última cuenta con enfermería completa, y a pesar de esto se vio obligada a suspender sus actividades, mientras dure la epidemia en esta ciudad.— (MUÑOZ, corresponsal).

El Liceo de Puerto Varas tendrá un moderno edificio el próximo año

PUERTO VARAS.— La ciudad de Puerto Varas contará el próximo año con un local para el funcionamiento del liceo, y ya se iniciaron las gestiones tendientes a obtener el terreno que reúna condiciones especiales para el funcionamiento de un establecimiento educacional de esta índole.

El Comité pro Construcción del Liceo ha realizado activas gestiones para concretar cuanto antes este proyecto. En su última reunión, el Comité tomó los siguientes acuerdos:

a) Destinar de sus fondos la suma de un millón de pesos para el pago de la primera cuota del sitio, que se adquirirá para construir el edificio del Liceo Coeducacional de Puerto Varas, accediendo a la petición del diputado señor Julio Von Mühlenbrock, de entregar un predio de una manzana para la edificación, que constará de tres pabellones de hormigón, que corresponde a las características mínimas de construcción de colegios de educación secundaria. Por la adquisición de este predio, el Comité Pro Liceo firmará notarialmente con el vendedor el compromiso de compra al entregar esta primera cuota;

b) La Comisión encargada de buscar un local para arriendo necesario para independizar el plantel en el año 1958, cumpliendo ampliamente su cometido, dá a saber a la asamblea que la dirección de la Organización Hotelera Nacional entregará en marzo de 1958 el local que posee al final de la calle San Francisco, justo al empezar las escalinatas que dan acceso al Hotel Turismo, o sea, nuestro liceo contará con un local amplio y cómodo para el próximo año. De inmediato se nombrará la comisión que se encargará de refaccionarlo con su debida anticipación;

c) Se deja nula la orden de construcción de mesitas y sillas, ordenada por el Comité por indicación del diputado señor Mühlenbrock, quien prometió conseguir el envío del amoblado completo para el liceo, el cual estaría en Puerto Varas antes de fines del presente año, y

d) El Director del Liceo, señor Daniel Gallardo Mansilla, dá por recibido, del Comité, el material completo para su organización interna, como asimismo de los mapas e instrumentos necesarios para las diferentes asignaturas, lo cual será adquirido directamente en los almacenes de aprovisionamiento del Estado.— (El corresponsal)

COMENZO VACUNACION CONTRA LA VIRUELA

RENGO.— Desde el miércoles de la semana pasada ha quedado abierto el consultorio de vacunas que funciona en el Hospital de esta ciudad en casos de emergencia. En esta ocasión, se está procediendo a aplicar la vacuna contra la viruela, habiéndose registrado la concurrencia de varias decenas de personas que han acudido en procura de esta imprescindible atención para protegerse del temible flagelo que en estos momentos amenaza al territorio nacional.

La vacuna está siendo colocada en forma gratuita, actuando el personal especializado, con todo esmero y prontitud, a pesar de que debe soportar agotadoras jornadas diarias que le significa la atención del horario impuesto, y que comprende desde las 9 hasta las 12.30 y de 14.30 a 17 horas.

NUEVO INSPECTOR DEPARTAMENTAL DEL TRABAJO.— A raíz de la renuncia que presentara a su cargo el señor Eduardo Tobar, que desempeñara las funciones de Inspector Departamental del Trabajo en esta ciudad, ha sido designado en su reemplazo, luego de habérsele aceptado dicha renuncia, el señor Luis Jerez, quien, al igual que su antecesor, procede de Rancagua.

De mucha urgencia y de imprescindible necesidad es que la Superioridad de esta repartición designe a un funcionario en forma permanente y no con horario reducido, por cuanto la continuidad con que se producen los conflictos en la zona así lo requiere y exige.

Esta petición se hace en consideración de que una oficina no puede estar adecuadamente atendida cuando sólo funciona una o dos veces a la semana, como lo tiene anunciado el actual horario de atención, por lo que se espera que esta situación sea prontamente solucionada. (HUGO PEÑA Y LILLO VALENZUELA, corresponsal.)

DISTINCION A JEFE DE BRADEN COPPER

RANCAGUA.— En la última sesión municipal, esta Corporación acordó otorgar la medalla al mérito Santa Cruz de Triana, al ex vicepresidente de la Braden Copper, recién jubilado, Mr. P. W. Butler, por servicios distinguidos a la ciudad y por ser considerado un excelente amigo de los chilenos.

Mister P. W. Butler permaneció en Chile durante cuarenta años, escalando puestos en la Compañía Braden Copper, hasta llegar al de vicepresidente, habiendo prestado siempre cooperación a todos los alcaldes en sus iniciativas de progreso para la ciudad. Igualmente, mister Butler ha prestado señalados favores al deporte rancagüino y minero, especialmente, al O'Higgins.

Esta condecoración Santa Cruz de Triana la entregará el Alcalde de la ciudad, don Carlos Gaete, en un almuerzo que se efectuará en honor del festejado, el sábado 17, en el Club Social Rancagua, y al cual asistirán distinguidas personalidades. (FERNANDO LUCERO A., corresponsal.)

INSIGNIA JEFE FLOTA INGLESA DEL ATLANTICO ONDEA EN EL "WARRIOR"

El portaviones inglés que participó en pruebas nucleares del Pacífico llega a Valparaíso el próximo sábado

VALPARAISO.— La insignia del Comandante en Jefe de la Flota Inglesa del Atlántico, vicealmirante Sir Geoffrey Robson, se enarbola en el mástil de honor del portaviones británico Warrior, de 13.350 toneladas, que llegará a Valparaíso a las 8 horas del próximo sábado.

Comanda el Warrior el capitán de navío señor R. B. N. Hicks, quien tuvo activa participación en diversas acciones navales durante la segunda guerra mundial.

Como lo hemos informado con anterioridad, el Warrior actuó como buque control en la zona avanzada del Océano Pacífico, donde recientemente Inglaterra ha realizado varias pruebas nucleares de la Bomba H., como base de los aviones Valiants, portadores de las armas atómicas, que fueron experimentadas sobre la Isla Christma.

Entre otras de las características de este portaviones, figura la de su cubierta en ángulo. Viene en viaje a Valparaíso procedente del puertod e El Callao. En Valparaíso permanecerá hasta el viernes 23 del presente, día en que zarpará con destino a sus bases en Inglaterra, vía Mar de Drake.

Imponentes fueron funerales de la Sra. Berta Luderitz vda. de Lepeley

VALPARAISO.— En la mañana de ayer fueron sepultados en el Cementerio N.o 1 de Valparaíso, después de una misa por el descanso de su alma, que se ofició en la Capilla de los Reverendos Padres Franceses, de Viña del Mar, los restos mortales de la señora Berta Luderitz viuda de Lepeley, fallecida en Viña del Mar después de larga y penosa enfermedad.

La señora Berta Luderitz de Lepeley fue esposa del que fuera eminente periodista, "Premio Nacional de Periodismo", y Director del diario "El Mercurio" de Valparaíso por muchos años., señor Joaquín Lepeley, cuyo lamentable deceso se produjo hace poco.

Han dejado los desaparecidos esposos Lepeley-Luderitz tres hijos, los señores Joaquín, Hernán y doña Olga Lepeley Luderitz.

Vinculada a los círculos de la sociedad porteña y viñamarina, adornada de nobles virtudes, la señora Berta Luderitz de Lepeley secundó y estimuló a su esposo, don Joaquín Lepeley, en todas aquellas obras y campañas en favor de los humildes y muy principalmente de la infancia desvalida.

Sus funerales dieron lugar ayer en Viña del Mar y Valparaíso a una imponente manifestación de duelo.

Movimiento de Vapores

LLEGAN:

Hoy:

LIA, de Estocolmo.

ARAUCARIA, de Coronel.

SAN VICENTE, de Antofagasta.

Mañana:

LONTUE, de Antofagasta.

ORINOCO, de Hamburgo.

SALEN:

Hoy:

AGGERSBORG, para Nueva Orleans.

Mañana:

AMERICO VESPUCCIO, para Génova.

SAN VICENTE, para Antofagasta.

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184).— Pituca y su mamá, Sierra nevada y La calle grita.

CARRERA (7489).— Descanso.

CHILE (2599).— Trágico destino, Albéniz, Señor fotógrafo y Aves acuáticas.

CENTRAL (7252).— Descanso.

CONDELL (2027).— Al compás del reloj y El ritmo del rock.

COLON (2949).— Quinteto de la muerte.

IMPERIO (4567).— Los tres amores en París.

METRO (2111).— Calumnia sangrienta.

MUNICIPAL (VIÑA — 81739). — Las tres hijas de Eva.

OLIMPO (VIÑA — 81380).— El deber de matar y Tienda sagrada.

ORIENTE (VIÑA — 85679).— Mujeres que bailan, Porteña de corazón.

PACIFICO (6057).— Cía. de Doroteo Martí.

REAL (2640).— Cía. de Zarzuelas "Marina".

RIALTO (VIÑA — 81906).— Ser malo fue su destino.

RIVOLI (2268.).— El bruto y Para atrapar el ladrón.

REX (VIÑA — 85050).— Inseparables.

VALPARAISO (5522).— La guerra y la paz.

VELARDE (VALPARAISO, 4654). Bacio lo desconocido.

VELARDE (QUILPUE — 342). — Venga a bailar el rock.

VICTORIA (3776).— Los sobrevivientes y Emboscada trágica.

Solo vulgares resfríos se registraron a bordo del "Américo Vespuccio"

VALPARAISO.— Vulgares resfríos fueron los que afectaron a dos pasajeros del transatlántico "Americo Vespuccio", y no la epidemia de "gripe", como infundadamente se había informado desde El Callao.

Así lo comprobaron el médico de bahía, doctor Amílcar Radrigán, y el técnico en Sanidad Marítima, jefe de los Servicios, señor Adolfo Depolo.

Todo el pasaje fue controlado, persona por persona, estableciéndose que se encontraban todas en buen estado de salud, autorizándose su desembarco a tierra, lo mismo que a sus tripulantes.

Por otra parte, se deja constancia que la atención médica y farmacéutica a bordo del "Américo Vespuccio" es magnífica.

EL AUMENTO DE LAS ENTRADAS DEL CASINO FINANCIARA NUEVO LICEO

VALPARAISO.— Durante el desarrollo de los actos conmemorativos del 47.o aniversario de la fundación del Liceo de Hombres de Viña del Mar, que dirige el eminente pedagogo señor Carlos Ubeda, se informó a los padres y apoderados y a la opinión pública de que se encuentra muy avanzada la tramitación del proyecto de ley que eleva en un ciento por ciento el valor de las entradas al Casino Municipal de Viña del Mar, durante la temporada de juego, para destinar el producto de este aumento a la construcción del moderno edificio proyectado para el nuevo local del Liceo, que actualmnete funciona en un edificio anticuado y estrecho, incapaz de recibir la cuota de alumnos secundarios que Viña del Mar reclama.

Actualmente el proyecto en referencia se encuentra en la Comisión de Hacienda del Senado y se espera que sea totalmente despachado como ley próximamente y entre a regir desde la próxima temporada a iniciarse el 15 de septiembre.

EL "BANCO DEL TRABAJO" INAUGURARA MAÑANA NUEVA OFICINA EN VALP.

VALPARAISO.— A pesar del corto lapso que está funcionando en Valparaíso el Banco del Trabajo, cuya oficina principal en el puerto se abrió en pleno centro bancario, en calle Prat, su movimiento y acogida por el comercio y la industria ha alcanzado tal importancia, que esta institución bancaria establecerá una agencia en el barrio Almendral, la que será inaugurada mañana.

Esta nueva oficina, la primera de una serie de once que se abrirán en diversas ciudades de la provincia, estará ubicada en calle Manuel Rodríguez esquina de Avenida Pedro Montt, en el corazón del Almendral.

Las próximas oficinas del Banco del Trabajo se instalarán en Viña del Mar y Limache.

Colgado de un arbol se encontró a un presunto suicida, camino a Valp.

VALPARAISO.— Colgado de un árbol, presuntamente ahorcado, y en estado de avanzada descomposición, fue encontrado el cadáver del obrero Manuel Jesús Barahona Reyes, domiciliado en Cuesta Colorada sin número, del Carro Ramaditas. Tenía 56 años de edad.

Fue descubierto entre los kilómetros 4 y 5 del camino de Valparaíso a Santiago, y al parecer se trata de un suicidio, pues el cuerpo no presentaba otras lesiones. Pendía del árbol, por medio de una correa amarrada a su cuello.

Este caso se presenta bastante incierto, pues es extraño que en tantos días desde que se produjo la muerte no haya sido descubierto el cadáver, encontrado en un sitio cercano a intenso tránsito caminero.

NUEVO CENTRO DE PADRES SE FORMA EL 14 EN ANGOL

ANGOL.— Para el día miércoles 14 del presente, ha fijado como fecha la Dirección de la Escuela Normal, para constituir el Centro de Padres y Apoderados. Con este motivo, se están distribuyendo invitaciones a los padres de familia y vecinos, invitándolos a concurrir ese día, a las 18 horas, al establecimiento. Se considera de gran importancia la formación del Centro de Amigos, por cuanto, de este modo, la Escuela recibirá la cooperación del público, sobre todo en asuntos relacionados con el bienestar del alumnado. (EL CORRESPONSAL.)

6.o ANIVERSARIO DEL COLEGIO COTTOLENGO

RANCAGUA.— El Centro de ex Alumnos del Liceo de Hombres de Rancagua ha comenzado activamente los preparativos para su fiesta anual, en conmemoración del aniversario del Liceo. Habrá una visita de los ex alumnos del Colegio el viernes 16, romería al Cementerio e inauguración de exposición el sábado 17, y el tradicional almuerzo de los ex alumnos, el domingo 18.

Ya se encuentran a disposición de todos los ex alumnos las tarjetas de adhesión al almuerzo, las que pueden ser solicitadas a los miembros del directorio del Centro. También pueden pedirse en las oficinas de "El Rancagüino".

Los ex alumnos del Instituto O'Higgins, de Rancagua, se reunirán en su colegio el próximo jueves, a las 9.30 horas, para concurrir a una misa que será oficiada por el ex alumno Pbro. Carlos Salamanca, como adhesión a la fiesta patronal de la Comunidad Marista.

Se nos ha pedido, por la directiva del Centro de ex Alumnos, citar a todos sus socios para el día indicado. (FERNANDO LUCERO A., corresponsal.)

Construcción de Grupo Habitacional en la provincia de Concepción

CONCEPCION.— A fines del presente año se iniciará la construcción de las poblaciones Buen Retiro, Coronel y Villa Presidente Ríos, y cuyo financiamiento estará basado en los recursos que destina para Concepción la ley sobre asignaciones familiares.

Los organismos técnicos de la Corporación de la Vivienda anunciaron que en el lapso de tres meses las oficinas técnicas terminarán el trazado de los respectivos planes, y de inmediato se procedería a la instalación de faenas de los nuevos grupos habitacionales.

El funcionario de la CORVI señor Antonio Pra-Corona Cabrera visitó los terrenos para imponerse de los trabajos de urbanización.

Estas obras demandarán una inversión del orden de los mil millones de pesos.

PROBLEMA DE MINA LIRQUEN. — El Intendente de la Provincia, señor Alberto Carrasco García, expuso por oficio al Ministerio del Interior la difícil situación económica por que atraviesa la Compañía Carbonífera de Lirquén ante las dificultades para obtener un préstamo en el Banco del Estado, el cual, de doscientos millones de pesos, quedó reducido sólo a treinta millones.

Esta situación ha repercutido en obreros y empleados, quienes no han recibido sus emolumentos en forma regular, e incluso el suple semanal no ha podido entregárseles regularmente y en forma completa.

Se espera que el Gobierno tome medidas ante este problema que afecta a miles de personas en la zona, y puede convertirse a corto plazo en cesantía total. Lo grave del asunto es que no hay industrias ni otras actividades que puedan absorber la desocupación si llegara a suspender sus actividades este mineral. (El corresponsal).

CAMPAÑAS SANITARIAS INICIARON EN IQUIQUE

IQUIQUE.— Catorce establecimientos educacionales, tanto secundarios como primarios y de enseñanza especial, suspendieron sus actividades debido al carácter agudo que tomó en esta ciudad la epidemia de influenza. Hasta el momento no se han registrado casos fatales, y la enfermedad presenta más bien caracteres benignos, pero muy generalizados en toda la población.

Por su parte, el Médico Jefe Zonal del Servicio Nacional de Salud convocó a una reunión con las autoridades administrativas para trazar una urgente campaña contra la viruela, debido al rebrote registrado en la ciudad de Cochabamba, en Bolivia, y otros puntos fronterizos.

Se resolvió proceder de inmediato a una campaña antivariólica intensiva en toda la provincia, utilizando la totalidad de elementos disponibles para este fin. También se pidió la cooperación de la Cruz Roja y Fuerzas Armadas.— (MULLER, corresponsal.)

Batida a delincuentes comenzó en Barrancas

LAS BARRANCAS (BARAONA, corresponsal).— En forma alarmante ha aumentado la delincuencia en esta comuna, y también las actividades del juego clandestino, a tal extremo que son numerosos los grupos de individuos que realizan esta práctica ilícita en plena calle.

Ante esta situación, rondas especiales de carabineros han actuado con la mayor energía. A fines de semana fueron detenidos más de veinte sujetos, los cuales pasaron a disposición del Juzgado de Policía Local.

Es indispensable que se aumente la dotación policial y se les proporcione medios adecuados para combatir la delincuencia, pues diariamente es mayor el número de cogoteros y ladrones que cometen sus fechorías en la población. Las detenciones demuestran que generalmente se trata de muchachos que actúan en colaboración con avezados delincuentes, que tienen su guarida en la Población Zelada.

Además, las autoridades locales solicitarán que Investigaciones de la comuna de Quinta Normal también colabore en esta tarea, ya que está en juego la seguridad pública y el progreso de Las Barrancas.

LA INFLUENZA SIGUE ATACANDO EN IQUIQUE

IQUIQUE.— La influenza asiática continúa atacando rigurosamente a la población de esta ciudad, no dando disponibilidades el Hospital Regional para atender la totalidad de los casos que se registran diariamente. Por este motivo, se ha procedido a devolver los enfermos a sus respectivas casas, después de prestarle los primeros auxilios. Las farmacias se han visto repletas de público, adquiriendo remedios para atacar la epidemia. En la Farmacia Moscú, ubicada en Vivar con Thompson, los señores Ricardo Alberto Silva, de 25 años, y Ernesto Acevedo, de 30 años, se desmayaron después de permanecer dos horas sin poder adquirir remedios. Inmediatamente fueron recogidos y enviados en ambulancia al Hospital Regional de esta ciudad.— (MULLER, corresponsal).

SUSPENDIO CLASES EL LICEO DE RENGO

RENGO.— Debido al elevado porcentaje de alumnos y profesores que han caído víctimas de la influenza, la Dirección del Liceo de Hombres de esta ciudad se ha visto en la necesidad de suspender las clases durante el curso de la presente semana, previa autorización de la Dirección General.

Con esta medida, se completan las dos semanas consecutivas en que el principal plantel educacional mantiene cerradas sus puertas, como medida preventiva y a consecuencia de que el número de alumnos que se hacía presente en clases era relativamente escaso, y en su mayoría contagiado con esta gripe que ha azotado en forma insistente a esta región. (HUGO PEÑA Y LILLO VALENZUELA, corresponsal.)

SEGUNDA SECCION

LA NACION

MARTES 13 DE AGOSTO DE 1957
SANTIAGO DE CHILE



NUEVA YORK.— Sydney S. Baron, especialista en relaciones públicas hace una declaración a la prensa al iniciar una investigación sobre el desaparecimiento de De Galíndez por mandato de la República Dominicana.— (Radiofoto UNITED PRESS).

Conflicto de Omán será presentado a las NN. UU.

Nacionalistas omaníes amenazan aliarse con la Unión Soviética

EL CAIRO, 12 (UP).— Los nueve países de la Liga Arabe acordaron hoy pedir al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas que se reúna urgentemente para conocer de la "flagrante agresión británica" a Omán, y el representante del Imán en esta capital, jeque Al Harithy, dijo que los rebeldes omaníes se aliarán con la Unión Soviética si no obtienen satisfacción de la NU.

Harithy, además, negó que los británicos hayan ocupado Nizwa y Firq, las dos principales fortalezas de los rebeldes, y afirmó que continúa la lucha en ambos puntos.

La Comisión Política de la Liga Arabe, en sesión de emergencia, resolvió plantear el asunto en el Consejo de Seguridad, por juzgar que "la intervención militar británica constituye una amenaza para la paz y la seguridad del Cercano Oriente".

La Comisión dijo también que la acción armada británica para ayudar al sultán de Omán "viola el Derecho Internacional y la Carta de las Naciones Unidas".

Un portavoz de la Liga dijo que la acción de la Comisión fue unánime de parte de Egipto, Arabia Saudita, Siria, Irak, Yemen, Libia, El Líbano, Jordania y Sudán los países de la Liga Arabe.

(En Londres, un funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores dijo que la Liga Arabe no tiene en qué basar su acción, pues la cuestión de Omán "es un acto de política interna, de la jurisdicción del sultán de Omán".)

Al Harithy dijo que, según un cable recibido por él de Omán, los hombres del Imán abandonaron Nizwa y Firq después de un bombardeo ininterrumpido de ocho horas efectuado contra ambos baluartes por la Real Fuerza Aérea, pero tomaron posiciones más protegidas, y desde allí han continuado luchando.

Con respecto a la decisión de la Liga Arabe, el representante del Imán dijo:

"La verdadera lucha —aseguró— sólo está comenzando ahora. Los nacionalistas conservan su fuerza combativa. Aunque el enemigo los haya desalojado de sus puntos fuertes dentro de Nizwa y Firq, no los ha rodeado ni ha apresado a ninguno. La historia de nuestro país demuestra que un enemigo puede invadirlo, pero jamás puede mantenerse en él por un tiempo prolongado."

Con respecto a la decisión tomada hoy por la Liga Arabe, Al Harithy dijo:

"Si el Consejo de Seguridad o la Asamblea General de las Naciones Unidas no nos dan satisfacción, nos aliaremos con Rusia, y en las condiciones que establezca Rusia."

Aumenta intensidad de los combates en Argelia

ARGEL, 12.— (UP.)— Se informó oficialmente que las tropas francesas dieron muerte a 84 nacionalistas argelinos en dos combates ocurridos en puntos muy distantes entre sí, en las montañas.

Cincuenta rebeldes fueron aniquilados en Bou-Zegza, a unos 55 kilómetros al sudeste de Argel, en la misma zona en que los nacionalistas dieron muerte a 21 soldados franceses hace poco más de una semana.

Otros 34 perecieron en un combate librado en Bou-Arif, a unos 95 kilómetros al sur de Constantine.

La información oficial dice que los franceses tuvieron un muerto y cuatro heridos.

Con los 50 de Bou-Zegza, suman 78 los rebeldes muertos por las tropas francesas en ese lugar en los últimos dos días.

Los franceses también se apoderaron de gran cantidad de armas. Muchas de ellas eran de fabricación francesa.

Hoy se inició el juicio, ante un tribunal militar, de nueve figuras destacadas del movimiento nacional argelino y del frente de liberación nacional, acusados de cometer varios crímenes contra el Estado. El mismo tribunal ha procesado a otros 13 miembros del frente de liberación nacional, contra quienes pesan cargos de haber desarrollado actividades terroristas que causaron la muerte de 11 personas y heridas a otras 6.

Pese a la energía con que actúan los franceses, siguen en aumento las operaciones de los rebeldes.



NUEVA YORK.— Francisco Paliero (de pantalón blanco), del equipo de fútbol portugués Benfica, pelea la disputa del balón con el jugador Pío Cammilieri, del combinado de la liga norteamericana de fútbol durante un partido jugado aquí el domingo 11. Benfica ganó por 7 a 2 al concluir una jira por el continente americano.— (Radiofoto UNITED PRESS).

Grave incidente hubo entre obreros y policías polacos

Soldados del ejército tuvieron que cooperar a restablecer el orden en Lodz

LODZ, Polonia, 12 (UP).— Cinco mil trabajadores del servicio de tranvías se declararon hoy en huelga —la tercera que ocurre en diez años— y tuvieron un encuentro con elementos de la policía y de la milicia, que llegaron apresuradamente a este centro textil polaco.

La huelga comenzó esta mañana, y al entrar la noche, los tranvías continuaban en sus estaciones.

Los huelguistas desatendieron los llamados del Gobierno para que volvieran a sus puestos, y dijeron que el paro continuaría mañana.

Varios huelguistas, entre ellos cinco mujeres, resultaron heridos cuando los trabajadores se congregaron frente a la estación de los tranvías después de un mitin del Sindicato, y la policía y los soldados trataron de desbandarlos con bombas lacrimógenas.

Los trabajadores piden aumento de sueldos del 50 por ciento. En la actualidad reciben alrededor de 800 slotys por mes, lo que cuesta más o menos un par de zapatos. Dicho sueldo es inferior en un 25 por ciento al que reciben los tranviarios en Varsovia y otras ciudades polacas.

Un representante de los huelguistas dijo que fue la policía la que comenzó a atacarlos y la que provocó el incidente.

El Ministro de Gobierno, Stanislas Sroka, trató en vano personalmente de persuadir a los huelguistas a que abandonaran la manifestación y regresaran a sus puestos.

La semana pasada, apenas, el Gobierno polaco anunció un nuevo impuesto sobre los ingresos que congelaría las entradas personales a 15.000 slotys por mes. Al tipo de cambio para turistas, dicha suma equivale a 652 dólares, y a menos de 150 dólares en la Bolsa Negra.

Una de las huelguistas, enrostrando a Sroka con el cartucho de una bomba lacrimógena y limpiándose los llorosos ojos, le preguntó:

—¿Es esto lo que usa usted contra las mujeres?

A lo que respondió Sroka:

—Usted parará mal.

El Ministro explicó a los huelguistas que el Gobierno no podía aumentarles el sueldo. Pero después de una hora de exclamaciones de desaprobación, Sroka les dijo que el Gobierno daría 50 millones de slotys para los aumentos.

La promesa fue acogida con abucheos, y los huelguistas, que consideran que la cantidad no es suficiente, dijeron que no trabajarán mañana.

El Ministro dijo entonces que mañana recibiría a los dirigentes de los trabajadores, si éstos no abandonaban los tranvías.

—Sí, muy bien —exclamó uno de los huelguistas—, y los delegados serán detenidos esta misma noche.

El incidente de hoy ocurre hace poco más de un año de los levantamientos contra la opresión comunista que tuvieron lugar en Poznan el 28 de junio de 1956, y en los que perecieron 55 personas.

Tres semanas durará Reunión Económica de Buenos Aires

El acto inaugural fue postergado para el próximo viernes

BUENOS AIRES, 12, (UP).— Aún cuando la inauguración de la Conferencia Económica Interamericana de la O. E. A. estaba fijada para el 15 de agosto, es poco probable que su labor activa comience antes del 19.

El jueves 15, Día de la Asunción, es feriado en Argentina, y por esa razón la Conferencia solo se inaugurará el viernes 16, día en que el Presidente Provisional, general Pedro E. Aramburu; el Ministro de Hacienda, doctor Adalberto Krieger Vasena y el doctor José Mora, secretario general de la OEA, dirigirán la palabra a los 350 delegados.

Es probable que haya contactos entre las delegaciones el sábado 17 y domingo 18, pero el primer plenario no tendría lugar antes del lunes 19 o martes 20 de agosto. Se calcula que la conferencia podrá durar unas tres semanas. Los preparativos materiales para la conferencia en el edificio del Congreso están casi terminados y comienzan a tomar sus posiciones los 220 empleados que formarán el personal técnico de las sesiones.

Se calcula que el costo para el Estado argentino entre alojamientos, sueldos, y otros gastos puede llegar a unos seis millones de pesos.

Las empresas de cables han instalado teletipos conectados con sus oficinas en el centro de la ciudad y el correo ha puesto a la disposición de los corresponsales su tubo neumático subterráneo desde el Congreso hasta el Correo Central.

Tampoco será problema cambiar las divisas extranjeras que traen las delegaciones de las repúblicas americanas o de los observadores europeos, porque el Banco de la nacin ha instalado una sucursal provisional en el mismo edificio.

LLEGAN DELEGACIONES.— Llegó hoy a esta capital la delegación mexicana a la Conferencia Económica Interamericana que se iniciará el jueves 15 del mes en curso. La encabeza el Ministro de Hacienda, Antonio Carrillo Flores.

En el mismo avión llegó el Embajador colombiano Rafael Delgado Barrenechea, miembro de la delegación de su país a la conferencia.

Los viajeros fueron recibidos por los embajadores de sus respectivos países y por el jefe de ceremonial del Ministerio de Relaciones Exteriores, Rufino Laspiur.

Japón desea ser miembro del Consejo de Seguridad

TOKIO, 12.— (UP.)— Japón abriga la esperanza de obtener un asiento no permanente en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y conseguir reconocimiento como miembro destacado de la Organización Mundial en la Asamblea General que comenzará en septiembre.

Los círculos gobernantes nipones se sienten muy optimistas, creen que el Japón conseguirá el respaldo que necesita para llenar la vacante que se creará cuando Las Filipinas abandonen su asiento.

El Ministro de Relaciones Extranjeras Aiichiro Fujiyama, dijo que 14 países ya se han comprometido a dar su apoyo al Japón y que 19 más se mostraban en disposición favorable a las aspiraciones niponas.

Fuentes autorizadas dijeron que Japón sometería un nuevo plan para prohibir las armas nucleares en la Asamblea General. Sin embargo, indicaron que el plan tendrá que aguardar a su formulación final hasta que el Subcomité de las Naciones Unidas termine sus discusiones en Londres, a fines del mes corriente.

Se espera que Fujiyama personalmente someta el nuevo plan a la Organización Mundial. Fujiyama presidirá la delegación japonesa a la Asamblea General.

Japón ha sugerido ya al Subcomité del Desarme que se establezca un sistema que exigiría la notificación anticipada de los ensayos con bombas nucleares. Noruega y Canadá patrocinan también el plan.

Se cree que Japón se unirá a la mayoría de los miembros de las Naciones Unidas al rechazar la petición de la China Comunista para que sea admitida a la ONU.

Interés del Generalísimo Trujillo para descubrir lo ocurrido a De Galíndez

NUEVA YORK, 12 (UP).— Sydney Baron, el hombre que recibió sesenta mil dólares del Gobierno de la República Dominicana para estimular "un mayor entendimiento" entre ese país y Estados Unidos, declaró hoy que el generalísimo Rafael Leonidas Trujillo está preocupado por la opinión pública desfavorable a él por el caso De Galíndez.

El ex Director de Relaciones Públicas del Partido Demócrata en Nueva York, posición que abandonó para aceptar la oferta de Trujillo, regresó anoche de una visita de ocho días a la República Dominicana, donde conferenció extensamente con el generalísimo acerca de las condiciones de la investigación sobre el caso De Galíndez comenzada por los abogados Morris L. Ernst, de Nueva York, y el ex magistrado de la Corte Suprema Estatal, William H. Munson.

Manifestó Baron que como reflejo de "esa opinión pública desfavorable", el turismo que visitaba la República Dominicana había disminuido "substancialmente".

Al referirse a sus conversaciones con el generalísimo, al que llamó "en realidad Jefe del Gobierno dominicano", afirmó:

"Le dije claramente que Ernst es un abogado muy estricto en sus investigaciones y que exigiría una ilimitada cooperación en cuanto a testigos e informaciones. Agregué que las conclusiones de la comisión de Ernst, fueran favorables o desfavorables al Gobierno dominicano, serían publicadas sin cambio alguno en el informe original".

Añadió Baron que el generalísimo había aceptado las condiciones de Ernst, previamente aprobadas por el Embajador dominicano en Washington, Manuel de Moya.

Jesús de Galíndez, profesor de la Universidad de Columbia, desapareció el 12 de marzo de 1956, y la misma suerte corrió en diciembre de ese año el piloto Gerald Lester Murphy, que a la sazón trabajaba con la Compañía Dominicana de Aviación.

El Departamento de Estado ha indicado que Murphy pudo haber estado complicado en el caso De Galíndez, pero, según Baron, "la comisión de Ernst no abarcar la cuestión de Murphy a no ser que se establezca una vinculación entre los dos casos".

HOSTIL RECIBIMIENTO A JOVENES SUIZOS QUE REGRESABAN DE MOSCU

ZURICH, 12 (UP).— Un gran desorden se registró a la llegada de 350 jóvenes suizos que regresaron del Festival de la Juventud en Moscú. Hubo una batalla de grandes proporciones en la estación Zurich-Enge.

Según testigos, la lucha se desató cuando los recién llegados hicieron pedazos un cartelón en que podía leerse: "Recordad a Hungría". Varias personas resultaron lesionadas en la lucha, en que menudearon puñetes e intercambios con los que había a mano, incluso el equipaje de los recién llegados. No se hicieron detenciones.

Según la policía, de 200 a 300 jóvenes aguardaban en la estación la llegada del expreso Arlberg, en que regresaban los visitantes de Moscú. Los primeros en descender del tren fueron saludados a los gritos de: "Volved a Moscú", "qué vergüenza", "peregrinos de Moscú" y "no olvidéis lo que pasó en Hungría".

Después de la pelea, la policía recogió en el "campo de batalla" muchos paquetes con propaganda comunista, incluso comentarios sobre el levantamiento de Hungría.

Comunistas italianos desean mayor contacto con países satélites

ROMA, 12 (U. P).— Los comunistas italianos han hecho un llamado en favor de mayores contactos entre los partidos comunistas a ambos lados del Telón de Hierro, al parecer como medio de "khrushchevizar" a los stalinistas recalcitrantes de occidente.

El llamado, redactado en términos cautelosos, fue hecho mediante una declaración publicada ayer por una delegación de comunistas italianos que acaba de regresar de una "jira de estudio" de 20 días por la Unión Soviética.

La declaración, sin embargo, no especifica si la colaboración más íntima que se propone debería hacerse mediante una nueva organización del tipo Cominform o simplemente mediante contactos bilaterales.

El documento, sin embargo, deja en claro que la idea de los comunistas italianos es hacer más propaganda al "comunismo amortiguado" de Nikita Khrushchev.

La declaración elogia los esfuerzos de los comunistas rusos en favor de la elevación del nivel de vida de su pueblo y lamenta que lo conseguido en este sentido sea "insuficientemente conocido" en occidente.

Alcalde de Providencia visita Estados Unidos

PROVIDENCE, Rhode Island, 12, (UP).— El Alcalde de Providencia, Chile, visitará mañana esta ciudad como parte de una jira en ómnibus por la región oriental de Estados Unidos. El alcalde José Barros Casanueva será recibido por el presidente del Consejo Angelo Aiello, en nombre del alcalde Walter H. Reynolds .

El alcalde chileno informó a Reynolds que le entregaría un obsequio de cobre chileno. Aiello entregará a Casanueva una joya, muestra de una de las industrias de esta ciudad.

ALTAS TEMPERATURAS AFECTAN A ITALIA

ROMA, 12 (UP).— Una ola de incendios de matorrales y la alta temperatura intensificaron hoy los padecimientos de los italianos, en el día más caluroso de este verano.

En Roma se registró un record de 37,6 grados centígrados, esta tarde, a las 15 horas, o sea, la mayor temperatura registrada en la capital hasta ahora en lo que va corrido del año. En el sur, en Cagliari, se registraron 40 grados por el tercer día consecutivo.

Los bomberos romanos fueron puestos en pie de emergencia permanente esta noche, a raíz de cien alarmas de incendio habidas en las últimas 24 horas. La mayoría de estos incendios se han producido en los resecos matorrales del campo que rodea a la capital. Dos de ellos estallaron cerca de la residencia veraniega del Papa, Castel Gandolfo, que hace tres días fue amenazada también por los incendios.

El incendio mayor fue el registrado en Rocca di Papa, al otro lado del lago, a cuyas orillas se halla la residencia Papal. Desde su ventana, Su Santidad pudo observar las llamaradas que iban consumiendo la vegetación de la montaña.

En Nápoles, poco después de mediodía, estalló un incendio en una bodega llena de pinturas, ocupando a la mayor parte de los bomberos de la ciudad.

Chispas que surgían de la chimenea de una locomotora prendieron fuego a un tren de pasajeros de la línea Roma-Nápoles. Los aterrados pasajeros se vieron obligados a abandonar el tren llevando consigo su equipaje, mientras los empleados del ferrocarril trataban de contener las llamas en lo que llegaban los bomberos.

AUN NO SOLUCIONAN HUELGA EN MUELLES DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 12 (UP).— Tan sólo la mitad más o menos de los 5.000 estibadores que normalmente trabajan en los muelles locales, se presentó a trabajar esta mañana, por lo que el personal de las Fuerzas Armadas que ayuda en la carga y descarga continuó en sus puestos.

Los estibadores resolvieron la semana pasada terminar la huelga a partir de hoy lunes, si el Gobierno retiraba de los muelles a los soldados y marinos que han ocupado los puestos de los huelguistas.

El Gobierno, sin embargo, se opuso a retirar a la gente de tropa hasta que no se normalicen las operaciones de carga y descarga de navíos.

EL PARTIDO COMUNISTA GANO ELECCIONES EN ISLA DE JAVA

YAKARTA, 12 (U. P).— El Partido Comunista ganó el Gobierno de la ciudad de Bandung, capital de la zona occidental de la Isla de Java, y logró resultados fuertemente favorables en otras zonas de la misma isla.

Los resultados de las elecciones municipales habidas el sábado en Bandung completan la abrumadora victoria de los rojos, que les dio el dominio de las Municipalidades de las tres capitales provinciales javanesas, una de las grandes islas de Indonesia. En elecciones del mes anterior, los rojos ganaron en Surabaya, Oriente de Java, y Semarán, zona central de la misma isla.

Los resultados casi completos de Bandung, obtenidos hoy, dieron a los comunistas 90.000 votos, suficientes para calificar de victoria abrumadora la alcanzada en los comicios municipales.

El Partido Nacionalista Indonesio, que durante dos años tuvo en sus manos la Municipalidad de Bandung, fue sacado del poder.

Los resultados muestran que los comunistas obtuvieron su triunfo principalmente a expensas del Partido Nacionalista indonesio, que hace dos años luchó enconadamente con ellos, esta vez reunieron 45.000 votos en 13 distritos. Los musulmanes del Partido Masjumi sacaron 39.000.

Los votos del Masjumi en toda la provincia ahora parecen haber sido más o menos los mismos que hace dos años. Pero a duras penas mantuvieron su primacía.

Algunos observadores sostienen que estos resultados electorales harán que musulmanes, nacionalistas y miembros del grupo Nahdatul Ulama arreglen sus diferencias y formen un frente anticomunista.

Viraje político en el Gobierno de China Roja

LONDRES, 12 (UP).— En círculos diplomáticos se dijo hoy aquí que China comunista ha resuelto dar marcha atrás en la campaña que emprendiera recientemente para liberalizar su pensamiento político.

Según estos círculos, el régimen dio esta orden al parecer alarmado por el inesperado y violento estallido de sentimientos anticomunistas en todo el país.

Las noticias de este viraje han coincidido con una información en el sentido de que el líder comunista chino Mao Tse-Tung, ha aplazado hasta el próximo año su proyectada visita a Moscú y Varsovia, que originalmente debía haber realizado este año.

Los expertos en asuntos comunistas creen que Mao aplazó el viaje a causa del giro tomado por los asuntos internos en China.

Mao estimuló personalmente la crítica abierta a su régimen en un discurso que pronunciara el 27 de enero pasado en una reunión secreta de dirigentes comunistas.

El líder chino se expresó en favor de una actitud más liberal en China, diciendo que debía permitirse el "florecimiento" simultáneo de muchas flores y escuelas de pensamiento.

En esa oportunidad, Mao admitió también que el Partido Comunista y los ciudadanos chinos corrientes no siempre estaban de acuerdo y que existían contradicciones entre el Gobierno y las masas.

Ahora parece, sin embargo, que los gobernantes comunistas chinos han reconsiderado la decisión de permitir el reflorecimiento de ideas políticas al margen del partido.

El Kremlin firmará importante acuerdo con Alemania Oriental

Khrushchev recalca que el "futuro pertenece al comunismo"

BERLIN, 12.— (UP.)— Nikita Khrushchev, el máximo jerarca del Kremlin, extendió a Alemania Oriental su plan "cañones y mantequilla", para la competencia con el mundo occidental.

La radioemisora de la zona comunista dijo que se habían concertado "importantes" acuerdos en las conversaciones de Khrushchev con los gobernantes alemanes, con el consiguiente robustecimiento de la cooperación entre la Unión Soviética y Alemania Oriental, y la unidad del "campo socialista". Añadió que los convenios se firmarán mañana.

Durante su jira por la zona oriental, Khrushchev insistió en que el mundo comunista puede derrotar al capitalismo en su propio juego, el de la producción, y ha ordenado una coordinación económica del sistema industrial del bloque oriental.

Alemania Oriental es considerada zona fundamental en el plan de Khrushchev, ya que se considera el más grande productor industrial del imperio satélite.

Dirigiéndose al Volkskammer o Parlamento de Alemania Oriental la semana pasada, el jefe soviético afirmó jactancioso que "el futuro pertenece al comunismo", y aseguró que el sistema comunista "tiene posibilidades que el mundo capitalista ignora". Por otra parte, hizo hincapié en que el comunismo resulta más atrayente cuando "hay mantequilla sobre el pan".

Se cree que los nuevos acuerdos incorporarán esta doctrina a una campaña amplia de producción que permita al Imperio Soviético alcanzar a Occidente.

Hablando a los trabajadores de la zona oriental, Khrushchev recalcó que el objetivo ha de ser no sólo producir más que Occidente sino superarlo en rendimiento per capita.

"Para lograrlo —prosiguió— los sistemas económicos del bloque oriental deben basarse sobre una distribución adecuada del trabajo, cooperación en la producción y coordinación de planes económicos."

Al mismo tiempo Khrushchev dejó constancia de que persistirá la división de Alemania y de que el ejército rojo apoyará al régimen comunista de la región oriental "en caso de aventuras militares occidentales".

Es dudoso que el jerarca del Kremlin consiga persuadir a los trabajadores de la zona oriental a que adopten su plan. Se registra acentuada escasez de carbón y de electricidad desde que Polonia suspendió sus envíos de carbón, en el otoño pasado, y es considerable la dificultad para cubrir las cuotas de exportación. Los obreros han demostrado su poca simpatía hacia Khrushchev y el comunismo, absteniéndose de concurrir a las presentaciones públicas del viajero.

Yugoeslavia instalará una fundición de cobre

BELGRADO, 12, (UP).— Se informó que Yugoeslavia proyecta instalar una fundición de cobre con una capacidad anual de 55.000 toneladas.

La instalación será construída en Bormaidanuek y se espera que producirá alrededor de 240 mil toneladas de ácido sulfúrico al año.

PARO GENERAL HABRA HOY EN MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, 12.— (UP.)— A partir de la medianoche de hoy comenzará la huelga general de simpatía con los trabajadores de las fábricas uruguayas de neumáticos, que dejaron de trabajar hace dos meses. Varios de éstos han establecido un campamento en un sitio frente al Congreso.

No habrá periódicos mañana, por consiguiente, y el sistema de transportes de la ciudad se paralizará casi por completo. También cerrarán los teatros y cinematógrafos de la ciudad.

Los patronos consideran que es ilegal la demanda de aumento de sueldos retroactivo que hacen los trabajadores de la fábrica de neumáticos.

VARIAS CIUDADES IRLANDESAS BAJO TOQUE DE QUEDA

NEWRY (Irlanda del Norte), (Ulster), 12.— (UP.)— La policía armada tomó posiciones esta noche para hacer cumplir el toque de queda puesto en vigencia en esta ciudad y otras localidades de la frontera con la República de Irlanda, dictado por el Gobierno del Ulster con el propósito de contener las actividades extremistas en la zona fronteriza.

La queda, aplicada por primera vez en veinte años, afectará a Newry y a otras nueve localidades de los condados fronterizos de Down y Armagh. La medida entrará en vigor todas las noches a las 10 y terminará al día siguiente, a las 4.30.

Sólo podrán transitar por las calles en ese período las personas que cuenten con los correspondientes permisos policiales.

El toque de queda fue ordenado después de tres atentados extremistas en las últimas 48 horas.

La oficina de la Junta de Electricidad de Irlanda del Norte en Newry fue volada por los extremistas. Fue incendiado también un garage añejo a la Oficina de Correos y una barcaza del Ministerio de Obras que contenía un valioso equipo fue destruída a dinamitazos en el lago Neagh.

Nueva medida contra la inflación adopta Francia

PARIS, 12 (U. P).— El Banco de Francia aumentó de cuatro a cinco por ciento su tasa de descuento en lo que es una nueva medida antiinflacionaria que sigue la corriente de otras medidas tomadas anteriormente por el Gobierno, tal como la desvalorización parcial del franco hecha el sábado.

Esta medida se esperaba hacía ya algunas semanas. El alza de la tasa de descuento es una clásica medida contra la inflación, pues torna más difícil la obtención del dinero por cuanto hay que pagar intereses más elevados por él.

El alza fue acordada hoy en una sesión de los Gobernadores del Banco de Propiedad Fiscal cuya función consiste en prestar dinero a los bancos particulares y organizaciones financieras los que, a su vez, otorgan préstamos al comercio y a los particulares. La tasa del cuatro por ciento alzada hoy al cinco por ciento había sido subida a ese nivel desde el tres por ciento el 11 de abril último. En ese nivel de tres por ciento se había mantenido desde el 2 de diciembre de 1954.

Así, el dinero es ahora más caro y el crédito más costoso, y el proceso inflacionario se reduce ya que habrá menos dinero disponible para inversiones.

Por otra parte, la tasa más elevada del descuento bancario pondrá atajo a las inversiones de orden especulativo, recurso favorito de los franceses en períodos inflacionarios: comprar tantas acciones u otros valores como fuera posible. Pero como el dinero será ahora más difícil de obtener, los industriales utilizarán el propio en impulsar la producción y en aumentar las exportaciones.

TURQUIA CONCENTRA TANQUES Y SOLDADOS EN FRONTERA SIRIA

JERUSALEN, 12 (UP).— Informaciones llegadas hoy al sector israelí de esta ciudad, revelaron que Turquía está acumulando tanques en su frontera con Siria.

A pesar de los desmentidos hechos ayer por un oficial del Ejército sirio, en esferas autorizadas se dice que cinco mil soldados turcos y cincuenta tanques están montando guardia cerca de la frontera siria, listos para la acción en caso de que se produzca cualquier dificultad a raíz del reciente acuerdo ruso-sirio sobre armamentos.

Según se informa, este acuerdo tiene por objeto reforzar a Siria frente a los países signatarios del pacto defensivo anticomunista de Bagdad.

ANOCHE SE INICIO TORNEO SUDAMERICANO DE AJEDREZ

RIO DE JANEIRO, 12 (UP).— Con toda solemnidad se inició esta noche el Torneo Zonal de Ajedrez Sudamericano, en que participan delegaciones de Argentina, Brasil, Chile, Paraguay, Perú, Uruguay y Bolivia.

Faltó únicamente el ajedrecista boliviano Húmeres, por atraso del avión en que viene.

El acto inaugural tuvo lugar en el Club Militar de Río de Janeiro, y el vicepresidente de la FIDE y presidente de la Confederación Brasileña de Ajedrez, general Edmundo Gastao Cunha, dio la bienvenida a las delegaciones visitantes.

Estuvo presente el diputado Geraldo Starling, presidente del Consejo Nacional de Deportes, y otras altas personalidades deportivas brasileñas.

El torneo se inició a las 8 de la noche, hora en que el general Segadas Viana, presidente del Club Militar, dio el primer lance simbólico en el tablero de Miguel Najdorf.

Iniciadas las partidas, todos los jugadores fueron fotografiados, excepto el argentino Oscar Panno, que se levantó de la mesa en actitud agresiva, dirigiéndose a los fotógrafos, gritando: "¡No me molesten!", y diciendo palabras que no podría repetir la prensa. Su actitud consternó a los presentes.

Los adversarios se sentaron de la siguiente manera, de acuerdo con el sorteo realizado esta tarde:

Rubio Aguado, Uruguay, y Alfredo Espósito, Argentina; Ronald Cantero, Paraguay, y Oscar Panno, Argentina; Luis Gentil, Brasil, y Héctor Rosetto, Argentina; René Letelier, Chile, y Raúl Sanguineti, Argentina; Luiz Tavares, Brasil, y Walter Cruz, Brasil; Ludwig Engels, Brasil, y José Mangini, Brasil; José Pérez Alcocer, Perú, y Miguel Najdorf, Argentina.

El juego de Edidar Húmeres, de Bolivia, y Madeira de Ley, de Brasil, fue aplazado para el jueves, por no haber llegado el boliviano.

LECTORES DE "LA NACION" VIAJARAN GRATIS A LA PAZ Y BUENOS AIRES

Fútbol internacional

Abel Duplá comenta, para LA NACION, la Copa "República de Venezuela"

Comentando la serie internacional de fútbol en Venezuela, Abel Duplá, redactor y comentarista deportivo, nos ha enviado, desde Caracas, el siguiente artículo:

"CREACION DE LA COPA REPUBLICA DE VENEZUELA.— Su historia es breve; su creador es don Damián Gaubeka, un acaudalado vasco español, hincha de fútbol que un buen día de 1952 se propuso ofrecer a los aficionados un torneo internacional con la participación de cuatro equipos de prestigio.

Esa primera serie fue ganada por el Real, de Madrid. Intervinieron el La Salle, de Caracas; Millonarios, de Bogotá, y Botafogo, de Río de Janeiro.

En 1953, el ganador fue Corintians, de Sao Pablo, y se contó con la actuación del Barcelona, La Salle y Roma.

Sao Paulo anotó su nombre entre los ganadores del trofeo en 1955. La Salle representó nuevamente al fútbol local, y se presentaron por primera vez el Benfica, de Portugal y Sevilla.

En 1956, vuelve el Real, de Madrid, a clasificarse campeón, enfrentándose a rivales como el Roma, Vasco da Gama, de Río de Janeiro, y Oporto, de Portugal.

La última serie de reciente culminación fue ganada por el Barcelona, seguido de Botafogo, Sevilla y Nacional, de Montevideo, primer equipo uruguayo que participa en estas temporadas.



SIEMPRE BUENO.—Ramallet, arquero titular de la selección española, y que cumplió notables actuaciones en el pórtico del Barcelona.

BARCELONA. — Conociendo el ánimo que existe en Chile por todo lo que se relaciona con el fútbol, es interesante hacer un somero análisis de los equipos que tomaron parte en esta última serie. Lo haremos por entregas, comenzando por el campeón del torneo.

En una competencia que no pudo superar el nivel de "solamente discreta", Barcelona fue el conjunto más parejo en sus actuacines y el que ofreció los momentos de mayor emoción. Desde su primera presentación mantuvo una línea de juego que no varió en sus fundamentos ni en la conformación de sus líneas. Los catalanes sólo dispusieron de 13 jugadores para los seis juegos. Kubala no salió del banco de los reservas (se comentaba que el húngaro padece de un fuerte desgarramiento). Si bien es cierto que había muchos deseos de verlo en la gramilla, este interés fue desapareciendo a medida que se observaba el rendimiento de esa tripleta que forman Villaverde, Martínez, Evaristo, uruguayo, paraguayo y brasileño, respectivamente. De los dos entrealas ya hemos hablado bastante a lo largo del torneo.

El paraguayo, un muchacho de 20 años, reúne las dos condiciones: buen dominador de pelota y fulminante en sus entradas al área.

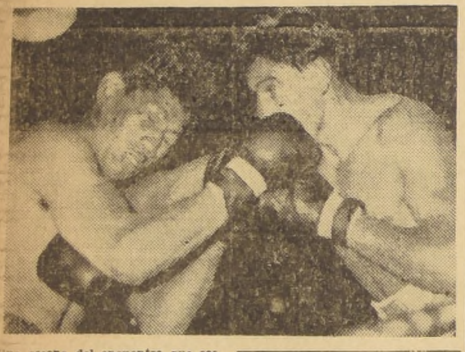
Estos tres hombres y el portero Ramaillets, fueron los puntales del campeón.

No hemos dicho todavía que el Barcelona es un equipo perfecto. Su defensa y su línea de ataque hablan distintos idiomas. La primera, de trámite recio, aunque limpio, prefiere no complicar las cosas; el rechazo es su fuerte, aunque la dirección del mismo no le merezca mayor atención. Hacen la clásica marcación al hombre, pero sus medios desaparecen en función de ataque. Pero este detalle llega a disimularse porque sus dos interiores están siempre en su campo y desde allí comandan a todo el equipo. En términos generales puede clasificarse a este sexteto como una defensa de métodos rudimentarios.

En la ofensiva la cosa es bien distinta. Son cinco hombres que saben jugar, hábiles y agresivos. No hay duda que las últimas contrataciones del Barcelona son todo un acierto. Ese ataque puede definir un partido en cualquier momento. Ya hemos hablado del trío central, excelente; pero allí hay cuatro punteros que no desentonan con el resto, cualquiera que juegue, sea Basora, Tejada, San Pedro o el paraguayo Hermes González, han encontrado la fórmula para llegar al área enemiga en fracciones de segundos, buscando el camino más corto y empleando un desconcertante movimiento de desmarcación. No creo equivocarme al decir que éste es el segundo ataque famoso que logra formar el Barcelona. El primero fue aquel de 1925, de Piera, Sastre, Samitier, Arocha y Sagi. Estoy seguro que muchos lectores lo recuerdan."

ABEL DUPLA

Pereyra vence a Guerra



Una escena del encuentro que sostuvieron en Montevideo los mediomedianos, Omar Pereyra, invicto uruguayo, y el argentino Federico Guerra. El triunfo correspondió al uruguayo que terminó con las pretensiones del argentino, a la octava vuelta. El ganador mostró una amplia superioridad, al extremo que vapuleó al argentino durante toda la pelea, hasta que el árbitro detuvo las acciones en el transcurso de la octava vuelta. Pereyra cumple con esta pelea, su 19a. presentación, y, según informaciones que obran en nuestro poder, posee una magnífica izquierda, pero carece de potencia en sus golpes.

INTERESANTE CHARLA DEL Dr. SAN MARTIN

Interés ha despertado en nuestros círculos deportivos, la charla que dictará mañana a las 19.30 horas, en el local de la Asociación Central de Fútbol, el especialista en medicina deportiva, doctor Lisandro San Martín.

Los temas que atacará el doctor San Martín en esta charla versarán sobre "Entrenamientos Regulado", y "Sistemas de Alimentación" en el deporte.

Se nos encarga citar muy especialmente a este acto, a todos los jugadores integrantes de la Selección Cadetes de la Asociación Central de Fútbol.



GRANDES FIGURAS.— Antonio Angelillo, Enrique Sívori y Humberto Maschio, tres de los más celebrados futbolistas argentinos de este último tiempo y que hoy están actuando en poderosos clubes europeos, pagados a precio de oro. ¿Es tanta la producción de cracks en las canchas argentinas, como para dejar irse a estos consagrados?



TODAVIA.— Angel Labruna, pese a sus "y tantos años" sigue siendo una figura muy aplaudida en los fields bonearenses y, a veces, indispensable en el cuadro internacional. Lo vemos en plena acción defendiendo la casaca del club que lo llevó a la fama.

El individualismo, vicio de los cracks argentinos

Problemas para el seleccionado albiceleste y para Stábile, surgidos ante el éxodo de sus mejores figuras

BUENOS AIRES.— AFP.— (Intercontinentale).— (Por Miguel Arraday).— Abril de 1957: la selección argentina conquista brillantemente el Campeonato Sudamericano de Fútbol disputado en Lima, luego de haber aplastado a sus grandes rivales uruguayos y brasileños...

Tal es la consecuencia, después de largos años de derrotas frente a los mexicanos, uruguayos, brasileños, chilenos o checoeslovacos, de la reforma impuesta por Guillermo Stábile, director técnico de la selección argentina, que eliminó a los veteranos e inamovibles ases y formó una delantera joven, brillante, sostenida por una defensa infranqueable, capaz de alzar de nuevo al conjunto blanquiazul a los primerísimos puestos del balompié mundial.

UN VERDADERO SAQUEO.— Desgraciadamente, en junio próximo pasado, este nuevo equipo argentino, el mejor, sin duda alguna, de los últimos quince años, y en el que la afición local ponía todas sus esperanzas para la próxima Copa del Mundo, quedó reducido a su más simple expresión...

Dos meses bastaron, en efecto, para que los clubes europeos abrieran en sus filas irreparables brechas, despojándolo de cuatro de sus cinco delanteros.

Los dirigentes del "Juventus", del "Internazionale", del "Bolonia", del "Lanerosi", del "Milano", así como los del "Atlético de Madrid", no vacilaron en desembolsar astronómicas sumas para contratar a los "cracks" argentinos: 100.000.000 de francos por el interior izquierdo Enrique Sívori; 50.000.000 por el delantero centro, Antonio Angelillo; otros 50 millones por el interior derecho Humberto Maschio; 17.000.000 por el puntero izquierdo Dante Lugo. Sin hablar de las decenas de millones entregados directamente a los jugadores a título de primas: 32.600.000 francos a Sívori; 20.000.000 a Angelillo, y todo por el estilo.

Huelga decir que la marcha de tales jugadores abre un enorme hueco en las filas del seleccionado nacional, sobre el que se cierne, por lo demás, la amenaza de nuevas amputaciones, entre las cuales, las del extraordinario guardameta Rogelio Domínguez y la del puntero derecho Oreste Corbatta.

LOS ESTRAGOS DEL INDIVIDUALISMO.— Y sin embargo, Argentina, verdadero semillero de futbolistas, donde los chiquillos empiezan desde la más tierna edad a hacer maravillas con una pelota, no está preocupada en demasía por el éxodo de sus ases hacia Europa. No, el principal problema del fútbol argentino no es ése, sino el del individualismo, del "egoísmo" peculiar de sus jugadores, y, en particular, de sus delanteros. Cada uno de éstos actúa por su cuenta y sólo se preocupa de su propio renombre. Todos ellos quieren entusiasmar al público con sus malabarismos y su prodigiosa habilidad técnica. Pero esto menoscaba terriblemente el juego de conjunto. Los delanteros carecen de penetración, la acción es deshilvanada, y la falta de cohesión entre las distintas líneas del equipo facilita la tarea del adversario.

Ante tal situación, el director técnico, Stábile, jugándose el todo por el todo, resolvió un buen día alinear en el seleccionado nacional a elementos jóvenes, novatos, o poco menos, especialmente en lo que se refiere a los "vicios" del oficio. Guillermo recabó una cohesión total entre todos los jugadores, y puso término a las demostraciones individuales de malabarismo realizadas en la cancha en medio de los aplausos del público.

Los resultados de la nueva táctica aparecieron rápidamente. En Lima, los blanquiazules fueron los amos de la competencia, pese a la presencia de los grandes equipos nacionales de Brasil y Uruguay. Todos los jugadores argentinos realizaron una brillante actuación, pero los más destacados fueron los delanteros, cinco muchachos de veinte años que ofrecieron al público espléndidas exhibiciones en cada uno de los encuentros disputados en el Estadio Nacional de Lima.

Esta línea delantera, magníficamente conjuntada, es precisamente la que acaba de salir con destino a las canchas europeas, y su partida ha dado al traste con las esperanzas abrigadas por sus compatriotas de proclamarse Campeones del Mundo en 1958.

El pesimismo actual parece tanto más justificado cuanto que, unos días después de la marcha de sus brillantes delanteros, Argentina se enfrentó dos veces seguidas con los uruguayos, obteniendo en ambos encuentros difíciles empates. Los responsables de tales semifracasos fueron, una vez más, los atacantes, carentes de toda cohesión y que resucitaron la táctica del espectacular juego individual que tan pocos resultados da.

LABRUNA: 90.000 MINUTOS DE JUEGO.— Y eso que, para salir del paso, el preparador argentino había incorporado de nuevo al conjunto al popularísimo Angel Labruna, insider izquierdo de 39 años, que juega al fútbol desde los catorce. Durante su brillante carrera, Labruna disputó más de 1.000 partidos, lo que equivale a la friolera de 90.000 minutos de juego efectivo. Pese a su edad, este extraordinario jugador es todavía el mejor interior izquierdo de toda Sudamérica. Labruna, que figura en las filas del Club River Plate, de Buenos Aires, desde hace 25 años, es autor de 500 tantos en partidos oficiales, y ha recorrido las canchas futbolísticas alrededor de 8.000.000 de metros, lo que equivale a la quinta parte de la vuelta al mundo.

Ante el nuevo bajón del seleccionado nacional, se oyen voces de alarma por todo el país, en donde domingo tras domingo, dos millones de aficionados se apretujan en las graderías. Al parecer, siguiendo el ejemplo de otros países, la Federación Argentina de Fútbol planea medidas draconianas para impedir que los jugadores seleccionados se vayan al extranjero. Pero las enormes sumas ofrecidas por los riquísimos clubes europeos constituyen un argumento de peso, y lo más probable es que los dirigentes del balompié tengan que resignarse.

Tal es la situación actual del fútbol en Argentina.

Sin embargo, hay que reconocer que entre los defensas de la selección nacional reina un gran espíritu de solidaridad. Ese espíritu es el que Guillermo Stábile trata de inculcar también a los delanteros llamados a sustituir a los brillantes "ases" que, desde hace unas semanas, causan sensación en las canchas europeas.

El público argentino, que ha puesto su confianza en don Guillermo, espera que el estacionamiento de su fútbol será breve, y que el veterano preparador conseguirá alinear nuevamente una delantera capaz de justificar las mejores esperanzas con vistas a la Copa del Mundo 1958.

BASQUETBOL.—

DAVILA BAEZA, PROXIMO RIVAL DE LA PRESELECCION FEMENINA

Bajo las órdenes del coach oficial, Luis Valenzuela, mañana cumplirá un nuevo entrenamiento en el gimnasio cerrado del Deportivo Famae, la preselección nacional femenina de básquetbol que se apresta a intervenir en el II Campeonato Mundial de Baloncesto de Brasil.

La preselección, que viene de derrotar por la concluyente cuenta de 82 contra 29, al primer cuadro de Colo Colo, el domingo último, en su debut dentro del Torneo Cuadrangular Especial, organizado por la Federación de Básquetbol de Chile, deberá medirse el domingo próximo, por el cuadrangular, con el equipo de honor del Club Dávila Baeza, de los registros de la Asociación Femenina de Básquetbol de Santiago.



BOXEO Y "SHOWS".— El extraordinario Sugar Ray Robinson, con 37 años de edad, alterna su actividad teatral con el boxeo. Todo lo que ha ganado y ganará en el pugilismo, lo ha invertido para esquivar a la miseria y así evitar tener que sumarse a los boxeadores que terminaron en la pobreza. En el grabado, Robinson aparece junto a Maurice Chevalier y George Carpentier, en una "boite", en París.

Robinson noquea a la miseria

Pretende ganar mucho dinero, para escaparse de la pesadilla de la miseria, como le ha ocurrido a tantos otros campeones.— Es uno de los pugilistas que recibe los premios más altos.— Cuando se retire del boxeo, reanudará su carrera teatral.

PARIS, A.F.P. (Intercontinentale) Por Philippe Melchior.— Hace ya tiempo que prometió a su "mamá": "Me retiraré a los 32 años..."

A pesar de tal promesa, Ray Robinson celebra este año, al mismo tiempo que su 37.o aniversario, un record mundial, puesto que es el primer púgil coronado campeón del mundo por cuarta vez en su carrera.

Seguro que Robinson no se lanzó muy gustoso a la aventura, pero el famoso campeón, pese a tener su porvenir asegurado, teme la mediocridad. Quiere, pues, ganar mucho dinero para asegurar su vejez y escapar a la pesadilla de la pobreza.

En verdad, existen tantos ejemplos de campeones de la miseria en la historia del pugilismo —tal es el caso, entre otros, de su amigo Joe Louis, el multimillonario arruinado—, que Robinson explotará hasta donde pueda las excepcionales dotes que le han convertido en el mejor boxeador de las últimos veinte años.

DE ORIGEN HUMILDE.— Mejorar a toda costa su nivel social fue la preocupación máxima del extraordinario Sugar.

Cuando vendía periódicos en las populosas calles de Detroit, el pequeño Walter Smith, cuyos antepasados trabajaran en una plantación de Georgia, ambicionaba intensamente una vida mejor, pero ignoraba por completo lo que le reservaría el destino.

Atraído por la "fuerza" que, a sus ojos, representaba uno de los elementos del éxito, el muchacho acudía a los gimnasios frecuentados por pugilistas de su raza.

Allí es donde el joven Walter quedó sobrecogido de admiración por uno de ellos, Joe Barrow, el joven que debía convertirse en el famoso "Bombardero Negro", el gran Joe Louis. Ray siguió la carrera de su ídolo paso a paso, llevándole su maletín con los guantes de combate y, su contacto sufrió el contagio del virus del boxeo.

148 COMBATES, 139 VICTORIAS.— Pocos púgiles pueden exponer un historial semejante. Antes de convertirse en el mejor peso medio del mundo, Róbinson fue un gran peso welter. No obstante, al carecer de adversarios en esta categoría, de la que era campeón mundial, el 14 de febrero de 1951 se apropió de la corona de los medios, a costa de La Motta, al que puso fuera de combate en 3 asaltos.

El 10 de julio del mismo año perdió su título a los puntos ante Randolph Turpin, pero el 12 de septiembre siguiente se hizo de nuevo de él, aplastando al propio Turpin y proclamándose por segunda vez campeón del mundo.

El 18 de diciembre de 1952, Róbinson tomaba la decisión de retirarse del ring.

Durante los dos años siguientes, el gran pugilista fue bailarín de music-hall, pero sin conquistar tantos éxitos con los pies como con los puños. En verdad, la experiencia teatral resultó desastrosa desde el punto de vista financiero. Ray vivía como un príncipe y llevaba consigo una nutrida corte de amigos más o menos interesados, lo que le hizo derrochar buena parte de la fortuna ganada en los cuadriláteros.

Tras el mencionado fracaso, bastante desprovisto de dinero pese a ser dueño de una peluquería, de un inmueble y de un bar, cuya vidriera evoca algunas etapas de su carrera, Róbinson tuvo que volver a los cuadriláteros ante el continuo acoso de los recaudadores de contribuciones.

Los comienzos de su segunda carrera fueron difíciles y le costó mucho derrotar a rivales de segundo plano para alzarse al primer rango. Mas en razón de su fama, los organizadores le propusieron la pelea contra el entonces campeón del mundo, Carl Olson y, el 9 de diciembre de 1955, Róbinson derribó a su adversario en el segundo asalto por más de la cuenta, luciéndose por tercera vez con la corona mundial.

Un año después, el 2 de enero de 1957, Gene Fullmer le arrebató su corona al término de un combate durante el que Róbinson dio la sensación de que su carrera finalizaría allí. Hasta se dudaba que ejecutase la cláusula del combate de desquite inscrita en el contrato.

Pero el 1.o de mayo, en el ring de Chicago —el de sus grandes victorias— Ray derribó a Fullmer en el quinto asalto, imponiendo al púgil mormón el primer fuera de combate de su vida.

¿SUPERARA LA MARCA DE DEMPSEY?— Merced a su proeza, Róbinson se ha convertido en un boxeador carísimo. Los organizadores le ofrecen sumas astronómicas: 70 millones de francos de garantía por su próximo combate es una de las sumas anunciadas. Se dice, incluso, que el futuro campeonato del mundo de Róbinson arrojará una recaudación de 350 millones de francos, de celebrarse en Nueva York, y que el 55 por ciento de tal suma lo embolsará "Sugar".

Sin embargo, esas cifras son muy inferiores a las alcanzadas en Filadelfia con ocasión del combate de Jack Dempsey-Gene Tunney, en 1938. Esta recaudación sumó, en efecto, 1.895.000 dólares y la bolsa de Dempsey ascendió a 711.000 dólares, o sea, 250 millones de francos.

En la estadística de las grandes bolsas, Joe Louis viene a la zaga de Dempsey, con los 200 millones de francos embolsados con ocasión de su pelea contra Billy Conn.

En cuanto al record de los pesos medio, éste pertenece a Róbinson, ganador de 85 millones de francos en su segundo combate contra Turpin.

Por lo tanto, los records de Dempsey y de Joe Louis no parecen correr gran peligro, pues nos parece difícil que, pese a su valía, Robinson pueda superarlos.

PRIMERO BASILIO, LUEGO REAPARICION EN EL MUSIC-HALL.— Aunque el francés Húbez está oficialmente considerado como el challenger del campeón del mundo, el primer adversario de Róbinson en combate valedero para el título de los medio será Basilio, campeón mundial de los welter. Al parecer, este combate realizará una recaudación más importante y esto explica la elección de Basilio, a despecho de todas las normas y reglamentos de la Comisión Mundial de Boxeo. Pero a nadie le extrañará semejante decisión...

En cuanto a Róbinson, de salir derrotado intentará recobrar su título por quinta vez, aunque proyecta emprender una segunda carrera teatral en el próximo invierno.

¿Duda, acaso, Sugar, de su verdadera valía y de su longevidad como campeón del mundo?

De ser así, nosotros compartimos sin reservas su modo de ver, a despecho de todas las apariencias.

TENIS

Mañana y el jueves continuará desarrollándose el Torneo Juvenil de Tenis de Chile, con los siguientes partidos: Mércoles, 13.45 horas, J. Rodríguez con J. Herceg; Berliner-Rodríguez con Hortal-Chaves, 14.45 horas, Dominga Ossandón con Carmen Tor; Sonia Berríos con Ximena Torno; H. Becerra con F. Gasman; S. Guel-C. Phillippi con J. de la Saille-J. Loustalot; Margaret Herceg con Victoria Jackson, y Ruby Yunis con Isabel Barrel. 15.45 horas, J. L. Cornejo con A. Errázuriz; ganadora Francisca Bauzá-Rebeca Narbona con Carmen Iberra; Frías Rodríguez con Miguras Faconti; Pabst-Becerra con Jacir-Chuchacovic; Silva-Cornejo con Riveros-Armanet; R. Berliner con F. Uribe; y E. Guell con G. Rodríguez.

Jueves, 8.45 horas, R. León con P. Cornejo; hermanos Herceg con P. Gasman-H. Echiburú, y C. Barón con J. Bernat. 9.45 horas, A. Rivas-J. Raineri con ganador hermanos Herceg-Gasman-Echiburú; C. Philippi con con E. Hortal, y Apey-Rivera con Barón-Guell.

RADIO CERVANTES ORGANIZA TORNEO

Organizada por la Audición "Música y Deportes", que dirige en Radio Cervantes, el señor Rolando Gallardo, dentro de poco se llevará a efecto un Campeonato Especial de Fútbol de los Barrios, en el que, según el pronóstico de sus patrocinantes, se pondrán en juego valiosos trofeos.

Los clubes interesados en participar podrán dirigirse a Radio Cervantes, calle 21 de Mayo N.o 617, Audición Música y Deportes.

El "diario de los deportistas" y LAN invitan a dos personas para presenciar en La Paz y Buenos Aires, los partidos con Bolivia y Argentina, respectivamente.— Habrá un tercer premio de consuelo: un terno Vestex.— Bastará llenar el cupón que aparecerá en este diario indicando los resultados exactos con score de los partidos a jugarse el 22 de septiembre en Santiago, y el de Chile con Argentina el 13 de octubre en el Estadio Nacional.— Pueden enviar las soluciones que desee el lector.

"LA NACION", queriendo responder a su bien ganado apelativo de "Diario de los Deportistas", ha organizado un sencillo concurso con motivo de los partidos que Chile debe jugar con Bolivia y Argentina por las eliminatorias para el Mundial de Suecia de 1958. Con ello, quiere dar la posibilidad a dos de sus favorecedores, de viajar a las ciudades de La Paz y Buenos Aires, respectivamente, para los partidos de revancha. Dos lectores presenciarán el match de Chile con Bolivia, y dos lo harán para el partido entre Chile y Argentina. Tendrán derecho a dos pasajes en cada ocasión, por vía LAN, y gastos de estada pagados.

Como se sabe, los partidos por las eliminatorias, están fijados para el 22 de septiembre, con Bolivia, en el Estadio Nacional, y para el día 29 del mismo mes, en el Altiplano. Con los argentinos se jugará el 13 de octubre, en Santiago, y la revancha, el 27, en el Río de La Plata.

Para tomar parte en este sencillo y valioso concurso, bastará acertar en forma precisa a los respectivos resultados de los encuentros que juegue Chile en Santiago, con los países ya nombrados. Es decir, habrá de indicarse en forma exacta los resultados de estos partidos. Para tal efecto, dentro de pocos días LA NACION empezará a publicar los CUPONES que deberán enviar los lectores a este diario, los que deberán llenarse con el nombre completo de cada participante, número del carnet de identidad, y el resultado estimativo de cada concursante. Cada persona podrá enviar las soluciones que desee.

Además de los premios señalados, habrá uno de consuelo donado por la firma VESTEX, que consistirá en un terno de casimir super oveja peinado, de un valor de 40 mil pesos. Como, seguramente, habrá muchas personas que acierten el resultado de los partidos con Bolivia y Argentina, habrá que sortear entre éstos los pasajes para el viaje, y el tercero se hará acreedor al terno ya mencionado.

Atento siempre "el diario de los deportistas" con sus miles de lectores, ha querido que dos de ellos viajen al extranjero por su intermedio. Será una lotería, pero una única ocasión tangible, y gratis, de conocer otras tierras, por el mero hecho de participar en este sencillo concurso. Gracias a esta oportunidad, podrán vibrar, con los colores nacionales, en los encuentros de revancha, y ser portadores de la representación de todos los hinchas chilenos que seguirán paso a paso las alternativas de estos dos partidos.

POR LOS BARRIOS y COMUNAS

CON DOS equipos venció el club "El Clásico" al Atlético Torino, en la cancha Vestex. Con el primero, por 2-1; con el segundo, 4-3, perdiendo con el tercero, 3-0. El cuadro de honor de El Clásico formó con González; Carrasco, M. Carrasco y Silva; Quezada y Ramírez; Soto, Carrasco, Labarca, Páves y Rojas.

—oOo—

UNION CARMEN, se clasificó campeón del torneo organizado por el Deportivo Santa Carolina, al vencer al Santa Teresita con su primer equipo por la cuenta de tres a cero, empatando con el segundo y tercero.

—oOo—

CON UN almuerzo que se efectuará el jueves, celebrará su décimosegundo aniversario la Asociación de Fútbol de Peñaflor. El acto tendrá lugar en el Casino de Peñaflor, ubicado frente a la Plaza de Armas.

"Atlético Caliche" ganó al Deportivo Real Lira

Otra actuación invicta, dentro de la competencia oficial de fútbol que controla la Asociación Metropolitana, se anotó el domingo último, en la 16a. fecha de ese torneo, el Atlético Caliche frente al Deportivo Real Lira.

Su campaña fue: ganó con el primer elenco por 2 a 0, goles de Correa y Parada; ganó con el segundo 1 por 0, gol de Rodolfo Pesce, y empató a cero con su tercer cuadro. Los equipos vencedores alinearon así: SEGUNDO: Edo. Núñez; Jacobo Abumohor, Leonel Serrano y Miguel Urrea; Roberto Rodríguez y Jorge Marcich; Vicente Eusquiza, Rodolfo Pesce, Emilio Durán, Eduardo Figueroa y Emilio Pérez. PRIMERO: Roberto Cura; Alejandro Molina, Orlando Parra y Raúl González; Oscar Smith y Eduardo Madariaga; Carlos González, Juan Correa, Guillermo Parada, Taufik Abumohor y Alfonso Rabí.

El próximo domingo, por la 17a. fecha del torneo, Atlético Caliche se medirá con Blue Gross, en la cancha Academia de Humanidades.

EL JUEVES LLENARAN EL ESTADIO.-

A tres puntos de Audax quedará la "U" si gana el "clásico"

Comentamos

DOS PARTIDOS quedan aún pendientes para dar término definitivo a la primera rueda del campeonato profesional de fútbol de 1957; son ellos el match suspendido entre Rangers y Universidad Católica, por mal tiempo, y el clásico universitario.

Para la UCE, el desenlace de estos encuentros reviste una importancia especialísima, por cuanto de ello dependerá su posición final definitiva en esta rueda, y tal vez, para el futuro de la entidad estudiantil. Para la Universidad de Chile, son también de mucho valor los puntos que se juega ante sus rivales cruzados, pues de ganar estará en condiciones de amagar la posición del líder, quedando a sólo tres puntos de él.

Como puede verse, los resultados de estos encuentros tendrán su repercusión directa en las pretensiones de dos clubes. Sin ir a un análisis más profundo, es casi un hecho que la corona del presente año estará disputada entre Audax Italiano, Universidad de Chile, Everton y Magallanes. Son los equipos con mayores posibilidades, los que se han mostrado mejor en todo sentido a través de estas trece fechas. Si se mira con un poco de más calma la tabla de posiciones, y se recuerda con un poco más de detalles algunos pasajes del torneo, vemos que los universitarios y los académicos son los más serios aspirantes para desplazar a los verdes. Y por una razón muy sencilla: los azules han perdido solamente un partido, han ganado cinco y empatado seis; los albicelestes han ganado siete, empatado tres y perdido tres; Everton tiene ocho encuentros ganados y cinco perdidos, pero su diferencia es que durante varias fechas se vino abajo de golpe, recibiendo goleadas de consideración, como el 8x3 de Palestino, el 4x1 de Rangers y el 3x0 de O'Higgins. Ya uno de los que marcha en pos del título, dio cuenta de ellos en forma clara y justa.

Magallanes está cumpliendo una campaña firme, con bastante regularidad, habiéndose dado el lujo de ser el único que ha derrotado al líder. Esto puede que sea un índice elocuente de lo que puede suceder en la rueda de las revanchas, como también puede ocurrir lo contrario, máxime que en fútbol no se puede dogmatizar con esta clase de antecedentes; ellas son puras suposiciones basadas en el rendimiento normal de un equipo, y no en los imponderables de cada partido. Sinceramente, creo que si Audax no se afirma, puede ser superado por los conjuntos de la Chile y Magallanes.

El lote que va al medio no creo que amague a los punteros, o que baje tanto como para entrar a pelear la cola. Tal vez puedan mejorar bastante su colocación al final del campeonato, pero la verdad es que no tienen equipo como para aspirar a otra cosa mejor durante este certamen.

Al parecer, también, la situación está casi decidida en la cola. Por desgracia —y digo esto por lo que es la UC como institución y lo que representa en el concierto del deporte nacional—, de nuevo está al final de la tabla y con escasas posibilidades de alejarse de ella, por las causas que hemos analizado tantas veces durante el desarrollo del torneo. Otro de los candidatos, aunque en muchos partidos ha demostrado tener un equipo bastante aceptable, es Green Cross. Lo mismo le sucede a Ferrobadminton, no obstante la reacción que se les vio en las últimas fechas. Ya los fusionados anduvieron mordiendo la cola el año pasado, en compañía de San Luis. Sin embargo, ambos se ven mejores, en todo sentido, que los venido a menos estudiantes católicos, a pesar de que Ferro fue el único equipo que perdió en esta rueda con los cruzados. De no suceder algo especial, aunque lo creo difícil, porque sencillamente la Católica no tiene jugadores, seguirán en la posición que ocupan, pagando muy caro por la imprevisión imperdonable que han tenido después de haber ido por un año al Descenso.

PACAR



CAMPESINOS.—Auténticos huasos han animado siempre con su presencia los tradicionales "clásicos universitarios". Ahí los vemos con todos sus atavíos multicolores. La fiesta del jueves en el Estadio Nacional promete ser una de las más novedosas e interesantes de los últimos años.

Pero la Católica busca el triunfo como una rehabilitación definitiva

Gran espectáculo darán las "barras"

Pocas veces el tradicional partido entre los conjuntos de las Universidades de Chile y Católica, ha tenido tanta importancia como este que disputan pasado mañana.

Para el cuadro de la U. de Chile, los puntos oficiales en disputa, representan alcanzar el segundo lugar al término de la primera rueda, del campeonato oficial, con 18 puntos, y a sólo tres de diferencia del puntero. Esto significa, para el cuadro que dirige Luis Alamos, entrar a la segunda etapa del torneo, con magníficas posibilidades para aspirar al preciado galardón de campeón profesional de Chile. Y si miramos la campaña que hasta el momento viene cumpliendo Universidad Católica, por otra parte, que no ha podido salir de la incómoda posición que lleva en la tabla, tiene en este clásico la oportunidad de alcanzar dos nuevos puntos, que por la significación de los mismos, pueden ser de aliento singular para que el cuadro de la "cruz azul", inicie una campaña de rehabilitación definitiva. El cuadro "católico", llega con pretensiones al triunfo, ya que para esta oportunidad contará con el concurso de todos sus cracks que, por diversos motivos no han podido actuar en las fechas anteriores.

"BARRAS".— Ya las "barras" de las dos Universidades tienen todo preparado para sus presentaciones. Desde ayer realizan sus ensayos generales en el mismo escenario del Estadio Nacional.

La de la Universidad Católica, con su homenaje a los países hermanos del continente, "Geografía musical de América", debe brindar, en esta oportunidad, un espectáculo que, sin lugar a dudas, resultará extraordinario.

Por su parte, la "U", bajo la dirección de Alejandro Gálvez, ha preparado una versión de la hazaña cumplida por el comandante Bisshop. "El viaje de la Tahiti-Nui", constituirá una rememoración de la aventura que asombró, hace poco, al mundo entero. Los libretos y detalles técnicos de la presentación, causarán a los miles de aficionados una agradable sorpresa.

VENTAS DE ENTRADAS.— Las entradas para todas las localidades del espectáculo del jueves, están a disposición del público en general, socios y no socios de las Universidades, en los siguientes locales: Club de la Universidad Católica, B. O'Higgins 357 A. y 340, teléfonos 30639-31222; Club de la Universidad de Chile, Santa Lucía 340, teléfono 391275; Casa Olímpica, Moneda 1141; Casa Sederap, Chacabuco 6; Casa Planchón, San Pablo N.o 2907.

Los clubes Universitarios, para mejor atención del público, atenderá, diariamente, en sus gerencias, desde las 10 de la mañana hasta las doce de la noche, ininterrumpidamente.

PRECIOS.— Tribunas numeradas, $ 1.500; Tribunas de primera, $ 500; Galerías, $ 250.



Cayó el invicto Riveros

JUAN CARLOS RIVEROS, un profesional argentino de la nueva hornada, que cuenta con notables aptitudes, midió sus fuerzas con Thompson en el cuadrilátero del Luna Park, de Buenos Aires. Riveros, que se encontraba invicto desde hace varias temporadas, fue vencido por puntos. En el grabado, aparecen ambos en una escena cuando el negro Thompson ha perdido un cross derecha, al retroceder Riveros. (Foto, de "Acción", de Montevideo, por gentileza de Jacobo Bresler.

La ENTREVISTA de HOY

Miranda va subiendo a paso lento pero seguro

El joven zaguero de Unión Española aparece como una de las "revelaciones" del campeonato oficial

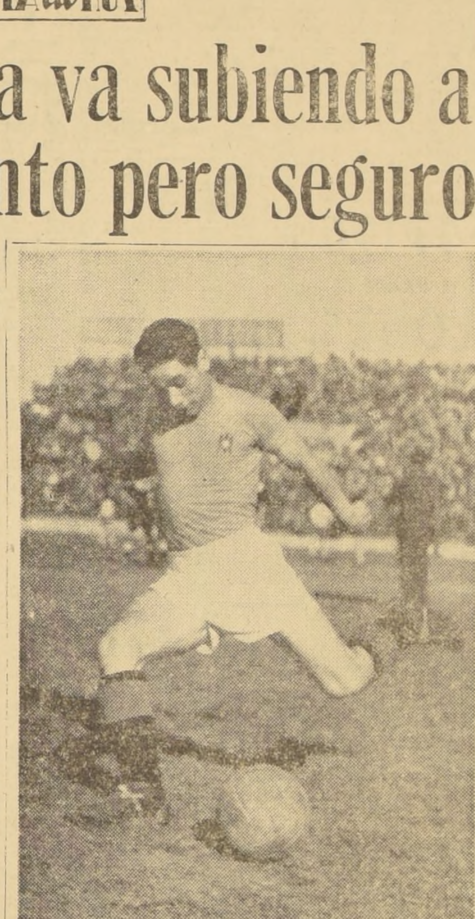
CHICO DE porte y de corazón grande. Ese es José Miranda, nuevo back-wing de Unión Española, que se está asomando firmemente como uno de los buenos elementos del fútbol profesional. Para él no hay enemigo grande. No hay nadie insuperable. Es cuestión, según Miranda, de estudiar al rival, conocerle los puntos altos. Y los débiles, que es lo más importante para cumplir con la misión de atajarlo. Que no llegue al área y menos al arco.

por ENRIQUE VERGARA

A Miranda lo acompaña mucho la juventud, tiene 19 años. La experiencia, el fogueo, viene de atrás. Apenas lleva 10 partidos en primera. Debutó el año pasado frente a la "U", en el último match oficial, y en esta temporada ha jugado 9 de los 13 que llevan disputados. Mr. Huifa le tiene mucha fé al "chico" Miranda. Por lo guapo, por el sentido de fútbol, por los empeños que gasta para acomodarse en la defensa.

La ausencia de Valentín Beperet, que todavía no se recupera de la lesión que experimentó en cancha colombiana, obligó a Martín García a probar primero con Manuel Rodríguez y luego con Miranda. Aquel anduvo bien, pero después bajó debido a preocupaciones que no le permitieron entrenar. Incluído Miranda, que venía de división especial, el problema del reemplazo del "Gaita" Beperet se resolvió en seguida. Dio resultados espléndidos la prueba. Y costará al titular recuperar su puesto, pues el reemplazante lo está haciendo muy bien, a satisfacción de todos.

Hasta hoy, Miranda se ha entendido bien con Martínez, Ledesma, Reveco y Rivera. "Todos saben jugar la pelota. Y lo ayudan a uno. Igual me ocurrió con Cubillos, que también tenía clase y garra para dominar su puesto. Mi sistema aquí ha sido siempre el mismo: marcar de cerca al puntero que me corresponda vigilar. Así no se me va fácilmente. Si me queda tiempo, salgo adelante a colaborar con el "volante" de mi mismo lado. Todos los punteros son buenos, cada uno en su cuerda. Y hasta ahora he tenido suerte, ya que me he topado con rivales muy caballerosos. En ninguno he observado mala intención, con deseos de eludirme a costa de fouls o de golpes que me pudieran lastimar. Me han guapeado con buenas armas, sin echar mano a la acción ilícita. No me puedo quejar. Ojalá la buena fortuna me siga acompañando. De esta manera podré cumplir con el club y con el entrenador", nos dijo Miranda.



UN CHICO AGRANDADO.—José Miranda ha hecho olvidar un tanto a Valentín Beperet, en la defensa de Unión Española. Tal como está jugando el "chico", difícil será para el titular volver a su puesto. Y tiene 19 años...

Sra. Luz Berríos fue reelegida presidenta del básquet femenino

EL CONSEJO Superior de Delegadas de la Asociación Femenina de Básquetbol de Santiago, en su última asamblea general, acordó reelegir nuevamente, por unanimidad, presidenta de la institución, a doña Luz Berríos Salas de Silva, como justo homenaje de admiración y reconocimiento a sus condiciones directrices y a sus señalados servicios en favor del progreso y prestigio del baloncesto femenino metropolitano.

Acompañarán a la señora Berríos Salas de Silva, en su gestión, Brunilda Hasmmuch, de Colo Colo, como vicepresidenta; Carmen Barra, del Club Primavera, como secretaria; Sonnia Nogales, de Ferrobadminton, como prosecretaria; Irma Núñez, del Club Dávila Baeza, como tesorera; Elsa Lagos, del Club Alas de Chile, como protesorera, y Dolores Salinas, del Club Universidad Técnica del Estado, como directora.

Esta nueva mesa se reunirá hoy, a las 20.30 horas, en sesión de constitución, a fin de tratar diversos asuntos de importancia, entre otros, la iniciación del Torneo Oficial Anual de Divisiones Inferiores.

EN EL RING DEL FAMAE.—

Reinaldo Seguel con Julio Barrera

Pelean esta noche por el Campeonato Militar de Boxeo

ESTA NOCHE, a las 21.45 horas se efectuará la segunda rueda de la selección nacional de boxeo del Ejército, en el cuadrilátero del Deportivo Famae, ubicado en calle San Ignacio, frente a Franklin. El programa de hoy consta de nueve combates, destacando el match que sostendrán los pesos mosca, Reinaldo Seguel y Julio Barrera, pelea que será la principal de la noche.

El programa es el que consignamos a continuación:

PLUMA: Heriberto Palacios (Concepción) con Luis Orellana (Div. Escuelas).

MEDIOMEDIANO LIGERO: Luis Chávez (II División) con José Rodríguez (Div. Caballería).

MEDIOMEDIANO: Ramón Ferrada (II División) con Filadelfio Faúndez (Concepción).

MEDIANO LIVIANO: Leonel Casas (Valdivia) con Huko López (Div. Caballería).

MEDIANO: Samuel Muñoz (Div. Escuelas) con Luis Campos (Valdivia).

LIVIANO: Luis Aguila (Punta Arenas) con Jorge Olivera (Concepción).

GALLO: Ernesto Padilla (Div. Escuelas) con René Maldonado (Valdivia).

MEDIOMEDIANO LIGERO: Rolando Carreño (Punta Arenas) con Gilberto Ríos (Valdivia).

MOSCA: Reinaldo Seguel (Div. Escuelas) con Julio Barrera (II Div.).

BOXEO al día

Prosigue hoy festividades del Club México.— El miércoles será la manifestación a la prensa y radios.— Aniversario de la Asociación Santiago tendrá lugar el 20 del actual

ESTA TARDE se cumplirá otro número del programa de las fiestas aniversarias del México Boxing Club. Se trata de una sesión solemne que tendrá lugar a las 18 horas, en su local de San Pablo 1617, donde se reunirán los socios fundadores en un acto recordatorio de la fundación que tuvo lugar el 17 de agosto de 1934.

—oOo—

MAÑANA por la noche tendrá lugar la manifestación anual que ofrece la directiva del club a la prensa y radios de la capital, en el local del Centro Argentino, ubicado en calle Huérfanos con Miraflores. Especialmente invitados asistirán el Embajador de México, Excmo. señor José de Núñez y Domínguez y personal de la Embajada; Director de Deportes del Estado, doctor Elzo Pertuisset; el presidente de la Federación de Boxeo y de la Asociación Santiago, y otros dirigentes deportivos.

—oOo—

EL JUEVES a las 11.30 horas, en su local de calle San Pablo 1617, se ofrecerá un festival dedicado a los niños del barrio. Habrá un programa de boxeo infantil y asaltos de catch as catch can, con números de variedades y obsequio de golosinas a los niños. Las fiestas finalizarán el domingo con una romería al Cementerio General.

—oOo—

SE HALLAN abiertas las inscripciones para el Campeonato de Santiago, tradicional competencia que sirve para formar el equipo metropolitano que anualmente interviene en el Campeonato Nacional.

—oOo—

LOS INTEGRANTES del Curso de Arbitros y Jurados deberán reunirse el viernes, a las 20 horas, en la secretaría de la Asociación. En esta reunión se dará cuenta de varias innovaciones que van directo en beneficio de los aficionados. Se designó secretario de esta comisión, al señor Nicanor Toledo.

—oOo—

A FIN DE solucionar una "impasse" surgida en el directorio del Club Iberia, los integrantes del anterior y actual, deberán concurrir a una sesión que se efectuará el viernes, a las 20 horas, en la Asociación, conjuntamente con el entrenador Enrique Moya. La presencia de todas las personas de ambos directorios es imprescindible a fin de armonizar las relaciones deportivas dentro de la institución.

—oOo—

EL DIRECTORIO de la Asociación Santiago ha confeccionado un variado programa de festividades con motivo de su 39.o aniversario. El día 20, fecha de la fundación, habrá una sesión solemne y coctel en honor de la prensa y radios, y autoridades del boxeo.

TENISTAS MEXICANAS VENCEN EN HAMBURGO

HAMBURGO, 12.—(UP).— El excelente esfuerzo de las tenistas Rosa María Reyes y Yolanda Ramírez hizo que la final del torneo de singles sea un pleito mexicano.

En las semifinales, la pequeña Rosa María, eliminó a la tenista australiana Mary Howton, por ocho-seis y seis-dos, en tanto que Yolanda necesitó de sólo un set para terminar con la británica Pat Ward. La señorita Ramírez ganó el set seis-dos, y la señorita Ward se retiró. Dijo que tenía una inflamación muscular.

El match Reyes-Hawton, brindó un primer set de gran intensidad. La australiana se había puesto en ventaja de dos games a cero y parecía encaminada a la victoria; pero la diminuta azteca, recurrió a su endiablada velocidad y se hizo de cinco games seguidos. Con el score cinco-dos, la señorita Hawton hizo un esfuerzo supremo y prodigándose, no sólo igualó sino que tomó ventaja de un game. De nuevo Rosa María se empleó a fondo y se impuso a su vez en los tres games siguientes para ganar el set.

En el segundo, la resistencia de la australiana estaba quebrantada y la señorita Reyes no tuvo mayor inconveniente en prevalecer.

En semifinales de dobles de varones, don Candy-Mervyn Rose, australianos, vencieron a Laci Legenstein-Vladimir Petrovic, de Yugoeslavia, por seis-tres, seis-cuatro, dos-seis y seis-cuatro. Los ganadores se las verán en la final con Nicola Pietrangelli-Orlando Sirola, italianos, que en lo otra semifinal derrotaron a Sven Davidson, sueco, y Hugh Stewart, norteamericano, por diez-doce, seis-cuatro, tres-seis, seis-tres y nueve-siete.

TIBAUD PELEA EN CONCEPCION CON PACIFICO CAMPOS

En Concepción se llevará a efecto el sábado el encuentro pactado a diez vueltas entre los profesionales de la categoría mediano, Alejandro Tibaud y Pacífico Campos, de esta capital. El match se disputará en el gimnasio cerrado Universitario.

Sólo para pagar la garantía pelea Rademacher con Floyd Patterson

Curiosas pretensiones del ex campeón olímpico amateur

COLUMBUS (Georgia), 12.— (UP).— (Por William J. Tucker).— Pete Rademacher se calzará los guantes contra Floyd Patterson la próxima semana como "aficionado", pues lo más probable es que baje del ring sin haber ganado un centavo, ya sea que triunfe, pierda o empate en su casi inverosímil intento de conquistar el título de campeón mundial de todos los pesos.

Casi seguramente, todo lo que se saque de la pelea del próximo 22 de agosto en Seattle, Estado de Washington, será destinado a devolver su dinero a los amigos de Rademacher, que le ayudaron reunir los 250.000 dólares que Patterson exigió como garantía mínima para arriesgar su título ante un pugilista que aunque campeón olímpico de peso completo, jamás ha peleado más de tres rounds.

"No concerté esta pelea para ganar dinero —dice Rademacher—. Me sentiré contento si salgo sin pérdida. Si algo sobra, tendré que repartirlo mitad por mitad con la organización "Juventud Ilimitada, Inc., de Columbus".

Es esta organización, en realidad, la que ha hecho posible la pelea de la próxima semana.

Toda la historia se remonta a mayo de 1956, cuando Rademacher, teniente del Ejército, se hallaba de guarnición en Fort Benning, Georgia. Su interés en la labor de ayuda a la Juventud, "Para sacar a los muchachos de las calles", le puso en contacto con Mike Jennings, y ese fue el enviado de la Providencia. Jennins, entonces de 44 años de edad, era el dueño de una tienda de artículos deportivos de esta ciudad, donde la tiene todavía, y donde goza de mucho respeto por su empeño de conseguir que los jóvenes anden menos por las calles y vayan más al campo o los estadios. Este empeño lo llevó un día a Fort Benning y allí conoció a Rademacher.

"Pete y yo hablamos desde el principio de una aventura como la de crear "Juventud Ilimitada" —dice Jennings—. El Plan tomó forma, y, por fin, Pete me dijo que se entrenaba para las olimpiadas."

"También me dijo que se tenía fe y que deseaba enfrentarse a un ruso en la final para volarle la cabeza y luego hacer la prueba de conquistar el Campeonato Mundial. Jennins, añade que la idea le pareció entonces demasiado ambiciosa y que no le prestó mucha atención hasta que Rademacher regresó de las Olimpiadas como campeón. A las pocas semanas, la idea de enfrentar a Rademacher con Patterson lo tenía entusiasmado."

"Comencé a moverme —agrega— Fui a Nueva York y me vi con Cus d'Amato (apoderado del campeón), quien me dijo que deseaba una garantía de 250.000 dólares y que me daba dos semanas para reunir el dinero."

Desplegando unos poderes de convicción casi increíbles, Jennings y Rademacher reunieron la suma en dos semanas, pidiendo contribución a todo el mundo, y la depositaron en un Banco de Columbus.

Jennigns admite que él es uno de los 22 que abrieron la bolsa para juntar el cuarto de millón, pero los nombres de los demás son un secreto. Se sabe, sin embargo, que entre ellos hay médicos, abogados, comerciantes, etc.

El que más puso, 25.000 dólares, el que menos, 5.000. Cuánto recuperará cada uno, es algo impredecible, aunque lo más probable es que, una vez pagados, Rademacher tenga que pedirles dinero prestado para irse a casa en un taxi.

Comisión calificadora de socios del Círculo de Cronistas se reúne mañana

Mañana se constituirá la Comisión Calificadora de Socios del Círculo de Cronistas Deportivos, en una sesión-almuerzo que se realizará en los comedores del Círculo de Periodistas. Esta comisión tendrá como especial misión, la reclasificación general de los socios, para poder hacer entrega del carnet y la insignia oficial del Círculo.

La comisión la forman Gustavo Aguirre (Corporación), Alfredo Olivares (Minería), Angel Santibáñez (El Diario Ilustrado), Luis Gasc (La Segunda) y Carlos A. Vergara (Las Ultimas Noticias).

FESTIVAL A BENEFICIO DE PEDRO HUGO LOPEZ

La Mutual de Viejos Cracks de Colo Colo ha organizado un festival de fútbol para pasado mañana, en la cancha de Avenida El Salto esquina de Valdivieso, donde enfrentará al equipo superior del Club Clodio Brito. El producido de esta reunión lo entregará al ex player internacional Pedro Hugo López, quien se encuentra enfermo en el Hospital J. Joaquín Aguirre, establecimiento donde se repone actualmente de una operación al pie izquierdo.

Para el compromiso del jueves, la directiva de los viejos cracks albos ha citado a los siguientes jugadores: Castro, Contreras, Alcántara, T. Rojas, Hernández, Jaramillo, Luco, Cáceres, Lira, Arancibia, Villanueva, Herrera, Loézar, Luis Rojas y Medina.

Respecto a la tragedia de Pedro H. López, recibimos una nota de la señorita Wanda Lafoy Echeverría, Colón 753, Santiago, quien insinúa que las autoridades de la Asociación Central de Fútbol dispongan que la recaudación total de una de las reuniones del fútbol profesional, sea entregada al jugador.

BARNES GANO POR PUNTOS A CLOTTEY

SYDNEY, 12.—(UP).— George Barnes retuvo su título Welter del imperio británico, al vencer por decisión a Attu Clottey, de Africa Occidental, en la pelea a 15 rounds, que tuvieron hoy en esta ciudad.

Barnes pesó 66.348 kilos (146 libras y cuarto) y Clottey 65.430 (144 libras y cuarto).

Barnes sufrió un knockdown en el segundo round, pero se repuso para terminar más fuerte que su contrario y ganar la decisión de los jueces.

LOTERIA DE CONCEPCION

LISTA OFICIAL DEL SORTEO N.o 775, EFECTUADO EL 11 DE AGOSTO DE 1957.

LEYES: 4885 Y 5443 — EMISION: 50 MIL BOLETOS EN VIGESIMOS.

17196 — 45 MILLONES

APROX. 17195 - 100.000 — APROX. 17197 - 100.000

03881 — 100 MIL · 1167 — 100 MIL · 12966 — 500 MIL · 17328 — 100 MIL · 21621 — 100 MIL · 24213 — 100 MIL · 26067 — 100 MIL · 24579 — 100 MIL · 2289 — 100 MIL · 06779 — 100 MIL · 08841 — 500 MIL · 04864 — 1 MILLON · 07742 — 100 MIL · 12452 — 100 MIL · 14592 — 100 MIL · 11076 — 1 MILLON · 16677 — 100 MIL · 20550 — 500 MIL · 23497 — 500 MIL · 21101 — 100 MIL · 32041 — 4 MILLONES (APROX. 32040 - 70.000; 32042 - 70.000) · 34066 — 100 MIL · 35424 — 1 MILLON · 30598 — 500 MIL · 30655 — 100 MIL · 35136 — 500 MIL · 37387 — 100 MIL · 39187 — 2 MILLONES (APROX. 39186 - 34.303; 39188 - 34.303) · 40262 — 100 MIL · 40340 — 100 MIL · 41765 — 100 MIL · 39612 — 100 MIL · 39927 — 100 MIL · 38910 — 100 MIL · 40124 — 100 MIL · 43733 — 100 MIL · 44422 — 100 MIL · 44906 — 100 MIL · 45266 — 100 MIL · 47354 — 100 MIL · 47401 — 100 MIL

El Boleto N.° 17196
Salió favorecido con el Premio de
45 MILLONES
A todos los Boletos cuya terminación sea 6 le corresponde $ 4.000.- al Entero y $ 200.- al Vigésimo

Sorteo N.° 775, efectuado el 11 de Agosto de 1957

17196

Facsímil del Boleto correspondiente a la presente Lista Oficial

01 · 02 · 03 · 04 · 05 · 06 · 07 · 08 · 09 · 10 · 11 · 12 · 13 · 14 · 15 · 16 · 17 · 18 · 19 · 20 · 21 · 22 · 23 · 24 · 25 · 26 · 27 · 28 · 29 · 30 · 31 · 32 · 33 · 34 · 35 · 36 · 37 · 38 · 39 · 40 · 41 · 42 · 43 · 44 · 45 · 46 · 47 · 48 · 49 · 50

FIN

La Lotería pagará los Premios a la presentación del Boleto SEGUN SU LISTA OFICIAL — No se oirá reclamo alguno por substracción, adulteración, destrucción, pérdida de Boletos o por los errores que aparezcan en las publicaciones de diarios, revistas o transmisiones de radios. Próximo sorteo: 45 millones domingo 25 de agosto. Entero $ 4.000; Vigésimo $ 200.

BELTRAN HARISMENDY GONZALEZ, Contador — Ante mí CARLOS GUTIERREZ PINCETTI, Notario — CARLOS ROCCA BERTOLOTTO, Gerente

22 puntos acertó la boleta ganadora del último Concurso de Pronósticos

Se entregó a la prensa el siguiente boletín, con el resultado completo del último Concurso de Pronósticos:

1er. premio múltiple, serie B, N.o 16652, con 22 puntos .. $ 1.180.068
2.o premio sencilla, serie B, N.o 52471, con 21 puntos .. 262.237
2.o premio sencilla, serie B, N.o 54887, con 21 puntos .. 262.237
2.o premio sencilla, serie B, N.o 70031, con 21 puntos .. 262.237

PREMIOS DE CONSUELO: Entrada a paddock, por 3 meses, boletas múltiples, serie B, N.os 14679 y 16186, y sencillas, serie B, números 51348 y 74753. Con un almuerzo para 4 personas, la boleta sencilla, serie B, N.o 85667. Un limpiado al seco Mont Blanc, Moneda 1130, boleta sencilla N.o 66514. Con una entrada a paddock para el domingo 18 de agosto, las boletas terminadas en "652". Con dos boletas gratuitas para el domingo 18 de agosto, las boletas terminadas en "52". El Gran Pozo para el domingo próximo asciende a $ 6.400.000. Actuó de Ministro de Fe el Notario Público don Pedro Cuevas.

DON MANUEL SUAREZ GANO EL GORDO DE LA LOTERIA

Gerente del Club Hípico de Magallanes, de paso en Santiago

Don Manuel Suárez, animoso gerente del Club Hípico de Magallanes, ganó los 45 millones de la Lotería de Concepción, en un golpe de fortuna extraordinario. Había llegado días antes a la capital con el fin de conseguir de las autoridades de los hipódromos centrales, una carrera de eliminación para el Club Hípico, cuando tuvo la corazonada de comprar un entero de la lotería. Adquirió el número en el puesto de diarios de don Nicolás Sáez, Ahumada y Huérfanos, quien desde hace años vende el mismo número.

El señor Suárez, que se halla radicado en Magallanes desde hace años, es dentista de profesión y tuvo en Santiago un importante stud.

CONNOTADOS HIPICOS REGRESARON DE EUROPA

Tres personajes del ambiente hípico nacional regresaron a Santiago a fines de la semana pasada e hicieron su "rentrée" el domingo en las carreras del Club Hípico.

Uno de ellos, don Mario García de la Huerta, co-propietario del Haras "La Divisa", quien estuvo en Europa y EE. UU.

El segundo es don Carlos Vargas Salinas, quien volvió también de Europa, tras varios meses de viaje por los países del viejo continente.

El tercero, el Príncipe Alejandro Obolensky, quien estuvo en Francia e Italia durante dos meses.

Los tres distinguidos viajeros llegaron justo a presenciar la disputa del primero de los grandes clásicos destinados a los potrillos de tres años: el "Vial Infante".

HIJO DE FOREST ROW GANO EN COLOMBIA

Noticias llegadas de Colombia revelan que el domingo pasado salió de perdedor en Bogotá el potrillo chileno Sardónico, hijo de Forest Row. Este ejemplar es de propiedad del señor Vicente de la Coraza, quien es también dueño de La Castiglione, una yegua chilena que ha realizado gran campaña en las pistas de ese país.

SEIS POTRILLOS TIENE YA TRAINER JOSE MIGUEL BAEZA

José Miguel Baeza está madrugando con la preparación de potrillos para 1958. En su corral, ya tiene seis ejemplares de esclarecidos antecedentes, que son: Emeline, por Fauburg Oreado, por Welsh Honey; Polizón, por Scot Guard, Usurpador, por Faubourg; Maulín, por Westerland's Prince; e Hirohita, por Copete.

Estos ejemplares se hallan en sus primeros tanteos por la cancha, y si andan con suerte serán de los primeros en debutar en la temporada de 1958.

CINTILLA TERMINA PRONTO SU CAMPAÑA EN LAS PISTAS

Cintilla, una yegua ganadora de ocho carreras, terminará su campaña en las pistas a fines del presente invierno y será enviada a la reproducción. Entre los posibles reproductores que figuran en su programa de yegua madre, figuran Amassis y Treble Crown.

De no haber sufrido un accidente en los comienzos de su campaña, esta hembra habría logrado más triunfos. Llevada a Concepción, cuando tenía 3 años, se le espantó al cuidador y se enterró una astilla de gran volumen en la cabeza. Tras una operación muy difícil, le fue extraída, pero el animal quedó muy tímido y nunca rindió lo que se esperaba de él.

INSCRIPCIONES PARA EL DOMINGO EN AMBOS HIPODROMOS

CLUB HIPICO

Premio CARLOS y GUILLERMO AGUIAR.— Carrera Especial.— Handicap.— 2.000 metros.

Tormentoso	56	Prosaica	52
Campanero	55	Teósofo	52
Canterina	55	Palmeado	50
E. Fauré	55	Matarazzo	45
Gambetta	55	Sotavento	4[illegible]
Drisa	53		

Premio HUNTER'S MOON.— Segunda Serie.— Handicap.— 1.500 metros.

Quilantal	58	Informal	51
Ramón	57	Pavlova	51
G. de Oro	56	M. Alicia	50
Potasio	56	Faubourien	49
Prosaica	56	Pandilla	49
Premiere	54	Hunting	47
Palmeado	53	E. Soré	45

Premio HELESPONTO.— Tercera Serie.— Handicap.— 1.500 metros.

Utópico	57	Modesto	53
Compadrón	56	Tesio	53
S. Cross	56	Hilarión	49
Comandante	54	Pololo	47
Heroico	54	Prodigioso	46
Los Tilos	54	Brahma	45
E. Afortunado	53	Film	45
Macollado	53		

Premio HOROS.— Cuarta Serie.— Handicap.— 1.500 metros.

Turista	58	Caminanta	52
Amapola	57	Gladstone	51
Nigromante	57	Skooter	51
G. Standard	56	G. Montesa	50
Dialecto	55	Guadalcanal	49
P. Sellado	54	Mileo	49
Comodín	53	Ostra	49
Dominadora	53	Querellante	49
Blue Barón	52	Zapatón	49
Bochorno	52	Noticioso	45

Premio HINDERER.— Quinta Serie.— Handicap.— 1.500 metros.

Wolf	57	Le Pin	49
Galgo Gris	56	Namur	49
Altozano	54	Dien Bien Phu	48
Callecita	54	Flecha Roja	47
Descortés	54	Cabañero	45
Uncoyen	54	C. de Marfil	45
Diagrama	53	Good Wine	45
C. Preciosa	52	Lo Pequén	45
Limeña	51	Maestro	45
Urgel	51	Regionalista	49
Zamarrón	51	Leyda	48

Premio PRINCIPE DE GALES.— 1.600 metros.— Clásico.

Geyser	61	Michaux	59
Bristol	59	Osiris	59
Leucotón	59		

Premio HAJDUK.— 1.300 metros.— Serie "C".— Tercera Carrera.

Acropolis	55	Goldito	55
Agachado	55	Laraquete	55
Albatros	55	Mauricio	55
Amuleto	55	Puchegui	55
Blue Mink	55	Recoto	55
El Lomo	55	Se Fué	55
Galgo Bueno	55	Westminster	55

Premio HELECHO.— 1.300 metros.— Serie "A".— Segunda Carrera.

Airoso	55	Le Journal	55
Camarista	55	Mac Gregor	55
Coltro	55	Piañidero	55
El Arabe	55	Pisquito	55
P. George	55	Ringside	55
Regimiento	55	S. O. S.	55
Repórter	55	Sofocado	55

Premio HIMALAYA LL.— 1.500 metros.— Carrera "A". (Se corre inmediatamente después del Clásico Príncipe de Gales.

Motemel	52	Quidico	49
Blue Barón	49	Raudo	49
Guadalcanal	49	Skooter	49
Mañío	49	Zapatón	49

Premio HIPO.— 1.300 metros.— Serie "B".

Amber	55	Kempis	55
Antiray	55	Licancheu	55
Auster	55	Luciente	55
Boreal	55	Macero	55
Cartier	55	Marimán	55
P. Fish	55	Monitor	55
Gaekwar	55	Pool	55
Imperiali	55		

Premio HOOLIGAN.— 1.300 metros.— Primera Carrera.

Bitter	57	Regionalista	57
Corticol	57	Ajilaso	52
Descortés	57	Mapuche	52
Disoluto	57	Neptuno	52
Dudo	57	Borincana	49
Farewell	57	Susa	49

NOTA: Los jinetes que comprometan montas para el Clásico Príncipe de Gales, no podrán hacerlo para el Premio Himalaya II, 1.500 metros, condicional.

HIPODROMO CHILE

Premio MALALA.— 1.200 metros.— Condicional.— Serie A

Albita	53	M. Princess	53
Alcaldesa	53	Mandarina	53
Amparito	53	Mascarilla	53
Bañista	53	M. Rosada	53
Bayonete	53	Patota	53
Guaruja	53	Piacenze	53
Heredera	53	Salidora	53
Idea	53	Say When	53
Islandia	53	Soda	53
J. Real	53	Tagua	53

SERIE B.—

Alraune	53	Miss Seraya	53
Barahoa	53	Muchacha	53
Camiselle	53	P. Siempre	53
Cinesura	53	Pitorra	53
Cloud	53	Pr. Húngara	53
Daría	53	R. María	53
Espaciada	53	S. Joao Girl	53
Fidalguía	53	Sheyla	53
Honey Rose	53	S. Vivian	53
La Guadalupe	53	Srinagar	53
L. Puñales	53		

Premio PEDRO CARDENAS NUÑEZ.— 1.800 metros.— Clásico

Llancanelo	66	Idem	50
Tormentoso	56,5	Palmeado	50
Quilantal	56	Prosaica	50
E. Fauré	54	Cimera	49
Pitágoras	53,5	Compadrón	48
San Remo	52,5	Mirlantú	45,5
Anguille	52,5		

Eliminado, por estar suspendido, El Huasito.

Premio JULIO SUBERCASEAUX. — Clásico.— Steeplechase.— 4.000 metros.— Peso de reglamento

Don Chipo	71	Ramadán	71
Frustrado	71	C. Real	68
Instituto	71	Sal y Mar	67
Jo Jo	71		

Premio MACANUDO.—1.200 metros.— Primera serie

Laminador	60,6	Tolstoy	51,5
Hellcat	56,5	W. Fire	51
Q. Salmon	55	Badril Nur	50
B. Honey	54	Pinta Roja	49
S. Tulio	53,5	Quivira	48
Faubourien	53	Pilote	47
Herminio	52	Hugonote	46
C. de Oro	51.5	Voliere	45,5

SEGUNDA SERIE.—

Baloteo	57	Laberinto	53
Qué Matón	57	Cacharpero	52,5
Los Ulmos	55,5	F. de Canela	52,5
Beethoven	53,5	Doina	51,5
Calafquén	53,5	Rosamel	51,5
Prodigioso	53,5	O. es Triunf.	51
Jarmila	53	Bon Temps	51
Infierno	50,5	Saladino	48
S. Lunas	50	Talleyrand	48
Arráncate	48,5	Fumarola	47,5
Beba	48	R. Vale	47,5

TERCERA SERIE.—

Patrullero, ex		Farewell	52
Beaujolais	54,5	Karranza	51,5
Pequeco	54,5	Mariveles	51
P. Charmant	54,5	Roscoff	51
Andunet	54	S. McThy	51
Pergamino	54	Gazpacho	50,5
Arturo	53	Army	50
Chinta	53	Emula	50
Oriundo	53	R. Amargo	50
Quinsala	53	Tatequeta	50
Calentura	52,5	Zoroastro	50
El Kalifa	52,5	Obligado	48
Escudero	52,5	Pin Pin	48
S. Lassie	52,5	Galón	47
Alborotado	52	Malagueño	45

CUARTA SERIE.—

Covadenga	55	Jericó	51
Fronda	54,5	M. Picadilly	50,5
F. Espero	54,5	Senescalia	50,5
Arcaneo	54	C. el Loro	50
Ba	54	Tres Chic	50
Viluco	54	Napier	49,5
Buzenval	53	Brema	48,5
L. Sire	53	C. de Plata	48,5
Fugado	52,5	Irenita	48,5
Burntin	52	Chamel	48
Ministerio	52	Mateo	48
Thamara Ly	52	Mozuela	48
Buriel	51,5	Tory	48
Mardita	51,5	Kayack	47
Proserpine	51,5		

QUINTA SERIE.—

Barrabás	55	Fernet	50,5
Feudal	54,5	Ondulante	50,5
High Day	54,5	Misera	50,5
R. Sable	54,5	Reina	50,5
Taurus	54,5	Tulio	50,5
Coimbra	54	Acidia	50
Forest Maid	54	Mayita	50
T. al Saco	54	Acústico	49,5
Nilde	53	M. Crown	49,5
Timbalera	53	Togliatti	49,5
Icaria	52,5	Cierva	49
Te Diré	51,5	Haquenee	49
Dolorido	51	Maherna	49
K. William	51		

SEXTA SERIE.—

Casimiro	61	Oncena	53
Janistra	57	Comequecho	52
Grateful	55	Remember	52
M. Hall	55	Ascain	51
Campiña	54,5	Sifflet	51
Crítico	54	Titánico	50
La Tigresa	54	Don Polo	49,5
London	54	F. de Té	49,5
M. Pollo	54	Hilaracha	49,5
Parella	54	La Pastora	48,5
Roccaviva	53,5	L. Choice	48
Alcaste	53	Sortílega	48
Emancipada	53	Agradable	47,5
Monceau	53	T. al Río	47,5

SEPTIMA SERIE.— Jinetes aprendices

Angatuba	55,5	Fortacho	52
Embrujado	55,5	Tatita	52
Castilla	55	Cascabelera	51,5
Dardo	55	Miss Cici	51,5
Quincena	55	Miss Hilda	51,5
Tank	55	S. Baby	51,5
King Bay	54	Ventisquero	51,5
Medranito	54	Japhan	51
Emprendedor	53,5	Toesca	50,5
C. Rosada	53	Fille D'Or	50
La Luma	53	Rólbida	50
La Vitesse	53	Justicia	49,5
Pitanay	53	Bi	49
Siriaco	53	Picotazo	49
B. Falso	52,5	Bardic	48
Fiterari	52,5	Mentor	47,5
R. Bueno	52,5	Milena	47,5
Subversión	52,5	Flamingo	47
Amaniña	52	Sky Fire	46

DIFERENCIAS

De primera a segunda, 13 kilos; de segunda a tercera, 8 kilos; de tercera a cuarta, 7 kilos; de cuarta a quinta, 8 kilos; de quinta a sexta, 6 kilos; de sexta a séptima, 8 kilos.

NOTA A JINETES

7a.: 5a. serie
8a.: 2a. serie
9a.: 3a. serie
10a.: 4a. serie

Retiros y compromisos de montas, vencen hoy martes a la hora de costumbre.

Hípico del barrio de Los Cerrillos estuvo a punto de llevarse el gran pozo de 6 millones

Indicó los ganadores de 8 de las 9 primeras carreras del programa y en la quinta indicó a Fratello, que llegó segundo cerca.

Un hípico para nosotros desconocido, que debe saber una barbaridad de carreras o que estuvo en su "momento estelar" cuando hizo una boleta múltiple en la Sucursal Buzeta, estuvo a punto de llevarse, el domingo pasado, el Gran Pozo, que era de 6 millones de pesos o poco más.

En efecto, acertó consecutivamente las cuatro primeras carreras de la reunión; en la quinta indicaba Fratello, caballo que pudo haber ganado y que fue superado estrechamente en la meta por Tormentoso; enseguida indicó Prosaica, Copihual y Hunting, en la sexta, séptima y octava, y en la novena señaló a Oro es Triunfo, que triunfó también. De esta manera, si hubiera vencido Fratello, habría acertado las nueve carreras necesarias para obtener el suculento premio.

Menos mal que tanta sabiduría y suerte tuvo su recompensa, pues al acertar siete carreras y un segundo, en las primeras ocho, obtuvo 22 puntos, y se llevó 1 millón 180 mil 68 pesos, que tenía como primer premio el Concurso que se efectuó en combinación con las carreras de ese día.

CORTAS del TURF

Thunder Boy, que se halla a cargo de Humberto Garretón, pasó al cuidado de José Miguel Baeza.

Ha sido adquirido por don Juan B. Alfaro, un potro hijo de Nearco, recientemente llegado al país. Será llevado al fundo que posee el mencionado turfman en Ovalle.

TRABAJOS de AYER en AMBOS HIPODROMOS

HIPODROMO CHILE

(PISTA DE CARRERA)

LIMEÑA, M. Alquinta; 1.400 en 1.30 2|5.
PINTA ROJA, F. Toro; 1.200 en 1.17 1|5.
PESCADOR, M. Bustos; 500 en 32.
ONIQUE, L. Saavedra; 500 en 31 4|5.
REPINTADO, M. Alquinta, y FLOR DE CANELA, F. Castro; 1.000 en 1.3 2|5; viéndose muy fácil Repintado.
LEYDA, M. Maturana; 1.000 en 1.4 2|5.
CARTITA, N. Vásquez; 1.200 en 1.18; a voluntad.
DALOA, L. Farmer; 1.200 en 1.18 2|5; a voluntad.
FRANCHUTE, R. Morla, y ALCASTE, E. Soto; 1.200 en 1.17 2|5; llegaron iguales.
CANTOR, V. Barra; 500 en 32.
FOREVER, L. Farmer; 800 en 50 3|5.
EL HUASITO, G. Retamal, 1.200 en 1.17.
PINGO SILVA, M. Díaz; 1.000 en 1.5 3|5.
PRINCE CHARMANT, L. Saavedra; 1.200 en 1.17.
QUE TAL, A. Díaz; 1.000 en 1.4.
STAR LASSIE, S. Véliz; 1.000 en 1.3.
META FIERRO, Jn. García; 1.200 en 1.18 1|5.
MINISTERIO, S. Allende; 800 en 51.
KARRANZA, R. Morla; 1.200 en 1.16 3|5.
INESTABLE, M. Alquinta; 1.000 en 1.6.
DARDO, R. Pavez; 1.000 en 1.5.
MARISABEL, M. Alquinta; 800 en 51.
MIRIANTU, L. Camus; vuelta en 1.48.
LEONIO, M. Díaz; 1.000 en 1.2 2|5.
TRES COBRES, G. Retamal; 1.000 en 1.3.
LEOPOLDO, aprendiz; 1.000 en 1.3 2|5.
TESTONIQUE, G. Arancibia; 500 en 32.
MUSIC HALL, M. Alquinta; 1.000 en 1.4.
ORLOV, M. Alquinta; 1.000 en 1.4 2|5.
LUCKY STRIKE, C. Paredes; 1.000 en 1.3
NORWAY, R. Morla; 1.000 en 1.3 1|5.
MENTOR, N. Vásquez; 1.000 en 1.4 1|5.
MONTE, H. Galaz; 500 en 32 1|5.
PICARILLO, L. Saavedra; 1.000 en 1.3 2|5
VERONES, J. Aravena; 500 en 32 1|5.

CLUB HIPICO

(PISTA DE CARRERA N.o 1)

BRISTOL, R. Parodi; y GEYSER, R. Madariaga; 1.600 en 1.45; últimos 200 en 15; llegaron iguales; los primeros 400 en 24; primeros 600 en 37.
LAZULITA, H. Galaz; 1.600 en 1.51 3|5; últimos 200 en 13.

(PISTA DE ARENA)

MICHAUX, O. Olivares; 1.600 en 1.46.
BABU, R. Parodi; 1.400 en 1.33 2|5.
INFORMAL, R. Donoso; 1.400 en 1.36.
ACROPOLIS, L. Espinoza; 1.200 en 1.18.
LLANADA, L. Espinoza, y NITOUCHE, H. Pilar; 800 en 53; iguales.
PANDILLA, J. Escobar, y FRAGONARD, A. Poblete; 1.500 en 1.41 3|5; Pandilla, 3 cuerpos.
NATALIA, L. Espinoza; 600 en 37.
PRODIGIOSO, C. Ojeda; 1.400, sin apuro, en 1.37 3|5.
MATARAZZO, R. Montoya; 1.200 en 1.18 2|5.
DADINCO, L. Fuentes, y FORERTIER, J. Escobar; 1.200 en 1.21; Dadinco, dos cuerpos.
COMODIN, O. Muñoz; y UTOPICO, M. Yáñez; 1.200 en 1.22; iguales.
PRELUDIO, aprendiz; 1.000 en 1.9.
NETO, J. Salgado; 600 en 39.
ALAMITO, G. Jorquera; 1.200 en 1.17.
COSETTA, R. Gatica; 500 en 31.
GAMBETTA, P. Ulloa, y GOODY, aprendiz; 1.400 en 1.33 3|5; iguales.
VIA APIA, R. Montoya; 1.000 en 1.5.
COMBATIVA, L. Espinoza; 1.600 en 1.47 4|5.
YOCASTA, R. Parodi; 1.400, sin apuro, en 1.32 2|5.
MACOLLADO, J. Escobar; 1.400 en 1.35.
ABALORIO, A. Núñez; 1.000 en 1.8 3|5.
TOPACIO, J. Escobar; 1.400 en 1.35.
PARA SIEMPRE, J. Escobar; 1.200 en 1.23 2|5.
BRITANICA, H. Pilar; 1.000 en 1.7 3|5.
ZAGALILLA, O. Olivares; y CALLECITA, J. Rodríguez; 1.200 en 1.23; iguales.
LE JOURNAL, E. González; 1.000 en 1.7 2|5.
ALEGORIA, R. Parodi; 1.400 en 1.32 3|5.
LUPAKO, O. Olivares; 500 en 32.
ARLEQUIN, E. Contreras; 600 en 39.
REBUSCADA, J. Escobar; 1.600 en 1.46 2|5
LUIN CHIN, L. Fuentes; 1.200 en 1.23.
MAS PEGA, O. Muñoz; 1.400 en 1.34.
AIGRETTE, J. Castro; 600 en 39.
FESTUCA, F. Zúñiga; 1.200 en 1.23.
WARM, J. Castro; 700 en 46.
SKOOTER, A. Núñez; 1.400 en 1.34.
MARIA EUGENIA, R. Montoya; 1.500 en 1.42.
MILAGROS, L. Espinoza; y ALPINA, H. Pilar; 600 en 38 3|5; iguales.
DAMARIS, A. Pérez; 1.000 en 1.7 4|5.
TURISTA, A. Salazar; 700 en 46.
NIMBUS, J. Ulloa; 600 en 39.
POULETTE, J. Castro; 600 en 38 2|5.
BAUDOUNIN, A. Salazar; 700 en 46.
ME ESTAFA, A. Poblete; al carrerón, 400 en 26 2|5.
QUEIMADELA, H. Pilar; 600 en 38.
PETER TOM, aprendiz; 800 en 52.
LARO, A. Pérez, y AMALGAMADA, E. Contreras; 600 en 38; iguales.

RADIO-PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
7.30 Noticiario Matinal.
9.00 7 Discos y 1 Pick-Up.
10.03 Música Latinoamericana.
11.30 La Chilota y sus Amigos.
14.30 Radioteatro.
16.30 ¿Les Cuento?
17.03 Monos y Monitos.
18.30 Club Musical Lucho Gatica.
23.03 Radioteatro.
23.30 Bailables.

CB 62 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
8.00 La Marcha del Mundo.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
16.00 Tarde Selecta.
17.00 Bailando con La Reina.
19.15 La Hora del Rosario.
20.15 Audición Chileno-Alemana.
20.30 Márquele Preferencia.
22.00 Música Selecta hasta las 24.

CB 66 — CHILENA
7.30 Noticiario.
9.30 Ases del Disco.
10.45 Bajo una Ramada.
13.30 Concierto Selecto.
16.30 Ecos de Broadway.
18.00 Bolsa y Noticias.
19.30 Imágenes Camperas.
20.15 Presencia...
22.00 Música de Cámara.
24.00 Resumen de Noticias.

CB 70 — SANTIAGO
8.05 Y Sonó el Despertador.
9.30 Reportero Musical.
10.30 Recuerdos Vieja Victrola.
12.30 Solistas Instrumentales.
14.00 Yo lo Conocí.
17.00 Para Usted.
18.00 Club de Baile.
19.00 Discos y Discófilos.
21.30 Periscopio.
23.30 Confidencias Medianoche.

CB 89 — CORP. DE COMERCIO
8.00 Noticiario Universal.
9.30 Concierto Matinal.
11.30 Escenas de la Ciudad.
13.00 Sobremesa.
14.00 Mosaico Español.
16.00 Folklore Argentino.
17.00 Exitos de los EE. UU.
18.00 Las Melodías Desfilan.
19.30 Laureles Olímpicos.
22.35 Bailables.

CB 93 — NUEVO MUNDO
7.30 Primer Informativo.
10.00 Feria del Hogar.
10.30 Discoteca del Oyente.
12.04 Viva Chile.
13.30 El Cañonazo de las 12.
18.15 Aladino y su Compañía.
20.30 Cabalgata Deportiva.
21.30 Radioteatro.
22.00 Entretelones.
23.00 Diario La Reforma.

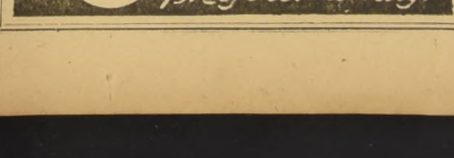
CB 97 — PRAT
8.00 Noticiario.
10.00 Ritmo Porteño.
11.30 Apúrese con el Almuerzo.
15.00 Tardes de Opera.
17.00 Tío Guillermo.
19.00 Radioteatro Episódico.
20.30 Sinopsis del Deporte.
21.00 Rincón de On Nacho.
21.30 Clínica del Dr. Chamorro.
24.00 Noches de Gala.

CB 130 — PRES. BALMACEDA
6.30 Radionoticias.
9.00 Crónica de Variedades.
10.00 Kika.
10.30 El Conejito Blanco.
14.00 Entretelones.
18.00 Club del Tío Alejandro.
19.30 La Hora Italiana.
22.00 Entretelones.
23.30 Música y Palabras.
24.00 Radionoticias.

CB 138 — CRUZ DEL SUR
8.05 Primer Informativo.
9.05 Canciones de la Mañana.
10.30 Radioteatro.
12.30 ¿Quién Es?
14.00 Libros - J. M. Vergara.
16.30 Panorama Musical.
19.05 Radio-Club de los EE. UU.
21.05 La Gran Aventura.
22.00 Comentarios Internac.
22.45 Piano y Ritmo.

CB 146 — MAGALLANES
7.45 Informativo.
10.30 Melodías Europeas.
13.00 Informativo.
13.30 Hombre de la Calle.
17.30 Cuentos Tía Mireya.
19.00 Boletín Bursátil.
19.05 Tribunal Infantil.
19.30 Panorama Deportivo.
20.45 Y Mañana serán Astros.
21.25 Radioteatro.

DESTACAMOS PROGRAMAS DE MUSICA SELECTA:
CB 62: 9, 13.30, 16 y 22.30. CB 70: 12.30, 14.15, 18 y 22.30.
CB 89: 10, 13.30, 21 y 23.30. CB 138: 9.30, 14.15, 14.30 y 23.30.



Para bailar "sabroso"...
Igual que en La Habana...
NO se equivoque...
NO confundir...

Gran orquesta cubana "Sonora Matancera", hoy y todas las noches en el "TAP ROOM"



Justificado entusiasmo en todos los círculos capitalinos por las "Noches Cubanas" del elegante Tap Room, que esta noche se inician con la mundialmente famosa Orquesta Habanera "Sonora Matancera".— Escultural Martha Ecco, Orquesta Casino con el galán de la canción, Claudio de Paul; Dúo Rey-Silva, y las glamorosas Tap Room's Girls completan el atrayente Show Bailable con Melodías Antillanas.

El historial artístico del Tap Room es ya conocido por todas las mejores familias chilenas y extranjeras. No es necesario recordar atracciones como la Orquesta "Lecuona Cubans Boys", Agustín Lara, Toña la Negra, Hugo del Carril, Francisco Canaro, Rosita Serrano, Marianito Mores, Josefina Baker, Verdaguer, Peter Sisters, para poder comprobar, una vez más, que los esfuerzos del prestigioso empresario, Humberto Tobar, se han visto coronados por el mejor de los éxitos con una nutrida concurrencia que han aplaudido a rabiar grandes atracciones que requieren también grandes inversiones de dinero.

Dando cumplimiento a su labor de superación artística nacional e internacional, Humberto Tobar nos brinda desde hoy martes y todas las noches una atracción que sólo hemos visto en películas y oídos en los discos norteamericanos.

¡La mejor orquesta cubana en el Tap Room!

¡La mundialmente famosa "Sonora Matancera"!

¡Justo premio a sus numerosos habitués!

Desde esta noche, el Tap Room, comienza a vivir otra de sus grandes etapas de éxito artístico y social. Noches tropicales, con Cha-Cha-Chá, Merencumbé, Merengue y sones antillanos al igual que el famoso "Tropicana" de La Habana, el Nigth Club más admirado del mundo.

La "Sonora Matancera" se lucirá mejor que nunca en el Tap Room, porque posee un lujoso y amplio escenario; su pista de baile es la más cómoda de Santiago y a ella concurren los más distinguidos y brillantes bailarines. Precioso marco para una insuperable orquesta.

¡Bienvenida Sonora Matancera!

¡Felicitaciones al Tap Room! Desde hoy martes en las "Noches Cubanas", todo Santiago bailará al ritmo de la Sonora Matancera en el famoso Tap Room.

"El Estigma del Arroyo" se exhibirá en Santiago

Paul Newman, uno de los más sobresalientes astros jóvenes del cine, interpreta el papel del rebelde delincuente que surgió en el mundo del deporte después de una serie de violentos acontecimientos. El papel de la joven de quien el protagonista se enamora y con quien se casa, es representada por la delicada estrella Pier Angeli. Otro interesante papel de la película que nos ocupa está a cargo de Sal Mineo, el joven actor, quien obtuvo una nominación para un premio de la Academia por su excelente actuación en "Rebelde sin causa", y que encarna en él a un joven y viciado pillete de los barrios bajos.

La película está basada en la autobiografía de su protagonista. Muchas de las escenas fueron filmadas en auténticos sitios de Nueva York.

Este film, lleno de los altibajos de una vida tormentosa, y que lleva más emociones que "Semilla de Maldad", Su estreno se llevará a efecto el jueves en los teatros Metro y Las Lilas.







OPERACIONES Bursátiles

Información proporcionada por TANNER Y CIA.— Bandera 52.— Oficina 406.— Santiago.

El total de acciones transadas en la Bolsa de Comercio durante la rueda de ayer fue de 1.361.238 acciones. Los bonos sumaron $ 2.895.500 nominales, y el oro, $ 40.700.

SOCIEDADES QUE CIERRAN PROXIMAMENTE SUS REGISTROS

CERVEZAS (sus oficinas), agosto 21 .... $ 26.— Neto
CERVEZAS.— Agosto 7-21: 6,25 por 10 liberadas.
COIA.— Agosto 7-17: 2 por 3 liberadas.
VAPORES.— Agosto 16-septiembre 13: 1 por 6,66 liberadas.

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: 15.100 t

BONOS

D. Interna, 7-1 84 c
Garantía, 7-1 84 c
Paviment., 7-1 84 c
Mun. Stgo., 8-1 49 t
Caja 6 3|4, 57 1|2 t
Hip. Chile, 6-1 45 t
Hip. Chile, 10-6 75 n
Bco. Est., 10-6 75 t
Deb. Tarapacá, 440 v
Tarapacá Ch. A., 450 t
Tarapacá Ch. N., 440 c

BANCARIAS

Central, 10.000 n
Chile, 2.930 c
Concepción, 230 c
Crédito, 160 n
Curicó, 135 c
Edwards, 600 n
Español, 375 c
Hipotecario, 720 t
Israelita, 300 n
Italiano, 175 n
Osorno, 230 v
S. Americano, 487 t
Talca, 550 n

MINERAS

Andacollo, 5 1|2 vl
Aucanquilcha, 50 n
Bellavista, 20 c
Carahue, 3 1|4 t
Carmen, 8 1|2 t
Cerro Grande, 550 n
Condoriaco, 19 3|4 t
Chañaral, 10 n
Del. Punitaqui, 155 v
Disputada, 245 tp
Lota, 155 v
Merceditas, 9 1|2 c
Monserrat, 190 n
Oeuri, 3.600 cp
Oruro, 920 vp
Presidenta, 17 t
P. de Lobos, 48 v
Schwager, 520 v
Tamaya, 375 tp
Totoral, 1.730 tp

AGRICOLAS Y GANADERAS

Colcura, 162 t
Copihue, 90 v
Gente Grande, 860 n
Lag. Blanca, 3.780 n
Rupanco, 900 c
Sofruco, 110 c
T. del Fuego, 980 t
Viña C. y T., 220 t

SALITRERAS

A. Lautaro C, 556 t
Iquique, 210 t
Tarapacá, 500 tp

TEXTILES

Caupolicán, 16 3|4 t
Chiteco, 80 t
Divesa, 11 c
Fiap, 46 n
P. Bellavista, 79 n
Paños de Tomé, 87 c
Rayonhil, 18 1|2 t
Sederías Viña, 34 c
Sumar, 290 c
Tej. El Salto, 23 1|2 t
T. Progreso, 22 1|2 t
Textil Viña, 35 t
Vestex, 24 t
Yarur, 275 t

INDUSTRIALES Y VARIAS

Ag. Graham, 48 1|2 n
Arrocera Ega, 90 n
Bima, 91 t
Carozzi, 79 t
Cem. Melón, 345 c
Cervecerías, 770 t
C. de Golf, 125.000 n
C. Hípico, 950.000 v
Coia, 100 v
Colcura, 110 t
Cía. Ind., 65 1|2 t
Copec, 204 t
Corchera, 500 t
Cristalerías, 51 c
Elect. Ind., 79 v
Electromat, 16 t
Farmo Química, 31 c
Ferias Unidas San Vicente, 50 t
Fertilizantes, 47 tp
Fósforos, ex emisión, 109 v
Gas de Stgo., 47 1|2 t
Ind. Varias, 69 1|2 c
Insa, 265 t
Interamericana, 38 n
Interoceánica, 105 v
La Rural, 130 tp
Lozas de Penco, 38 v
Lucchetti, 44 n
Marinetti, 38 c
Mol. El Globo, 100 tp
Muelles, 20 c
Nav. Arauco, 90 t
Nav. Coronel, 680 c
Pap. y Cart., 510 t
Perlina, 58 c
Pesq. Iquique, 9 t
Pizarreño, 38 c
Polpaico, 117 v
Refractarios, 47 n
Ref. de Viña, 282 c
Renta Urbana, 232 c
Saavedra B., 205 n
Sanitas, 135 v
Socompa, 28 c
Sogeco, 45 c
Sonavela, 36 1|2 c
Soprole, 4.000 t
Sporting, 400.000 v
Tabacos, 156 c
Tattersall, 215 t
Teléfonos, ex dividendo, 102 v
Universo, 17 1|2 c
Vapores, 780 cp
Vidrios Pls., 295 n
Volcán, 63 n

METALURGICAS

Ast. Habas, 108 t
Cic, 120 t
Cobre Cerrillos, 58 n
Electro Met., 110 n
Envases, 26 n
Fensa, 17 v
Madeco, 87 1|2 tp
Mademsa, 82 cp
Mec. Ind., 39 c
Socometal, 60 tm

SEGUROS

Ch. C. Grales., 190 n
Ch. Cons. Vida, 420 n

CAMBIOS

LIBRE — BANCARIO

	Comp.	Vend.
Dólar, cheque	$ 735.—	$ 740.—
Nacional, orden de pago	16.80	17.30
Nacional, billete	16.80	17.30
Cruzeiro, billete	10.—	10.30
Sol, cheque	37.50	38.50
Uruguayo, cheque	178.—	180.—
Peseta, orden de pago	16.80	17.30
Peseta, billete	14.—	15.—
Franco, orden de pago	1.70	1.80
Franco, billete	1.70	1.80
Libra esterlina, cheque	2.020.—	2.060.—
Lira, orden de pago	1.10	1.20
Franco suizo, cheque	171.—	173.—

	Comp.	Vend.
Dólar EE. UU.	$ 647.—	$ 650.—
Dólar Brasil, (Comp.)	530.—	538.—
Dólar Italia, id.	647.—	—.—
Dólar Ecuador, id.	—.—	650.—
Dólar España, id.	529.—	532.—
Dólar Argentina, id.	644.—	650.—
Dólar Bolivia, id.	—.—	644.—
Libras esterlinas	1.792.—	1.807.—
Franco belga	12.95	13.—
Corona sueca	125.10	125.70
Corona danesa	94.15	94.60
Escudo portugués	—.—	16.50
Franco suizo	151.15	151.85
Francos franceses	1.848.—	1.857.—
Dólar Francia	647.—	650.—
Florín holandés	170.20	171.—

Transacciones en FERIAS

FERIA DE PRODUCTOS DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

(Transacciones verificadas en remate del 12 de agosto de 1957)

PASTO, LOS 100 KILOS

90 Cuarto corte picado alfalfa .. $ 1.880
45 Cuarto corte picado alfalfa .. 1.800
120 Cuarto corte picado alfalfa .. 1.650
75 Tercer corte rama alfalfa 1.600
56 Tercer corte rama alfalfa 1.600
120 Tercer corte picado alfalfa .. 1.540
235 Cuarto corte rama alfalfa 1.460
164 Segundo corte picado alfalfa .. 1.420
92 Segundo corte rama alfalfa .. 1.300
120 Segundo corte picado alfalfa .. 1.240
100 Primer corte picado alfalfa .. 1.060

PAJA, LA COLIZA

60 Paja poroto .. $ 800
120 Paja poroto .. 760
75 Capotillo trigo .. 150
100 Larga trigo .. 140
120 Larga trigo .. 140

LEÑA, LA CARGA

3 Cargas eucalipto, segunda y primera .. $ 1.600
7 Cargas eucalipto, segunda y primera .. 1.200

CARBON ESPINO, LOS 100 KILOS

110 Melipilla .. $ 3.050
10 Hualañé .. 2.950
89 Ocoa .. 2.800

CARBON BLANCO, LOS 100 KILOS

.. Blanco, San Carlos .. $ 2.150
65 Blanco, Ocoa .. 2.000

PAPAS, LOS 100 KILOS

74 Melipilla .. $ 6.500
21 Teno .. 5.850
6 Rosario .. 5.850
50 San Bernardo .. 5.000
73 La Granja, alemanas .. 5.000
50 Osorno, clavelas .. 4.650

SEMILLON, LOS 100 KILOS

4 Graneros .. $ 5.800
13 Rosario .. 5.400
34 Teno .. 5.100
25 Teno, revueltas .. 4.200

GRANZAS, LOS 100 KILOS

2 Semilla alfalfa .. $ 44.500
62 Granzas trigo .. 4.500
30 Semilla curagüilla .. 3.750
10 Semilla curagüilla .. 3.600
5 Granzas trigo .. 3.450

MAIZ, LOS 100 KILOS

60 Minnesota .. $ 5.600
160 Minnesota .. 5.600
55 Minnesota .. 5.600
80 Minnesota .. 5.500
8 Minnesota .. 5.500
36 Minnesota .. 5.500
3 Minnesota .. 5.500
40 Camelia, semi húmedo .. 5.450
35 Camelia semi húmedo .. 5.300
8 Choclero .. 4.900

TRIGO, LOS 100 KILOS

20 Blanco .. $ 5.000
28 Candeal .. 5.000
13 Candeal sucio .. 5.000
20 Blanco, delgado, sucio .. 4.800
160 Blanco, delgado, sucio .. 4.650

CEBADA Y AVENA, LOS 100 KILOS

45 Cebada país .. $ 4.650
70 Cebada país, manchada .. 4.600
13 Cebada alemana, manchada .. 4.500
40 Avena blanca, delgada, sucia .. 4.000
30 Avena rubia .. 3.900
25 Avena rubia .. 3.800
125 Avena rubia, sucia .. 3.700
105 Avena rubia, sucia .. 3.700

FREJOLES, LOS 100 KILOS

3 Tórtolas .. $ 13.600
30 Tórtolas .. 13.400
20 Tórtolas .. 13.200
30 Tórtolas .. 13.200
14 Tórtolas .. 13.000
16 Tórtolas .. 12.900
60 Tórtolas .. 12.900
19 Burros .. 12.700
25 Burros .. 12.700
12 Tórtolas .. 12.700
10 Burros, sucios .. 12.100
5 Coscorrones, rev. .. 12.000
13 Burros .. 11.700
27 Tórtolas, húmedos, sucios 10.800
11 Bayos cristales .. 8.500
13 Milagros .. 5.700
12 Arroz .. 5.000
22 Conchos .. 2.500
37 Conchos .. 2.300
46 Conchos .. 2.200
15 Conchos .. 2.000

VARIOS, LOS 100 KILOS

11 Garbanzos regulares .. $ 15.200
12 Semilla cáñamo .. 5.000
7 Semilla cáñamo .. 5.000
5 Arvejas botánicas .. 3.500
10 Arvejas grano oro .. 3.000
6 Nueces .. 23.200
2 Ciruelas .. 9.200
20 Ciruelas .. 8.200
20 Ciruelas .. 6.300
7 Bultos quillay .. 6.000

NOTA.— Los precios publicados en esta lista son con envase. Los remates son los lunes y los jueves, de 14.30 a 18 horas. La carga por carros completos debe dirigirse a desvío bodegas El Tattersall, y la por soborna! a Estación Alameda, únicamente. Los boletos con sus respectivas instrucciones a casilla 1340, Santiago.

Bancos y Bolsa de Comercio
DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

BANCO Sud Americano, cheques 5348346 al 350, serie D.

BANCO del Estado, Sucursal Ñuñoa, cheques 1496726 al 750.

BANCO del Estado, Sucursal Huérfanos, cheques 0208176 al 200, serie A. C., cuenta 1215.

BANCO del Estado, Central, cheque 1268121, cuenta 65126, por $ 23.160.

BANCO del Estado, libreta 59051, Central.

BANCO del Estado, Sucursal Alameda, cheques 5551329 al 50, serie A. C., cuenta 7693, A. R. Q.

BANCO del Estado, Sucursal Peumo, cheques 1893215 al 25, cuenta 892.

BANCO del Estado, Sucursal Avenida Matta, cheque 908276, cuenta 8942.

BANCO del Estado, Sucursal Puente Alto, cheques 4185201 al 50, serie B. B., cuenta 2815.

BANCO del Estado, Central, cheque 128752, serie C. C., cuenta 64958, por $ 4.000.000.

BANCO del Pacífico, Central, cheques 352220 al 25, serie A.

BANCO Francés, cheques 3514934 al 50, cuenta 62920.

BANCO Edwards, cheques 847317 al 50, serie Q.

BANCO Panamericano, Central, cheque 0379754, serie B., por $ 71.198.

BANCO de Chile, Central, cheque 1086813, por $ 50.000.

BANCO Sud Americano, Sucursal Providencia, cheque 5359087, serie P. Z.

BANCO de Chile, Central, cheque 1010980, serie J., por $ 50.000, de José Julio.

BANCO Osorno, cheque 34519, serie V. A., por $ 9.500, de Inge Dernbech.

BANCO Osorno, cheque 669097, serie W. A., por $ 15.000, de Julia Robles.

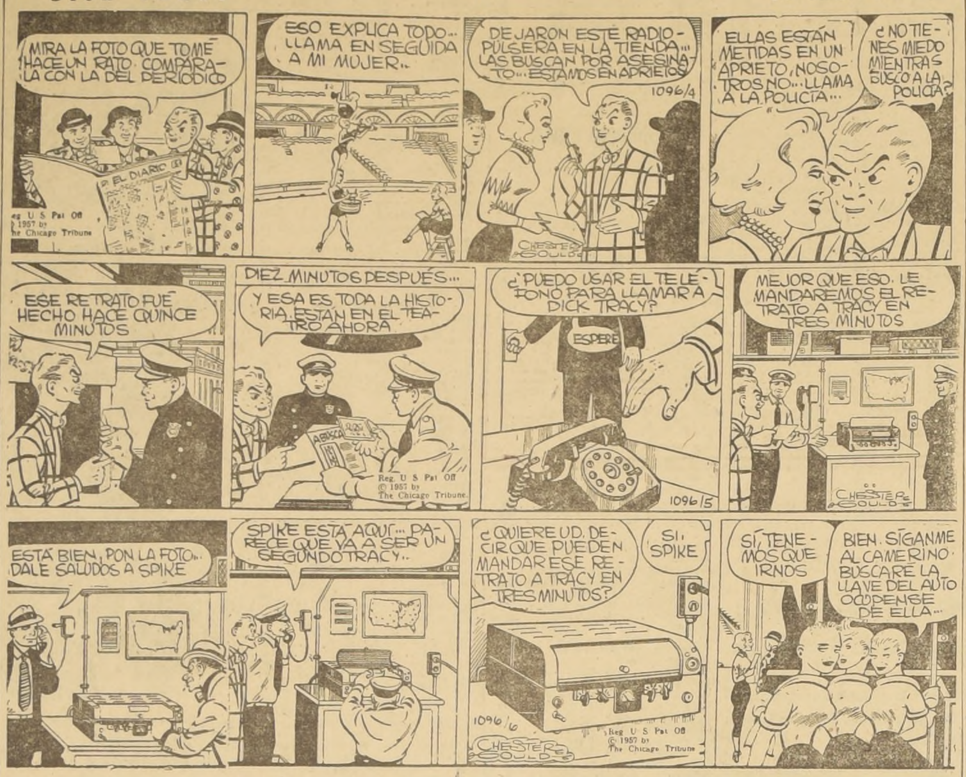
BANCO Osorno, cheque 394519 serie V. A., por $ 9.5000, de Alba Valenzuela.

EXTRAVIADA libreta 87027, Banco del Estado, Sucursal Bandera.

TARZAN — 4952 COMENTARIO Por Edgard Rice Burroughs



DICK TRACY Por Chester Gould



6) ALHAJAS, JOYAS

¡NOVIOS! Para argollas, Fábrica Sostín. Nueva York 66. (6) H|O C.

COMPRO oro, plata, joyas usadas, etc. Hago niquelados, plateados, dorados y toda clase de composturas. Alameda 846. (6) H|O. C.

13) ARTICULOS p. HOGAR.

15.000 COLCHON lana, relleno a la vista del cliente, cotíes para colchones, sommieres en todos los tipos y medidas. Hechuras a domicilio. Gálvez 1557, fono 51388. (13) 7-9 C.

SOFACAMAS, 15 modelos diferentes, de Londres, París, Nueva York, fábrica Lira 107. (13) 31-8 P.

30) CITACIONES VARIAS

EL SINDICATO PROFESIONAL DE Obreros de la Manufactura del Cartón y Tejas, cita a reunión general a todos sus asociados para el domingo 18 de agosto a las 10 horas, en su sede social de Avenida La Paz N.o 291, con el objeto de llevarse a efecto la elección del nuevo directorio ante la presencia de un Inspector del Trabajo.— El secretario. (30) 13-8 P.

SOCIEDAD Protección Mutua de Empleados de Impuestos Internos.— Citación.— Santiago, 12 de agosto de 1957.— En conformidad con lo acordado por el directorio en sesión de fecha 29 de julio ppdo. y lo dispuesto en los artículos 21 y 26 de los estatutos, cítase a junta general ordinaria de socios, para el día 30 de agosto del pte. año a las 18 horas, en la oficina de la Sociedad, ubicada en esta ciudad, calle Valentín Letelier N.o 16, con el objeto de dar cuenta de los siguientes asuntos: 1.o— Informe del directorio sobre la marcha de la institución y presentación del balance general del ejercicio. 2.o.— Designación de los Inspectores de cuentas.— El presidente. (43) 13-8 P.

TERCERA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Santiago, "Unión, Constancia y Disciplina". Bomba Claro y Abasolo.— Cítase a la Compañía a los funerales del voluntario honorario de esta Compañía, don Enrique Vergara Robles, para hoy martes, a las 10.15 horas. Punto de reunión: el Cuartel. Uniforme de parada.— El ayudante. (30) 13-8 K.

30.— CITACIONES VARIAS

CUERPO DE BOMBEROS DE SANtiago, "Constancia y Disciplina".— Cito al Cuerpo a los funerales del voluntario de la Tercera Compañía don Enrique Vergara Robles, para hoy martes, a las 11.30 horas. Uniforme de parada. Punto de reunión: Santos Dumont y Avda. La Paz. — El secretario general. (30) 13-8 K.

PRIMERA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Deber y Constancia".— Bomba Mapocho.— Cito a la Compañía a ejercicio para el martes 13 del presente, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el cuartel.— El ayudante. (30) 13-8 K.

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Esmeralda". — Cítase a la Compañía a ejercicio para hoy martes, a las 20.15 horas, en el Cuartel, sin uniforme.— El ayudante. (30) 13-8 K.

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Esmeralda". — Cítase a la Compañía a ejercicio para el jueves 15 del presente, a las 10.15 horas, en Santos Dumont y Tabaré con uniforme de trabajo con pantalón blanco.— El ayudante. (30) 15-8 K.

QUINTA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Bomba Arturo Prat".— Cito a la Compañía a ejercicio para el martes 13 del presente. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el cuartel.— El secretario. (30) 13-8 K.

DECIMA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Bomba España".— Por orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para mañana miércoles, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: Plaza Ercilla.— El ayudante. (30) 14-8 K.

12a. COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Chile Excelsior".— Por orden del señor director, cito a la Compañía a reunión extraordinaria para el miércoles 14 del presente, a las 21.30 horas. Tabla: renuncia del capitán, elección a que haya lugar y asuntos varios.— El secretario. (30) 14-8 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE NUÑOA, Cuarta Compañía "Centinelas del Fuego y de la Patria". Bomba "Colectividad Arabe". — Cito a la Compañía a ejercicio para el viernes 16 y viernes 30 de agosto, a las 22 horas. Punto de reunión: el Cuartel. Tenida: uniforme de trabajo.— El ayudante. (30) 30-8 K.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

DACTILOGRAFIA, Taquigrafía Contabilidad, cursos rápidos, económicos, mejores. Instituto Moderno, Santo Domingo 1282. (33) 17-8 P.

CURSOS rápidos dactilografía, 15 días un mes. Taquigrafía, redacción comercial, ortografía. Puente 576, cuarto piso. (33) 20-8 P.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional, Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H|O C.

PELUQUERIA, permanentes, cortador, modas, rápidas, económicas, mejor enseñanza, diplomas. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257. (33) 17-8 P.

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, contabilidad, aritmética, redacción, ortografía, taquígrafas, dactilógrafas, secretarias comerciales. Enseñanza completa, eficiente. Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 22-8 P.

ESCUELAS Politécnicas "Díaz-Gascogne", Monjitas 341. Matrícula abierta en modas (corte y confección), moda infantil, cortador sastre, contabilidad, taquigrafía, peluquería completa (este curso, alumnas practican con público), etc. Enseñanza práctica, individual, rápida. Diplomas profesionales, internado femenino señoritas provincias. Establecimientos serios, de confianza, reconocidos oficialmente Supremo Gobierno. Fundados 1914. Pida prospecto. Unica dirección: Monjitas 341, teléfono 36856, casilla 2724. Sucursales Valparaíso, Iquique, República Argentina. (33) 18-8 C.

36) CONSEJOS UTILES

CONSULTORIO sentimental. Discreción y éxito seguro a sus problemas. Consulte Psicóloga extranjera, de 10-1 y de 14-20 horas. Esperanza 580. (36) H|O C

37) CONSTRUCCION

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard. Hacemos persianas de medida. Fábrica Record. San Diego 743 (37) H|O| C.

42.— DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

LETRA AL 2 DE JULIO DE 1957, aceptada por doña Adriana Vega, por la suma de $ 25.000, a la orden de doña Felicitas Riffo, queda nula por extravío. (42) 13-8 P.

HABIENDOSE extraviado letra aceptada por Alfonso Huerta Toro, por la suma de $ 324.500, con vencimiento al 9 de septiembre próximo, se declara nula y sin valor. (42) 13-8 P.

HABIENDOSE extraviado libreta N.o 839537, de la Caja Nacional de Ahorros, perteneciente a Eduardo Díaz Díaz, queda nula por haberse dado aviso. (42) 15-8 P.

42.— DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

HABIENDOSE extraviado cheques 5417351 al 400, cta. 6007, Banco Sud Americano, quedan sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 15-8 P.

51) IMPRENTAS, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269 teléfono 82222 (51) H|O C

55.— JUDICIALES y LEGALES

TERCER JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia intestada, con beneficio inventario, de don Guillermo Enrique Donoso Mella, a hijos legítimos: Alicia del Carmen, Eliana Ana del Carmen, Edda Eugenia y Benigna Gladys Luisa Donoso López, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña Ana López Sánchez. Practicaré inventario solemne 19 presente, quince horas.— Fernández, secretario. (55) 14-8 K.

QUIEBRA SOCIEDAD CANO HNOS.— Cuarto Juzgado Civil.— Por resolución de fecha 8 de agosto de 1957, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra, con los verificados extraordinariamente y no impugnados de Davis Laboratorios Ltda., por $ 195.294; Soc. Fantuzzi, Hijos y Cía., por $ 1.008.959; D. Luis Arturo Maturana Maturana, por $ 400.000; Compañía de Petróleos de Chile, por $ 25.658, y Banco Español-Chile, por $ 500.000, todos valistas.— El secretario. (55) 14-8 C.

SOLICITA CONCESION DE SERVICIO privado de radiocomunicaciones.— El señor Juan Montes Avendaño ha presentado una solicitud, en la que pide se le otorgue concesión de servicio privado para instalar equipos de radiocomunicaciones en la ciudad de Punta Arenas y en la Población ENAP, en Cerro Sombrero, departamento de Tierra del Fuego, de la provincia de Magallanes. Se hace la presente solicitud en conformidad a las disposiciones de la Ley General de Servicios Eléctricos y con el objeto de que en un plazo de sesenta días se presenten las observaciones a que hubiere lugar.— El Director General de Servicios Eléctricos. (55) 14-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió a Reinaldina Orellana Sangiovani posesión efectiva, con beneficio inventario, herencia intestada fallecimiento sus padres, José Miguel Orellana Valdés, y Elena Sangiovani Núñez. Tramítase conforme ley 5,427.— Secretario. (55) 14-8 K.

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Ramón Garrido Manríquez a cónyuge, Rebeca Jiménez Pavez. Tramítase conforme artículos 40-44, ley 5,427.— Secretario. (55) 10, 12 y 13-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Inocencio Abasolo Cordero a cónyuge, María Andrés Garmendia.— Secretario. (55) 10, 12 y 13-8 P.

QUIEBRA JOSE DURAN GARRIDO.— Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, resolución seis junio 1957, tuvo por verificado crédito de José y Salvador Imperatore Marcone, comerciantes, San Diego 202, esta ciudad, ascendente a $ 342.000, proveniente rentas arrendamiento y servicios comunes, propiedad San Francisco 26, Santiago.— El secretario. (55) 14-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Mamerto Zúñiga González a Ramón Luis y Margarita Delfina Zúñiga Yáñez, sin perjuicio derechos cónyuge, Luz Irenes Yáñez Acosta.— Secretario. (55) 10, 12 y 13-8 P.

NOTIFICACION. — PRIMER JUZgado Civil, presentose Antolina Pérez Santos, comerciante, Agustinas 1022, deduciendo demanda nulidad matrimonio contra David Zaliz Zweibel, sin profesión, ignórase domicilio. Fundamentándola expone que contrayentes no tenían, en fecha matrimonio, seis agosto 1944, domicilio ni residencia legal dentro Circunscripción Primera, Recoleta, departamento Santiago. Primer otrosí, notificación avisos. Segundo otrosí, acompaña documentos, con citación; tercer otrosí, patrocinio y poder. Juzgado proveyó: Santiago, quince septiembre 1956. A lo principal, por interpuesta demanda, traslado; primer otrosí, previamente ofíciese a Carabineros, Investigaciones, Registro Civil, Correos, Telégrafos, fin informen sobre actual domicilio demandado; segundo, como se pide; tercero, téngase presente. Rol 32687.— Papel veinte pesos.— Briones.— Acuña. Posteriormente cumplidas diligencias decretadas ordenóse notificar por tres avisos en "El Debate", "La Nación" y "Diario Oficial".— Notifico a David Zaliz Zweibel, demanda y providencias insertas.— Secretario. (55) 13, 14 y 16-8 P

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Saturnino Matilla Gorgojo a Sixto y Antolina Matilla Blanco y Saturnino Matilla Blanco, fallecido y representado por Eugenio y Saturnino Matilla Miranda, sin perjuicio derechos cónyuge, Constantina Blanco Méndez. Inventario solemne practicaré 17 actual, 10 horas.— Secretario. (55) 13, 14 y 16-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de Carlos Armando Cubillos Aravena a heredera testamentaria su cónyuge, María Fravega Schwarzenberg, por sí y como cesionaria de Cupertino Cubillos Hernández.— Secretario. (55) 13, 14 y 16-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Juan Bautista Sánchez Alvarado a Carlos, Luis y Roberto Sánchez Friedly, sin perjuicio derechos cónyuge, Lina Friedly Thomi.— Secretario. (55) 13, 14 y 16-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Manuel Araya Valverde a cónyuge, Vidermilia Medina Alcaide.— Secretario. (55) 13, 14 y 16-8 P.

CUARTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de don Francisco Donoso Rojas, a hija legítima, Victoria Elena Donoso Rojas, y sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña Antonia Rojas Miranda.— Secretario. (55) 14-8 P.

POR RESOLUCION DEL QUINTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, se ha ordenado citar a los parientes de doña Ernestina Micaela Valencia Espinoza y del menor René Fernando Esteva Valencia, a la audiencia del 16 del presente, a las 15 horas, con el objeto de deliberar sobre la conveniencia de la adopción del menor René Esteva Valencia por doña Ernestina Valencia Espinoza.— Santiago, 12 de agosto de 1957.— El secretario. (55) 13, 14 y 16-8 K

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN nueve agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Carlos Costa Padrosa a Remedios Padrosa viuda de Costa. Practicaré inventario solemne 14 agosto presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El secretario. (55) 10, 12 y13-8 P

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUIEBRA SOC. COMERCIAL I... dustrial Victoria Ltda.— Por resolución de 20 de julio de 19.., Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fue declarada en quiebra la Sociedad Comercial e Industrial Ltda., comerciante, domiciliada en Patria Vieja N.o ..., Avenida México N.o 061, de esta ciudad. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido, deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido, bajo pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben presentar sus créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en 'La Nación".— El secretario (55). 9, 10, 12, 13 y 14...

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Luisa Rosa Durante Lesbordes a ... Juan Francisco Venegas D... Tramítase conforme artículos ... ley 5,427.— Secretario. (55) 14-...

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencias de Ceferina Canales y Pedro Canales Canales a José... dro, Bartolomé y Mercedes Canales. Inventario solemne practicaré 14 actual, 15 horas.— Secretario. (55) 10, 12 y 13...

63) MAQUINAS OFICINA

COMPOSTURAS máquinas ..., sumadoras, calculadoras. Llame ... ller Continental. Bandera ... teléfono 85479. (63) 20-...

79) OCUPACIONES OFRECIDAS

FCA. de calzado necesita aparadoras, Santa Rosa 4050. (79) 14-...

FABRICA de calzado necesita ... cortadores de cuero. San ... 1419, paradero 11 (Gran Avenida) (79) 13-...

89) PROPIEDADES VENDO

4.800.000, Casa desocupada ... cal, Tocornal 605 esquina Argomedo, entre Carmen, Diez de Julio. ... Facilidades, sin Cajas ni intermediarios. Dueño, diariamente. (89) 13-...

750.000 contado, 12 mensualidades 21.000, casita 3 piezas, baño, ... na, Sierra Bella 1362. (89) 16-...

94) REMATES

REMATE.— ANTE TERCER JUZGADO Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará el 29 del presente, a las ... horas, la propiedad ubicada en Avenida Ossa N.o 840, comuna de Ñuñoa, de este departamento, inscrita a fs. ... N.o 12563, Registro Propiedad ... 1956, del Conservador de Bienes Raíces Santiago. Mínimum, $ 3.3... Precio se paga al contado. Garantía $ 660.000. Demás bases y antecedentes, juicio "Salas Samuel con ... Exequiel y otro".— Secretario. (94) 16-...

95) RESIDENCIALES

PIEZAS, pensión. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. (95) 3-...

98) SERVICIOS DIVERSOS

LAVANDERIA "El Porvenir" ... de Julio 626, fonos 35878 y ... lava mejor, rápido, barato ... ción 8 a 20, sábado 8 a 16. ... cio a domicilio. (98) ...

DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA
PROPUESTA PUBLICA N.o 45

Llámase la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada, por el siguiente artículo: BOMBA BENCINERA, con dos estanques subterráneos de 5.000 litros cada uno.

Esta Propuesta se abrirá en la DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA (Departamento de Adquisiciones), el jueves 5 de septiembre de 1957, a las 16 horas.

Los formularios respectivos pueden solicitarse en Valparaíso, calle Prat 620, 2.o piso, y en Santiago, calle Agustinas N.o 1025, 10.o piso.

EL DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA.

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO
Dirección de Pavimentación
PAVIMENTACION AV. BALMACEDA

Llámase a propuestas públicas para la pavimentación de la calzada y aceras de la Avenida Balmaceda entre Plaza Balmaceda y calle San Martín, de acuerdo con las bases administrativas y especificaciones técnicas generales y bases y especificaciones especiales elaboradas por la Dirección de Pavimentación, que se encuentran a disposición de los interesados en la Sección Estudios y Precios, calle Valentín Letelier N.o 13, de 14.30 a 17.30 horas.

Las propuestas serán abiertas el martes 27 de agosto de 1957, a las 16 horas en el Salón Rojo de la Alcaldía de la I. Municipalidad de Santiago.

GERMAN CORTES MALDONADO
Tesorero Municipal de Santiago

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos y juicios matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. 10-12.30 y 17.30-19 horas. (GP) H/O P.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio. Divorcios. Particiones. Huérfanos 1294. 64559. (GP) H/O C.

MESA Y GUERRERO
Abogados. Nulidades matrimonio, exclusivamente. Estado 152, oficina 811. 11-13, 18-20 horas. (GP) H/O C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131. Oficina 318. Fono 88387. (GP) H|O C.

ROBERTO SANHUEZA
Nulidades matrimonio. Divorcios, particiones. Bandera 465. (GP) H/O C.

LAURA MULLER
FERNANDO DIAZ MULLER
Toda clase de juicios. Cuenta abogados competentes. Moneda 1137 oficina 6, fono 89917. (GP) H|O C.

ADRIAN MOLINA
Abogado Huérfanos 1294. Oficina 42. (GP) H|O C.

ESTUDIO JURIDICO
En comuna San Miguel atiende juicios arrendamiento, alimentos, del trabajo; cheque. Abogados Cartes y Molina, Avenida Lazo 1360. 54491. (GP) 17-8 P

DENTISTAS

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Prótesis inmediata. Trabajos urgentes. Compañía 1068, oficina 1103, teléfono 85702. (GP) 31-8 P.

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes. Ahumada 312. Oficina 717. Teléfono 67815. (GP) H/O C.

DENTADURAS
Extracciones, reparaciones rápidas, Rosas 2035. (GP) 26-8 P

"RAPIDO"
Soldaduras dentales, Pasaje A. Edwards 29, entrepiso 111, fono 67378. (GP) 31-8 P.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 95. (GP) H/O C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141. fono 65858. (GP) 5-10 P.

MEDICOS

DRA. NAVARRETE
Partos y ginecología, consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 315, teléfono 35912. (GP) H|O

MEDICOS

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano. Señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Natanicl 475. Fono 86762. (GP) H/O K.

DOCTOR HECTOR VARGAS
Oído, nariz, garganta. San Isidro 690. Consultas: 3.30-4.30. (GP) 12-8 P.

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C.

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X, aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas, 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora, 80691. (GP) H/O C.

Dr. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22. Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa, 15-17 horas. Teléfono 897981. (GP) 8-10 P.

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 28-10 P.

DOCTOR HECTOR VARGAS
Oído, nariz, garganta. San Isidro 690. Consultas: 3.30-4.30. (GP) 13-9 P.

MEDICOS

ABDELKARIM DAVIS
Señoras: ginecología, sexología, psiconeurosis. Consultas de 3 a 7. Huérfanos 2084. (GP) 16-8 P.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248. Fono 60828. Cerca Hotel Carrera

ESCOBAR
Tratamientos. Huérfanos 757. 36082. (GP) 23-9 P.

LABORATORIOS DENTALES

"RAPIDO"
Soldaduras dentales, terminamos una hora (incluso sábado). Pasaje A. Edwards 29, oficina 111, entrepiso. Entrada por Huérfanos 1011. Teléfono 67378. (GP) H/O C

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS — V. 19 horas. Mama Rosa.

AUDITORIUM RADIO CORPORACION. — V.: Esta es la Fiesta Chilena. N.: El barrio de Monicaco, Cuarteto Llaima, Orquesta Pedro Mesías, Camelia Reyes, Julián Benito, Orquesta Osvaldo Norton y su orquesta ritmo.

CAMILO HENRIQUEZ. — V. y N.: Teatro de Ensayo: Entre gallos y medianoche.

COUSIÑO. — Cía. de Revistas Picaresque.

IMPERIAL. — Cía. de Rev. Pigalle.

MARU. — La muerte vino a cenar.

OPERA. — Cía. de Rev. Bim-Bam-Bum.

PETIT REX. — V. y N.: Cía. de Silvia Oxman en "Gigi".

PRINCESA. — Revistas Musicales estilo de París.

TALIA. — V.: El gesticulador.

CINES

ALAMEDA. — R.: Conspiración de silencio, La última vez que vi París.

ALCAZAR. — 18.30 y 21.45 horas: Ataque.

ALMAGRO. — R.: Mister Roberts y El río cambia.

AUDITORIUM. — R.: Hoy como ayer, Noticiarios.

AMERICA. — R.: El último renegado, Río de sangre y Una bala en el camino.

ANDES. — R.: La retaguardia y Rasputín.

APOLO. — (Descanso).

ASTOR. — M., V. y N.: El cielo fue testigo.

AVDA. MATTA. — R. 14 horas: Romeo y Julieta, Marty, La caída de un ídolo.

BANDERA. — M., S., V. y N.: La batalla del Río de la Plata.

BALMACEDA. — R.: La sombra de cruz diablo, Ay ángeles con espuelas.

BLANCO ENCALADA. — R. 13.30 horas: La faraona, Los peces rojos, El imperio de la espada.

BAQUEDANO. — R.: Un tigre en el cielo, Mala semilla.

BRASIL. — R.: Sinceramente tuyo, Mi vida por la tuya.

CAPITOL. — R.: Alarma en el muelle 6, Por cuatro días locos y Lucrecia Borgia.

CABRERA. — R.: Hijas casaderas, La escondida.

CENTRAL. — M., V. y N.: Urgente, doctor.

CERVANTES. — 15, 18, 20.15 y 22.30 horas: Intriga extranjera.

CINELANDIA. — R.: Los hijos de Rancho Grande, Agregados.

CITY. — R.: La vida comprada y Noticiarios.

COLON. — R.: Camino de Guanajuato, Los peces rojos, La tragedia submarina, Noticiarios.

CONTINENTAL. — M. V. y N.: Los tres mosqueteros.

CLUB DE SEÑORAS. — R. 14.15 horas: Caballeros del Rey Arturo, Tres pretendientes.

CHILE. — R.: El imperio de la espada, Camino de Guanajuato, Las ambiciosas.

DANTE. — R.: Tiempos modernos, Agregados.

EGAÑA. — 18.30 y 21.45 horas: La hora escarlata.

EL GOLF. — 14.45, 18 y 21.30 hrs.: Tú sabes lo que quiero.

EL SALTO. — R.: La araña mortal, Enemigos del universo, El tango lo canto yo.

ESMERALDA. — R.: El engendro del mal, Destinos opuestos.

FLORIDA. — R.: Orgía sangrienta.

GRAN AVENIDA. — R.: Mister Roberts, El río cambia.

HOLLYWOOD. — R.: El mar profundo y azul, Almas en la hoguera.

IDEAL CINEMA. — R.: Fusileros de Bengala, Pecado y redención, y Linda y peligrosa.

LAS LILAS. — M., V. y N.: Invitación al baile, Noticiarios.

IRIS. — R.: Al compás de la vida, Monterrey, Yo no soy la Mata Hari.

LA PALMILLA. — R.: Flor de un día, Johnny Guitar, Resplandece el sol, Valle de la ternura.

LAUTARO. — (Descanso).

LIRA. — (Descanso del personal).

LIBERTAD. — R.: Más allá de la tierra, El monstruo vengador, Noticiarios.

LO CASTILLO. — V. y N.: El secreto del capitán Holland.

LUX. — R. de 11 hrs.: El niño y el toro, Noticiarios.

MAIPO. — R.: Himno de batalla, Honor y venganza.

MARCONI. — R.: La fuente del deseo, El ojo de la tempestad.

METRO. — M., V. y N.: Invitación al baile, Noticiarios.

MINERVA. — R.: La insaciable, Piratas del Caribe, Un alma envenenada.

MISTRAL. — R.: Conspiración de silencio, La última vez que vi París.

MONUMENTAL. — R.: Camino de Guanajuato, Las ambiciosas, Un grito en la noche.

MIAMI. — R.: Marcado para morir, Noticiarios.

MIRAFLORES. — R.: Rebelde sin causa, Misión de valientes, Agreg.

MODERNO. — R.: Los siete pecados capitales, Que seas feliz, Svengali, El burlador de mujeres.

NACIONAL. — R.: Un grito en la noche, Camino de Guanajuato, y Las ambiciosas.

NORMANDIE. — R. 14.30 hrs.: El renegado, El retrato de una desconocida.

NOVEDADES. — (Descanso).

O'HIGGINS. — R.: Más allá de la tierra, El monstruo vengador.

ORIENTE. — (Reparaciones).

PACIFICO. — M., V. y N.: Una noche de sol.

PRAT. — R.: Un grito en la noche, Camino de Guanajuato, Las ambiciosas.

PALACE OVALLE. — R.: Que seas feliz, Abajo el telón, El tango lo canto yo.

PLAZA. — M., S., V. y N.: Ultimo verano.

PEDRO DE VALDIVIA. — V. y N.: Ataque.

PORTUGAL. — R.: Viva la juventud, La tercera palabra.

REAL. — M., V. y N.: Odongo y Noticiarios.

RECOLETA. — R.: Fronteras de contrabando, Ciudad en las sombras, Los peces rojos.

REGINA. — 15, 18.45 y 22 horas: El hombre del brazo de oro.

REPUBLICA. — R.: Las diabólicas, El pecado de Julia.

REX. — M., V. y N.: El farsante, Noticiarios.

RITZ. — R.: Picnic.

RIALTO. — R.: Los malos y sus mujeres, Invasión de discos voladores.

RIVIERA. — R.: El circo de tres pistas, Agregados.

ROXY. — R.: Asesino oculto y Noticiarios.

ROMA. — R.: Hijas casaderas, La escondida.

SAN ANTONIO. — R.: Cómo se nace y se muere, Agregados.

SANTA LUCIA. — M., V., S. y N.: Intriga extranjera.

SANTIAGO. — R.: El 7 leguas.

SAN MIGUEL. — R.: Romeo y Julieta, Marty, Alma fuerte.

SAN MARTIN. — R.: El tesoro de Barbarroja, Noticiarios.

SAO PAULO. — R.: La casa de té de la luna de agosto.

SEPTIEMBRE. — R.: Himno de batalla, Honor y venganza.

SELECTA. — (Descanso).

TOESCA. — R.: Melodía inmortal y Agregados.

SUR. — R.: Lástima que sea una canalla, El rebozo de Soledad.

TIVOLI. — R.: El niño y el toro, Agregados.

VALENCIA. — R.: Campeón por un día, Fronteras de contrabando y La insatisfecha.

VERDI. — R.: El engendro del mal, Destinos opuestos.

VICTORIA. — R.: Pan, amor y celos.

VIENA. — (Descanso del personal).

WINDSOR. — M., S., V. y N.: Puerta del infierno, Noticiarios.

YORK. — R.: El día D, Noticiarios.

CINES COMUNALES

MUNICIPAL (de San Bernardo). — M., V. y N.: Cía. Flor Hernández en Mi madre era una santa.

EUROPA (Población San Ramón) — (Descanso).

NACIONAL (de Puente Alto). — R.: Qué pícaras mujeres, La faraona.

SANTIAGO. — (San Bernardo). — M., V. y N.: Sin miedo y sin tacha, Ambición maldita.

MUNICIPAL (de Peñaflor). — R.: El pecado imperdonable, La octava maldición.

PLAZA (de Puente Alto). — R. 14.30 hrs.: El guardián enmascarado. Agregados.

TALAGANTE. — R.: Escuela de música, La sombra de Cruz Diablo, Noticiarios.



VERSION DE OBRA DE D'ANNUNZIO. — "La fiaccola sotto il moggio", que nos dará a conocer hoy la compañía italiana de comedias en el Municipal es el drama de la disolución familiar, que había inspirado el ciclo de los Atridas en el teatro trágico griego. Dirigida por Giorgio de Lullo, esta tragedia será servida por las actrices Rosella Falk, Italia Marchesini, Elsa Albani, Gabriella Gabrielli y Grazia Marescalchi, y los actores Giorgio de Lullo, Romolo Valli, Corrado Nardi y Nino Marchesini. Con esta expresión escénica se dará término a la breve temporada que en forma tan brillante nos ha venido ofreciendo el cuadro "Dei Giovani". El grabado muestra a la actriz Italia Marchesini y al actor Romolo Valli, en una escena de la citada obra dramática.

TEATRO

DIRECTOR DEL ELENCO ITALIANO EN EL TEATRO DE ENSAYO. — El primer actor y director, Romolo Valli, de la Compañía Italiana, asistió ayer a presenciar el Sainete de Carlos Cariola, "Entre gallos y medianoche".

MAMA ROSA. — Con buen éxito continúan en el Teatro de la Universidad de Chile, las representaciones de esta pieza de Fernando Debesa.

EL GESTICULADOR. — La recia pieza de Rodolfo Usigli, "El gesticulador", animada por Jorge Lillo, Roberto Parada, Shenda Román y Brisola Herrera, se repone hoy en el Talía.

PROGRAMA RADIAL "TELENOTICIAS" EN AGRICULTURA

Merecida aceptación está encontrando entre los radioescuchas del país el programa periodístico, de corte moderno, que bajo el nombre de "Telenoticias" y el patrocinio de Soquina, se presenta diariamente por Radio Sociedad Nacional de Agricultura, entre 13.30 y 14 horas.

Se trata de un programa informativo y ameno que escriben los periodistas José Luis Recart, Carlos Sepúlveda, Jorge Salazar, Mario Planet y Alberto Callis Kruger. En la locución participan destacados elementos radiales, como son Nana González, Enrique Valladares, Alfonso Palacios y Alfredo Roni.

"LA LEYENDA DEL BESO", ELEGIDA PARA EL DEBUT DE LA OPERETA

El viernes "Premiere" en el SATCH

Una compañía compuesta por elementos de primera calidad se presentará, en el Teatro SATCH desde el viernes 23 del presente, ofreciendo las operetas más gustadas por nuestro público, tales como: "La princesa del dólar", "La mazurka azul", "La viuda alegre", "La princesa de las czardas", "Casta Susana", "La leyenda del beso", "La danza de las libélulas" y otras presentadas con un marco de lujo y buen gusto.

Las primeras tiples Victoria Sportelli, una de las triunfadoras de la temporada más brillante de operetas ofrecida en nuestro medio el año 1955; Josefina Puigsech, primerísima figura en el año 1949 en el Teatro Municipal; Mario Fontana, Laura Blasco, primera actriz de carácter conocida por sus intervenciones en varias oportunidades en nuestros escenarios. Junto a ellos, elementos nuevos en nuestro ambiente, como Jesús Goiri, primer barítono; Alicia Armisen, joven soubrette de gran simpatía y belleza. En carácter de prime tenor cómico viene Arturo Salvador; primer actor y director Luis Bellido, figura de renombre en el género. Como directores y concertadores alternarán Martín Llobet, experimentado músico español que viene con la compañía y Manuel Contardo, el director chileno conocedor a fondo de la opereta. Servirá de presentación a la compañía "La leyenda del beso", de los compositores Soutullo y Vert.

RADIO Y BOITE

MON BIJOU. — Esta boite ofrece hoy un show estilo parisiense, Nelly de Castro, Olga Montenegro, Lucy Start, Pilar Talavera, Adriana Salvo, y el ballet Mon Bijou integran el núcleo de artistas que animan las veladas de la boite de la Plaza de Armas.

TAP ROOM. — Mañana se presenta en esta boite la afamada orquesta Sonora Matancera, conocida en nuestro público a través de sus grabaciones y películas.

MONTMARTRE. — Con un coctel será inaugurado el viernes este nuevo sitio nocturno. En el show figuran la Venus de Jamaica, Nené Mejías, Lina Borely, Mónica Jordens y Orlando Castillo.

CINE

"PUERTAS del infierno". — En el Windsor continúan las exhibiciones de este hermoso film japonés que protagonizan Machiko Kio y Kasuco Hasekawa.

"DAVID Crocket y los piratas del río", producción de Walt Disney, será exhibida en el rotativo City.

SONORA MATANCERA EN LA CORPORACION. — Ayer se llevó a efecto en Radio Corporación, un coctel y conferencia de prensa con motivo de la audición inaugural de la Orquesta Sonora Matancera, contratada para animar los programas de dicha emisora, diariamente, a las 22 horas.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 16 páginas.— Precio: $ 30.—

LA NACION

MARTES 13 DE AGOSTO DE 1957
SANTIAGO DE CHILE

Relato Terrorífico.-

Maté a un Fantasma

Por Jacques Soubrier

Existe un punto en las densas junglas del Africa Ecuatorial Francesa, cuyo recuerdo me atormentará la mente hasta el último día de mi vida. Fue allí donde llevé hasta su horrible culminación la más extraña cacería que haya realizado en el curso de mis numerosas exploraciones. Mi "presa" era uno de los "hombres olvidados" de la jungla —una de esas criaturas sobrenaturales rara vez vistas por los hombres blancos o por los nativos.

Habíamos marchado durante tres días a través de la espesura en una expedición de caza. Angostas cintas de luz solar se filtraban a través de las ramas de los enormes árboles que nos rodeaban.

Keldrou, mi cazador nativo, encabeza la marcha, abriéndose paso con enérgicos golpes de machete. Le sigo a corta distancia, con el rifle en una mano y el machete en la otra. A retaguardia, los mozos nativos, equilibrando sobre la cabeza los bultos con las provisiones, avanzan en fila india. Nos internamos hacia la región inexplorada que linda con el territorio de Cavally, no lejos de la vieja Costa de lo Esclavos. Pronto habremos llegado a los bosques impenetrables habitados por los Gueres, tribus de caníbales.

Después de cruzar un arroyo lleno de caimanes, la jungla se torna más densa. La luz solar casi no llega hasta el suelo, estrangulada por la maraña de plantas trepadoras y de enormes troncos de árboles. A veces nos hundimos hasta la rodilla en un lodo mortífero. El calor es sofocante. Cada hora ordeno hacer alto para que tengan un respiro mis mozos agotados por el cansancio. En el momento de deternos, el silencio de la jungla nos envuelve como la quietud de una tumba.

Durante uno de estos períodos de descanso, en la jungla vecina se produce repentinamente un grito ronco y extraño. Escucho atentamente, sorprendido y vagamente alarmado.

El grito resuena otra vez en la selva, bestial, estridente; pero no aparece ningún animal ni se observa ningún movimiento en el follaje.

Me vuelvo hacia Keldrou y lo interrogo. El hombre frunce el ceño y hace un ruido con la lengua.

Por tercera vez escuchamos el grito en la selva. Keldrou toma repentinamente mi brazo, y murmura aterrado:

"¡Dosseu! ¡Dosseu!" (el diablo).

El grito no me sorprende. Esta región está llena de leyendas y relatos de espectros y demonios. Se cree que en la jungla viven hombres-panteras, tan temidos de los nativos como lo fueran los hombres-lobos y las brujas en Europa en épocas pasadas.

El grito no se repite inmediatamente, al reanudar nuestra marcha. Habríamos avanzado escasamente kilómetro y medio, cuando se repitió. El demonio parece venir persiguiéndonos, y nos produce una sensación de brujerío.

Al anochecer acampamos en un pequeño claro de la selva. Pronto chisporrotea una fogata en el semicírculo de tiendas. Los hombres están nerviosos y se apretujan, cantando monótonamente. En forma ocasional sus ojos escudriñan la negra muralla de la selva, en busca de los ojos de algún ser desconocido.

Después de la cena me tiendo en mi hamaca y enciendo una pipa. Observo las llamas de la fogata, y mi somnolencia aumenta con el canto monótono de los negros. Estoy a punto de quedarme dormido cuando se escucha nuevamnete el grito aterrador, mucho más cerca esta vez. Los mozos se incorporan de salto y su canto cesa. El grito no es el gutural "¡Jiú! ¡Jiú!" del chimpancé, ni el gruñido de la hiena. Aunque incomprensible, es un grito humano, semejante al de un loco o un idiota. Keldrou llega hasta mí y virtualmente me obliga a tomar mi pesado Mauser de caza.

"¡Dosseu! ¡Dosseu!", advierte nuevamente. Hay un instante fugaz en que pienso tomar mi linterna eléctrica e internarme en la jungla. Pronto comprendo que eso sería una cosa absurda. Temo dejar a mis mozos y a Keldrou. Recuerdo las historias de hombres-panteras y fantasmas de la jungla que me han relatado los doctores de Toulepleu, Tai y Katgueson. Cada media hora, aproximadamente, se oye el grito en la jungla que nos rodea y parece venir desde ángulos diferentes.

Hora tras hora aguardo el amanecer. Por fin, una luz pálida se escurre por entre el follaje. Lleno mis bolsillos con algunas raciones y cargo de nuevo mi rifle de caza —un cañón con perdigones y el otro con una bala de acero—. Keldrou duerme profundamente. Sin acompañantes, me interno en la jungla.

Me detengo de tiempo en tiempo para escuchar con la mayor atención. Repentinamente escucho un ruido de hojas a corta distancia. Permanezco inmóvil, alerta, escondido entre las enredaderas de un enorme tronco de árbol. Súbitamente se oye el grito —muy cerca—. Tengo la impresión de que está por producirse un drama terrible. Sin embargo, por mucho que aguzo la vista no hay nada visible.

Pasan cinco minutos, diez minutos... Aprieto con fuerza mi rifle. En mi frente se han formado gotas de sudor. Luego una rama se mueve a unos dos metros de distancia. Veo una forma obscura que se mueve en la sombra de los arbustos. Sé que es la "cosa". Permanezco inmóvil, en la esperanza de que esta criatura misteriosa surja de entre el follaje por un instante, a fin de poder ver qué aspecto tiene. La rama, iluminada por un pequeño rayo de luz desde arriba, se mueve nuevamente.

Vuelvo a distinguir una forma obscura en las sombras detrás de la rama. Pero la forma no sale de allí. No puedo soportar más tiempo el suspenso, y levanto a la altura del hombro mi rifle de dos cañones. Cuidadosamente hago la puntería en dirección de una pequeña rama bifurcada. Todavía la veo claramente con los ojos de la mente. Mecánicamente, con mano firme, aprieto el gatillo y lanzo la carga de perdigones hacia el matorral.

Un horrible grito de agonía hace eco al disparo del rifle. Un número incontable de tucanes se elevan en espiral por entre los árboles, hacia el cielo. Los monos, chillando como locos, huyen por las ramas. Entre los arbustos frente a mí oigo el sonido de un cuerpo que cae en el suelo pantanoso. Corro con mi rifle de caza listo para hacer fuego. Luego me detengo, miro hacia abajo y me estremezco. En una fracción de segundo me doy cuenta de lo que he hecho. He matado a un hombre indefenso.

Me interno entre los arbustos, y allí está tendido mi "fantasma", un nativo con el rostro demudado y el cuerpo que se sacudía con la agonía causada por las heridas que los perdigones le habían producido. Me inclino, mudo a causa del horror. Por un instante pienso huir de ese punto maldito, pero la idea de que puedo prestar alguna ayuda me detiene. Mi víctima es deforme, casi un jorobado, con piernas excepcionalmente cortas. Su cuerpo está cubierto de pelo largo. Sus manos, arrugadas y nudosas, ocultan su rostro sangrante.

En un brevísimo instante levanta las manos y veo su cara, de mejillas hundidas, casi bestial. Sus ojos, que son grandes y de mirada suave me miran —temerosamente, implorantemente—, pidiéndome auxilio. Diez años han transcurrido y no he olvidado esos ojos —aún después de presenciar los horrores de la artillería moderna y de los bombardeos aéreos—. El hombre murmulla entre dientes y da unos gruñidos, pero su jerga es totalmente incomprensible. Antes de que yo pueda hacer algo por él, su cuerpo se sacude en un espasmo final —lanza un fuerte grito— y es cadáver.

Un examen más detenido de sus grandes y poderosas manos y de sus pies parecidos a los de los monos, señala la verdad de una extraña costumbre tribeña que con frecuencia había oído, pero nunca había creído. La historia es que cuando en una de las tribus de esta región nace un niño idiota, es inmediatamente colocado, atado, sobre un hormiguero, a fin de que sea comido por las hormigas. Sin embargo, si la idiotez se presenta más tarde, el idiota, hombre o mujer, es abandonado en la jungla.

Algunos de estos infortunados de alguna manera sobreviven en las vastas selvas, alimentándose de nueces y bellotas, viviendo en los árboles como los monos, y descendiendo gradualmente al nivel de las bestias mismas. Se informa aún que en algunas regiones se han agrupado en pequeñas tribus independientes —extraños grupos de seres humanos semidementes— con más de monos que de hombres.

Como último gesto, cubro el cuerpo con hojas, enredaderas y tierra, con el corazón agobiado por la pena de que este ser infortunado acaso jamás nos hubiera hecho el menor daño a mi grupo o a mí. Echo el rifle al hombro y me encamino de regreso al campamento.

Alarmado por el disparo, Keldrou y mis mozos recorren la selva buscándome. Les explico que simplemente maté un pájaro que había movido las ramas de unos arbustos. Insisto en que ningún tribeño peligroso, ni siquiera un "fantasma" se había cruzado en mi paso, y ordené levantar el campamento.

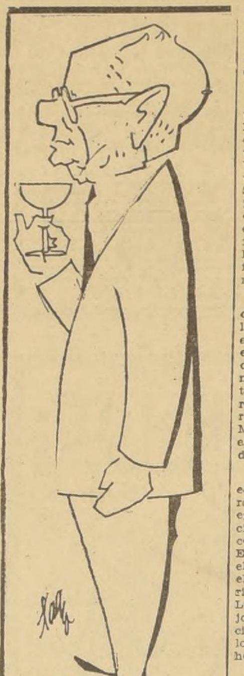
Desde aquel día, jamás he disparado un rifle u otro tipo de arma y no pienso hacerlo, a menos que me vea forzado a ello. Espero que esto sea una especie de expiación por la muerte que cometí en la selva.



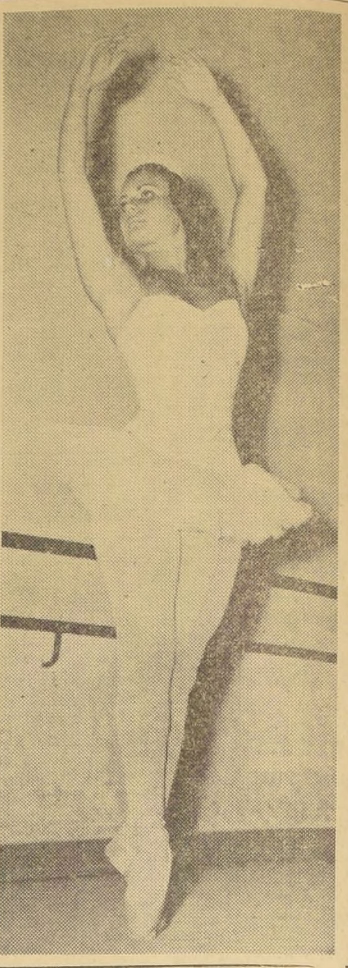
EL PRESIDENTE HO CHI-MINH EN HUNGRIA.— Ho Chi-Minh, Presidente de la República democrática de Vietnam, a su llegada al aeródromo de Budapest recibe el saludo entusiasta de una niñita que le ofrece un ramo de flores.— (Foto: INTERCONTINENTALE).



El Rostro del Día



M. EMILE ROCHE, presidente del Consejo Económico de Francia, quien visita al país. Probando el champaña chileno dijo: "Es un poco dulce, pero los vinos del país son excelentes". Permanecerá hasta el viernes en Chile.



LA PROMETIDA DEL CAMPEON CICLISTA FRANCES.— La joven argelina de veinte años, Mlle. Paule Voland, que aquí presentamos, primera bailarina de la Opera de Argel, ha anunciado su próximo viaje a Francia, donde contraerá matrimonio con el campeón ciclista Jacques Anquetil. Mientras hacía su servicio militar en Argelia, el vencedor de la última Vuelta de Francia conoció a la señorita Voland.— (Foto de INTERCONTINENTALE).

Efemérides de hoy

13 DE AGOSTO

657.—Vitaliano.
918.—Abderramán III.
1521.—Captura de México.
1553.—Prisión de Servet.
1596.—La Estrella Maravillosa.
1616.—Por la paz de los oficios sacros
1704.—Hoechstaedt.
1860.—Danilo de Montenegro.
1863.—Delacroix.
1877.—La anexión del Transvaal.
1912.—Massenet.

VITALIANO.— Ocupa el Solio Pontificio San Vitaliano. Se atribuye a este santo varón la introducción de la música de órgano en la liturgia.

ABDERRAMAN III.— Los leoneses se encontraban atrincherados en el lugar llamado Mutonia, y sobre ellos cayó Abderramán III con todas sus gentes y los derrotó completamente. Los dispersos volvieron a juntarse y nuevamente fueron vencidos dos días después. Así vengaba el moro sus reiterados fracasos del año anterior.

CAPTURA DE MEXICO.— Por asalto los españoles se apoderan de México y capturan a Guatimozín. El sitio había durado 75 días y, según las crónicas de la época, murieron 130.000 indios. Guatimozín se portó como todo un hombre y dijo a Cortés: "He hecho todo lo posible por salvar a mi pueblo. Ahora, haced conmigo lo que os plazca".

No se sabe en qué idioma fueron pronunciadas tan hermosas y castizas palabras.

PRISION DE SERVET.— Miguel de Servet, médico y teólogo español, era reducido a prisión por Calvino.

LA ESTRELLA MARAVILLOSA.— David Fabricius descubre la estrella denominada la "Maravillosa", de la constelación de la Ballena, anticipándose a Holwarde, en 42 años. Pero Holwarde determinaría la posición, más o menos exacta.

POR LA PAZ DE LOS OFICIOS SACROS.— El rey mandó la forzosa enajenación, a favor del convento de las Trinitarias Descalzas de San Ildefonso de Madrid, de una casa en la calle de las Huertas. Esta casa estaba dedicada a posada de comediantes, bailarines y músicos, los cuales perturbaban la paz no sólo con sus ensayos sino además con sus pendencias.

HOECHSTAEDT.— Los ingleses, unidos a los austríacos, derrotan a los franceses en Hoechstaedt, cuando éstos soñaban someter toda Alemania y acabar con la Casa de Austria. Perdieron 40.000 hombres y, por añadidura, el general Tallard. Entre los jefes ingleses figuraba el famoso Marborough, antepasado de Sir Winston Churchill.

DANILO DE MONTENEGRO.— Era asesinado Danilo de Montenegro. Montenegro es hoy parte de Yugoeslavia.

DELACROIX.— Moría Eugenio Delacroix, jefe de la escuela romántica en la pintura francesa.

LA ANEXION DEL TRANSVAAL.— Inglaterra se anexa el Transvaal, prometiendo a los boers un Gobierno autónomo, legislación especial y el uso de los idiomas inglés y holandés.

MASSENET.— Muere Massenet, autor de la ópera "Manón".

AGENDA
HOY · Santos · MAÑANA

SAN HIPOLITO — SAN EUSEBIO

GUIA DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA.— Central, San Francisco 85, fono 69191; Posta N.o 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta N.o 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta N.o 4 (Irarrázaval - Villaseca), 41360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta La Cisterna (Esperanto 0115), fono 23, La Cisterna.

CARABINEROS.— Prefectura General, 60151; Radiopatrullas, 61261.

BOMBEROS.— Santiago, 61171; La Cisterna, 166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel, 53020.

BOLETIN DEL TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del día 12 de agosto de 1957)

Después de algunas precipitaciones aisladas en las provincias del centro y del sur, el tiempo ha mejorado en todas las zonas afectadas. Sin embargo, en la cordillera central ha seguido nevando hasta las últimas horas del día.

APRECIACION GENERAL

Habrá buen tiempo, con nubosidades parciales en todo el país. Es probable que se produzcan heladas o neblinas matinales en algunos puntos del centro y del sur.

ARICA A COQUIMBO: Bueno. Nubosidades parciales. Vientos del oeste suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Bueno. Nubosidades parciales. Probables heladas o neblinas matinales. Vientos del suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Bueno.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno. Nubosidades parciales. Probables neblinas matinales. Vientos del sur y suroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Bueno. Nublados parciales. Vientos del sur y suroeste.

PUNTA ARENAS: Bueno, algo nuboso.

TERRITORIO ANTARTICO: Bueno. Nubosidades locales.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 12).— Máxima: 13.6 grados C. a las 16 horas 50 minutos.— Mínima: 6.5 grados C. a las 7 horas 15 minutos.

Humedad relativa del aire (día 12).— Máxima: 96 por ciento, a las 6 horas.— Mínima: 58 por ciento, a las 16 horas.

SOL (día 13).— Salida a las 7 horas 24 minutos.— Puesta a las 18 horas 11 minutos.

LUNA (día 13).— Salida a las 21 horas 14 minutos.— Puesta a las 9 horas 13 minutos del día 14.

FASE: Cuarto menguante el día 18.

TIEMPO PARA SANTIAGO

Bueno. Helada o neblina matinal.

AGUA CAIDA

Ultima lluvia	1,5 mm.
Hasta la fecha en el presente año	233,0 mm.
Hasta igual fecha, año anterior	189,6 mm.
Hasta igual fecha, en año normal	265,6 mm.

TURNO DE FARMACIAS

De 10 a 17 de agosto

Prado, Independencia 2813; Araya Escon, Avenida Santa María 226; Simón, Independencia 895; Santa Clara, Los Angeles 2601; Maipo, Recoleta 2151; Pío Nono, Pío Nono 101; Yungay, Matucana 769; Fuentes, Chacabuco 433; Sanax, Mapocho 4125; Simón Bolívar, San Pablo 4745; Blanqueado, San Pablo 5125; Stari, Avenida Bernardo O'Higgins 2682; Galasso, Salvador Sanfuentes 2852; Club Hípico, Blanco Encalada 2108; Scott, Avenida Matta 1398; Bío-Bío, M. de Cervantes 830; Cóndor, San Diego 401; Universo, Santa Rosa 1500; Veas, Portugal 201; San Miguel, Portugal 1980; El Llano, Gran Avenida 3388; San José, San Ignacio 4293; Noli, Providencia 1312; Sucursal Apoquindo, Plaza Las Condes 1965; Plaza Egaña, Yrarrázaval 5701; La Capital, Miguel Claro 2105; Babel, Diagonal Oriente 3710; Pocuro, República de Cuba 1720; Oriente, Los Leones 2066.

NOTA.— El artículo 61 del Reglamento de Farmacias establece que el turno nocturno es sólo para el despacho de recetas y el expendio de medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

CICUTA
Por Jorge Palacio



KID DINAMITA
Por Sam Leff



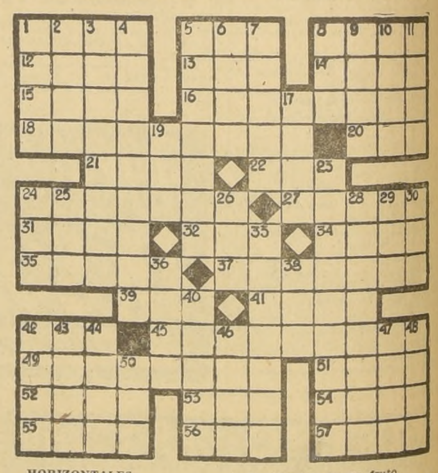
MUNDOS GEMELOS



RAMONA
Por Lino Palacio



Palabras Cruzadas



HORIZONTALES

1.—Altares.
5.—Arbusto eufobiáceo, siempre verde.
8.—Poeta.
12.—Cabecita de lino.
13.—Poema del género lírico, en estrofas iguales.
14.—Ave zancuda de las regiones cálidas del ant. continente.
15.—Próximo, contiguo.
16.—Que recoge la sucesión de otro.
18.—Consultan y discuten algo.
20.—Pron., pers., de 3a. person., m. pl.
21.—Chile, párrafo, artículo.
22.—Medicamento formado por una emulsión y un mucilago.
24.—Oración formada por una larga serie de breves invocaciones.
27.—Mascar y tragar.
31.—Rezar.
32.—Se atreve.
34.—Sajadura, cortadura.
35.—Helminto intestinal que vive en el tubo digestivo.
39.—Ave nocturna.
41.—Armadillo.
42.—Del verbo Asir.
45.—Detestada.
49.—La que vive a expensas de los demás.
51.—Consonantes, pl.
52.—Alero del tejado.
53.—Regla obligatoria o necesaria.
54.—Chil. Lebrillo o palangana de madera.
55.—Papagaya.
56.—Ondulación en el río o mar.
57.—Atreverse.

VERTICALES

1.—Superior de un monasterio.
2.—Rugosidad saliente, a modo de costura.
3.—Hacer ágil.
4.—Relativo a la sanidad.
5.—Fig. Que vive al día, sin nada seguro.
6.—Río de Alemania.
7.—Sitio donde abundan las jaras.
8.—La uva es su fruto.
9.—Segundo hijo de Adán y Eva.
10.—Disparo.
11.—Adj., demostrativo, m. pl.
17.—Arbol leguminoso de los países tropicales.
23.—Dept. francés. C. Cahors.
25.—Consonante suave.
26.—Parte arqueada y saliente de una vasija.
28.—Fig. y Fam. Mujer sucia e indecente, pl.
29.—Barra que une las ruedas del carruaje.
30.—Al mismo nivel.
33.—Especie de papagayo.
36.—Unid con ligaduras.
38.—Prep., insep., que significa sobre.
40.—Moneda de plata de la antigua Grecia.
42.—Firma que garantiza el pago de una letra de crédito.
43.—Depósito subterráneo donde se guardan cereales.
44.—Poner huevos las aves.
46.—C. de Rusia (Tierra Negra) a orillas del Oka.
47.—Aplíquela.
48.—Coger, agarrar.
50.—Cólera.

RESULTADO DEL PUZZLE

DAVID ACA ALA
ENANA LONDRES
YACER ALIENSE
LIS AME LENA
SIL PRA ASAR
AZALEA ANA
MARON DADOR
TAS TARIFE
TAC ROCAS MUY
ACAB LENO VOS
CAMARIN PARCO
ABARATA ARFAR
SAL SOR REARA